

ZVAK!

LKI REN
ALDIZKARIA

478.zka. 100 pzta.
1989/Uztaila/6



NIKARAGUA (1979-89)

UZTAILAK 19: IRAULTZA ETA JAIA SANDINISTA

Uztailaren 19an, munduko bazter guztietan eta baita ere Euskadin, Iraultza Sandinistaren garaipenaren hamar urtemuga ospatuko dugu. Egun alai horretarako Komite Internazionalistek seguraski zenbait ekintza eta bestaldiak antolatuko dute. Gure aldizkaritik besta horretara batu nahi dugu, gure ekarpen txiki bat erantsiz, azala eta erdiko orrialdeetako txostena emanez.



11 URTE GERMAN HIL ZUTENETIK

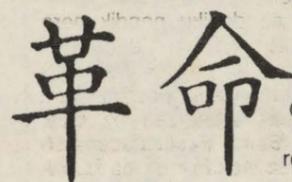
Uztailak 8an, urtero bezala, gure kideek zenbait ekintza antolatu dute German-en hilketa gogoratzeko. Eguerdiko ordu batetan Gazteluko Plazatik hasita, ohizko manifestaldia. Ordu bete lehenago, 12etan, hil zuten lekuan, LKlkoak oroitzeko ekintza txiki batetan bilduko gara. Bere aldetik, Iruñeako "peñek" German gogora eraziko dute: zezenplazara musikarik gabe eta pankartak jasorik sartuko dira; isiltasun minuto bat egingo dute; eta irteeran, berriro musikarik gabe, German hil zuten lekuan dagoen oroitgailura joango dira.

CONTRA LOS CONSEJOS DE GUERRA A LOS OBJETORES

El fiscal jefe del tribunal militar ha pedido dos años de cárcel para los insumisos catalanes Josep Maria Moragriga, Carles Hinojosa, Yon Sánchez y Marià Sans, por un "delito" comprendido en el artículo 127 del Código Penal militar referido al ciudadano "español que, declarado útil para el servicio militar, rehusase expresamente y sin causa legal cumplir el servicio militar". Los Consejos de Guerra pueden realizarse en el próximo mes de octubre.

El movimiento antimilitarista pretende que estos Consejos de Guerra sean una nueva ocasión para que se exprese el rechazo popular a la mili. Para ello será necesaria poner en marcha una gran campaña política, activando todas las fuerzas e iniciativas al alcance del movimiento antimili (autoinculpaciones, familiares de insumisos, ruedas de prensa, gestiones políticas, apoyo de movimientos y entidades populares, movilizaciones ciudadanas...). Junto a los Consejos de Guerra, las cuartas presentaciones de insumisos para septiembre, los sorteos de quintos el tercer domingo de noviembre y la ampliación de la insumisión a la P.S.S. serán las tareas más relevantes del próximo trimestre.

U. Farnés



CHINA EN EUSKADI

Organizado conjuntamente por LKI y EMK, los días 2 y 3 habrán tenido lugar en Donostia y Bilbao (en las respectivas bibliotecas municipales) dos charlas sobre la situación actual en China, con la presencia de Laurent Carasso, periodista de Le Monde Diplomatique y militante de LCR francesa, recién venido de un viaje en China, donde pudo ser testigo de esa terrible liquidación de la primavera revolucionaria china.

EHE: SALAKETA-TELEFONOA

Euskal Herrian Euskaraz-eko kideek Salaketa-Telefonoa martxan ipini dute. Bere helburua: Euskaraz "jasaten duen eraso, bazterkeria eta zorokatze guzti horien aurrean ezin gara ixilik geratu. Euskaraz behin eta berriro hartzen dituen ostikaden aurrean ezin gara geratu nora jo jakin gabe. Hemendik aurrera, dagoen lekutik euskaldun orok izango du nora deitu, euskaraz pairatzen eraso guzti horiek jakinarazteko. Salaketa guzti horiek bildu, sailkatu eta erregistratu egingo ditugu, lehen fase batetan. Ondoren, eta aldiari behin plazaratuak izango dira, horrela guztiok ohartu ahal izango gara zein bortitza den gaztelania zein frantsesarengandik euskaraz nozitzen duen zapalketa, eta bidebatez... "arima kendu nahi digutenei hortzak erakusteko"... dei izeaiguzu eta kontaiguzu". Hau da Salaketa-Telefonoaren zenbakia: 943/278172.

Aldi berean, Bazkide Kanpaina bati ekin diote, Euskararen Laguntzaile gehien lortzeko; horretarako hileroko kuota bat eskatzen dute.



ENRIQUE DEL ESTAL

Su figura afilada y característica era habitual en las movidas y protestas ecologistas. La última en que le vimos fue en Tudela, hace escasamente un mes, en la marcha contra el polígono de tiro de las Bardenas, cuando se recordaba el décimo aniversario del asesinato de su hija Gladys a manos de la Guardia Civil. Ahora nos llega la noticia de su muerte accidental, mientras paseaba en bicicleta por la montaña navarra. Enrique del Estal había sido durante años lector de este periódico, recordamos todavía cuando venía a la sede de Donostia a renovar la suscripción y aprovechábamos para hablar durante largo rato. Considerábamos a Enrique del Estal como uno de los nuestros.

hemen gaude: **Arabari:** Manuel Iradier, 74, 2. ezka., (01005) Gasteiz. Tlf. 945/288192. **Bizkaian:** Plaza Berria, 6, 4., (48005) Bilbo. Tlf. 94/4155211. **Nafarroan:** Zapateria, 31, 1., (31001) Iruñea. Tlf. 948/227517. **Gipuzkoan:** Peña y Goñi, 13, 1., (20002) Donostia. Tlf. 943/289611.

eta LCR: **Barcelona:** Aribau, 16, pral. 2. (08018). Tlf. 93/3026090. **Madrid:** Embajadores, 24, 1º, (28012). Tlf. 91/2279651. **Zaragoza:** Bilbao, 7, pral. dcha., (50004). Tlf. 976/216531. **Valencia:** Pelayo, 21, 1º, 1 (46007) Tlf. 96/3516950. **Oviedo:** Apartado 992, agencia 1. **Sevilla:** Narciso Campillo, 5, 1º, (41001). **Las Palmas de Gran Canarias:** Apartado 154. **Tenerife:** Dr. Antonio González, Edif. Jonay B-11, 1º D. (38204), La Laguna. **Salamanca:** Apartado 367. **Burgos:** Apartado 2090. **Vigo:** García Barbón, 85, 2º izda. **Cantabria:** Apartado 609, Santander. **Paris:** 2, Rue Richard Lenoir, (93108) Montreuil, Tlf. 07/331/48590080.

Argitaratzen du: LIGA KOMUNISTA IRAULTZAILEA. **Erredakzioa:** Plaza Berria, 6, 4., (48005) Bilbo. **Legezko Gordailua:** M-30514-1977. **Kolaborazioak:** Posta Kutxa 871, (48080) Bilbo. Tlf. 94/4167731 (grabagailua).

volvemos el 21 de setiembre / irailak 21ean berriro kalean



ZARTADAKA

ITko lagunek bere fanzinearen hirugarren zenbakia (nahiz eta "2 zka." apalki ipini) kaleratu dute. Hauexek dira gaiak: Ertzantza-ren zipaioak eta Jarrai (eztabaida bizia sortzeko); Berlin-en egindako FMlren kontrako ekintzak; Kiskillas, Matraka eta Kraska hiru talde musikalekin elkarrizketa; zer gertatzen ari da Amazonian?; eta ohizko atalak: feminismoa, ekologia, berriak, komikiak, eskutitzak e.a. Talego bat t'erdii besterik ez du kostatzen.



EUROPA EN VENTA

Todavía nos quedan a la venta ejemplares del número especial de ZUTIK! dedicado a Europa. Escriben: Txema Montero, Rosa Olivares, J. Iriarte "Bikila", Balere Bakaikoa, J.M. Gogorza, E. Lopez Adan "Beltza", Jesús Albarracín, J. Tobar Arburu, Daniel Bensaid, Martí Causa y Eugenio Del Río. 52 páginas por sólo 250 pesetas. ¿Alguien da más por menos? Pedidos a la dirección de este periódico.

■ Nork defendatuko gaitu gu defendatzeko dela dionen Estatuarengandik. Geure borroka soilik gara gure askatasunaren erantzule.

■ Ertzantzaren esperientzia egin duen Bermion ere, egurra jasoaz arren, "Beltz" basatiei enfrentatzea izan da tostartekoen arazoa konponbidera eramateko gakoa. Joko demokratikoak ez du zapalduarentzat konponbiderik.

■ Lagun eta ezagunen jarrera irmoak askatu zuen unizipalek atxilotutako kide bat herriko jaietan. Erdibideak ez du irtenbiderik.

■ Terra Lliurekiko elkarrizketak intozikazio hutsa ote ala Olinpiadak zapuztuko zaizkion Gobernuaren izua?

■ Kasteilano eta frantses irrati emisora denak sartzen zaizkit kotxe hor-hemenka nabiltzean, euskaldunek ordean harrapatu orduko ihes egiten didate. Euskararen diskriminazioak mila aurpegi ditu.

■ Ilbeheran marrazten dute beti ilargia. Ilgoran politagoa zait ordea: gaueko ibiltariena, ezkerrean irekia, borobiltzearra, argiagoreen bidean, osatuko dena, argituko gaituena, zorabiaten gaituena, ametz ilargia.

■ Berriz ere Ardanza: Bermioko armadoreen matrailekoa guti bailitz, ministro batek alde egiten dio eta prensatik enteratzen da. Eta hor jarraitzen du. Hau Euskadi.

■ Zein da nagusi estatua ala enpresa haundiak? Multinazional batek exijituta bidali zituen Ardanzak bere "beltzak" Bermiara kai sarrerako kablea kentzera, sarrazki bat egin ordez ere.

■ Irakurri berri dut: Marx-ek erakutsi zizun gauzarik garrantzitsuenak, gizartea alda daitezkeela. Segurutasun hori sartzea zaigu zeregin nagusia: ondoren iraultza pauso bat besterik ez da.

■ Frantses produktuei buruzko boikota izan da Euskadin inbertitzeko frantses komertzio-buruek jarritako eragozpenetatik bat: nork zioen ez zela boikotik?

■ Elgoibarko Geminisek ere esportatzen du bere makineria Hegoafrikara. Txema Olazabal golfaria ez da Euskadin arrazakeriarekiko apoio bakarra.

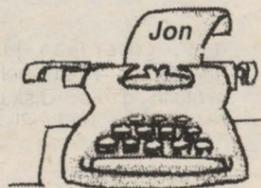
■ Ibaiek hondartzara botatzen duen ur hil horian ikusi dut jendea bainatzen. Ibai ertzeko fabriken interesak gailendu zaizkio ibai horren ertzeko milesa jenderen bainatzeko eskubideari.

■ Orainsu arte ez dut ikasi txirindulariek karril betean eta taldean ibiltzeko duten eskubidea. Kamioi zamatu batek duen baino gutiago ez behintzat. Taldea aurreratzeko marra zatituaren zai egoten ikasi dut, tutua pakean utziz.

■ Zaborrik gabeko hondartzak saritu dituzte Euskadin Europako bandera urdinez, ur kutsatua begiratzea ahaztu zaielarik. Buruko kutsadura zait bildurgarriagoa urarena baino, batak bestea bait dakar.

■ Pobreziaren aurkako Komisioak Bruselara jo du limosna eske. ZUTIK!en Ihardunaldietan entzun nuen langabetuei ematen zaien dirulaguntza bezalatsua dela Europako Estatu indartsuek nazio pobreei ematen dietena. Apur haez jaso nahi da Euskadi.

■ European sartuz aurrerapaso izugarria eman dugulakoaren honetan, ia ezinezkoa zait kabina publiko batetatik deitzea. Porra miseria.





Hauteskundeak Euskadin

Abarrrak

El análisis post-electoral suele tener mucho de especulativo, pero conviene plantearse algunos interrogantes: el significado del desplazamiento del voto nacionalista conservador y la afirmación del liderazgo del PNV a costa de EA; los riesgos de determinadas acciones militares de ETA, que pueden tener efectos contrarios a los esperados.

Aurreko artikuluan hauteskundearen emaitzak aztertu genituen. Bertan esaten genuen, hauteskundeak errealitatearen islada deformatu xamarra adierazten dutela, baina azken finean errealitate horren alde bat genuela. Dena dela errealitatea aldakor xamarra denez gero, emaitzak ezagutu ondoren errealitate hori konformatzeko edo berrantolatzen hasi zaigu emaitzaren arabera. Hitz batean, emaitzak ezagutu bezain pronto errealitate aldatu egin zaie partidu batzuei.

Horregatik, batzuek bere burua aldatzeko beharrea agertu dira, besteak ordea bietan jarrai. Horretaz espekulatzera noa. Noski, espekulazioaren arriskua kearena da, batzutan haizearen norabidea zuzen zuzen agertzen badu, bestetan difuminatu egiten da noraezean galduz.

PNV-ren harrokeriak

Hauteskundeak primeran atera zaizkiola PNV-ri begi bistako gauza da. Duela hiruzpalau urte aukeratu zuen bideak bere arriskuak zituen eta hortxe ibili zen larri-larri EA-ren bildur. Azkeneko europarretan parlamentari gabe gelditu zenean bazirudien bi partiduen arteko gatazkan zeinek irabaziko zuten ez zegoela oso garbi. Oraingoan ordea, PNV atera da garaile, eta berarekin pragmatikeria; beraz nazionalismo burgesan dagoen alde ustelena irabazi du. Zer nolako pragmatismo mota da hori? Aberria egitea azken finean gauzak egitea dela, eta "gauzak gobernuetan egiten direnez", gobernuan jarraitzeko deabruakin aliatu behar bada aliatuko direla. Diskurtso hori oso inozoa badirudi ere bere indarra du gaur eguneko bur-

gesiaren asmo eta egoerari begira.

Eta horrek eskatzen duen politika oso garbia da, Madril edo Bruselas-en aurrean oso iriki, irrifartsu eta morroi agertzea besterik ez da; baina barne arazoetan alderantziz: kontra agertzen diren errebundikapenekin, edo klase gatazkaren auzietan, gero eta gogorrago agertzen zaizkigu patroien alde. Tostartekoen arazoa nola "konpondu" duten ikusi besterik ez dugu.

EA-ren larritasunak

Zer gertatu zaio EA-ri? Iritzi nahiko amankomunatu da, EA-k ez duela asmatu bere imajena (ze hitz nazkantea hau) edo linea politikoaz. Barruko iskanbilak ez dira agertu oso garbi, baina bistan da badiuztela iritzi nahiko desberdin edo elkarkontrakoak.

Arazoa nondik dator EA-ri? Oraindik ez duela tajutu eta sendotu bere espazio propioa, espazio horri dagozkion interesak errotuz eta elkarlotuz. EA krisialdi batetik sortu zen, partidu abertzale-populista historikoaren baitan izandako krisitik hain zuzen. Partidu horren barruan betidanik, eta epe historiko bakoitzan intesena politiko eta sozial desberdina nahastuta ibili dira, batzutan ezin konponduz, bestetan adiskidetzuz. Baina interes horiek banatzen dituen marra oso mogikorra izan da beti. Muturretik muturrera kristoren diferentziak izanik, nazionalismo burges-populistaren arrakasta erdiguneko zubiak eraiki zuten izan da.

Duela hiru urte Gernikako Estatutua eta dagozkion instituzioak krisian zeuden, eta horrek frustrazio handia sortzen zuten burgesi-txiki eta erdian;

beraz, hain beharrezkoa zuten tresneri instituzionala erdi itota ikusten zuten zentralismoaren atzaparretan. Baina sektore handikien kezkek beste aldetik zihoaztean, estabilitate eza, gestioatzeko behar zuten tresneri eza, eta abar. Batak eta besteak atera zituzten bere kontuak: edo Madrilgo gobernuaren kontra gogor jotzen zuten nazionalismoa gogortuz (jakirik ETA-k edan zezakela radikalismo horretatik); edo tratu batetara heltzen ziren. Hala hautsi zen interes eta sensibilitate diferenteko sektoreak lotzen zuten soka. Noski, zatiketaren traumak dakarren nahasketagaitik hautaketa asko ez ziren izan oso garbiak (bazeuden tartean ere fidelitate personalak, aparato interesak, puestoak eta abar).

Hiru urte pasa dira eta ur asko bere tokira heldu da; EA-ko sektore batzuk konturatu dira gauden egoeran boterearen atea itxita izan ezkerre ezin dutela lortu ustez Garaikerekin bakarrik lortuko zutena. Eta berriro, zubiak eraikitzekeko presioak sortu dira (Cuerda izatea horren defendatzaile sutsua ez da kasualitatez), baina atzera jotzera ez da gauza erreza.

Beste aldetik, azkeneko hila-betetan suertatu den polarizazio politikoa jan egin dio "hirugarren bideko" espazioa edo tokia. Horregatik izan duten Asanblada estraordinarioan estrategia horri zenbait arazo edo kontrako atera zaizkio. Batzuk guziz kontrakoak, besteak erreformatzearen aldekoak. Nondik nora joko du erretoke edo aldaketa horrek? Azaldu diren iritziak moderazioaren aldekoak izan dira; beraz, beraien eskuetan dauzkaten instituzioei fruitu gehiago atera behar diotela (noren zerbitzurako garbi da), argi eta garbi geldi-

dedin "benetazko abertzelea" izateak eta kapitalismoaren gestore egokia izateak ez daukela bata besteaz haserreturik.

Eta ETA-k zer?

Partidu instituzionalistek bere estrategia arlo horretan kokatzen badute, erakunde militarrek berriz bide militarretan. Baina batak zein besteak, beste arlo edo esparruei ere bere garrantzia ematen diote; eta gure ustez erakunde militarra iraultzailea bada (eta ETA da) garrantzi handia eman beharko lioke arazo politikoei, eta batez ere herriaren barruan dauden egoera subjektibo eta psikologiko desberdinei.

Gure gustokoa ez den iraultzaile zahar batek esan zuen "fusilaren gainetik politikak agindu behar du"; hortan arrazoi guzia zuen, bestela bi arrisku handiak sor litezke: alde batetik, egoerari begira hankasartze handiak egitea; bestetik bitartekoa dena helburua bihurtzea.

Argeliako elkarrizketak hautsi bezin pronto, ETA-ren kezka nagusia argi eta garbi bere indar militarra oso osoa zegoela agertzea izan zen, eta edozein ekintza militarra prestatzeko gai zela. Ekintza motak aukeratzeko min handiagoa eman zezaketenak aukeratzeko prest agertu zen, baina ekintza batzuk (trenbideei ezarritakoak batez ere) ondorio bikoiak sortu zituen; dudarik gabe kezka handiak gobernarriengan, baina baita ere bildurra jende arrunten artean (eta bildurretik gorrotara errez pasatzen da). Eta hauteskundeetan horietako askokin konektatu nahi izan badute, irabazteko interes bat dagoelako izango da.

Hauteskundearen kanpainak iraun duen bitartean alde bakarreko tregua edo su etena izan dugu (eta hau lehenengo aldiz gertatu da, beraz zer edo zer-gatik izango zen). Emaitzak ezagutu eta berehala, Laudio-ko guardiazibilen kuartelaren kontrako ekintza handia burutu du ETA-k. Zorionez kuartelaren txikizioak ez du ekarri zibilen sarraski bat (guardiazibilen senideak, batez ere haurrak, edo kanpoko jende arrunta). Baina izan balitz? Agian beste M-18 bat ezagutuko genukeen, hola-ko gertakizun baten zai bait daude.

Iraultzaileen mundu mugatu honetan denok dakigu (apologista hutsak ezik) burruka militarrek bere alde onak eta ez

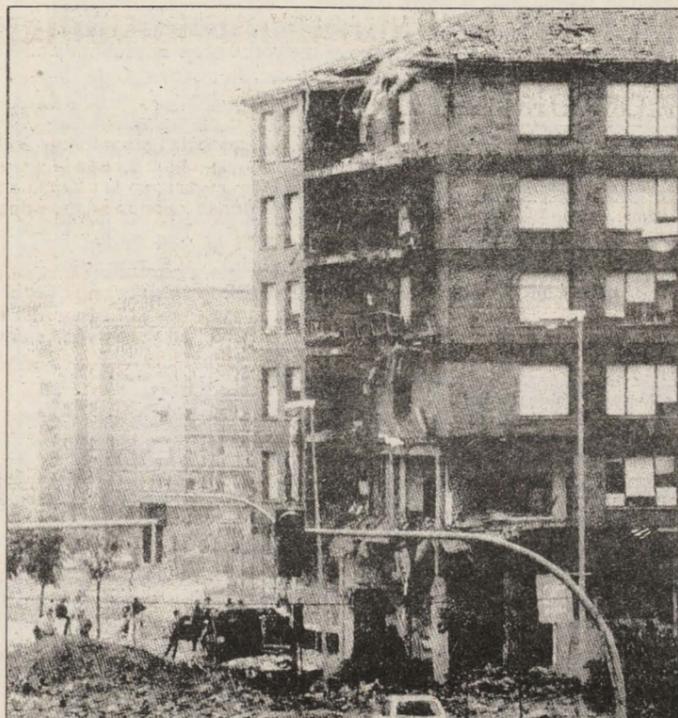
hain onak (edo txarrak) dituela, eta batak besteengatik bereiztea, banatzea, gauza oso zaila dela, eta askotan ezina. Horregatik estrategi armatua aztertzean osotasunean, orohar hartu behar dela. Baina horrek ez du esan nahi alde kezka-garrienak ez direla kritikatu behar edo behintzat ondorio kalteak mugatzen saiatu.

El Salvador-eko iraultzaileak, IRA-koak ere, hor dabilta ekintza armatuen alde kaltegarriak mugatu edo baztertu nahian, eta batez ere herritar sektore askori mina sortzen diotenak. FMLN-ko komandantziak galerazi egin ditu kotxe-bonbak eta erabiltzen dutenei zigorraz mehatxatu. Zergatik? Bi arrazoi eman dute: bata morala; beren helburua herria askatzea dela eta ez bere sufrimendua areagotzea, behintzat ekidin daitekenean. Bestea politikoa, dauden egoeran gobernuari politikoki irabazi nahi badiogu, ezin zaio eman demagogia egiteko aukera.

Hauteskundeak nola edo hala adierazi digute egoera politikoaren eboluzio kezka-garria, eta batez ere, burruka armatuari dagokionaz. Alde daudenek alde segitzen dute, baina zalantzan edo neutralak zeudenak, gero eta eskubiragoak daude (Punto y Hora-ko artikulua oker dago uste badu hauteskundearen emaitzaren arabera ETA-k negoziatzeko egoera ezin hobea dagoela). Eta horren aurrean ezin itsu egon.

Guk ez dakigu nondik nora joko duen ETA-k. Ez guke nahi bere iraultzatasuna epeltzea (horregatik pozten gara ETA-koak damutzen ez direnean). Baina iraultzatasunaren errekurso bakarra ez da burruka armatua, eta batez ere burruka armatu mota bat; egungo egoerak erresistentzia anitza eskatzen du; eta aniztasun horrek gauza batzuk besteak baino atentzio gehiago eskatzen dute, batez ere isolamendu politikoan erortzeko arriskuan jartzen gaituzten ekintzak ondo neurtzea. Bide horretan asmatzen ez diegu irakatsiko ETA-koei zer egin behar dute, baina gure kezkek agertu nahi ditugu. Burruka armatua egin ala ez egin, burruka iraultzaileen konprometitu gaudenok ezin gaitzake aparte gelditu, guri gauza ez balegokigu bezala. Horregatik eskatu genuen botoa HB-rentzat, horregatik interes handia dugu zein bide bultzatzen duten jakiteko.

J.I. Bikila



ASTEZ ASTE

Convención del END: en Gasteiz, pero ajena a los movimientos vascos

Entre los días 6 y 9 de julio se celebra en Gasteiz la VIII Convención del END (véase el artículo que publicábamos en el número anterior). En esta ocasión, el peso fundamental estará en manos de las instituciones vascas, Ardanza, Cuerda, etc.; al igual que las miradas estarán puestas en personajes de cierto renombre, como puede ser Jackson, Cárdenas, ... Podemos esperar declaraciones rimbombantes denunciando la violencia y vanaglorias a la democracia, pero poco que sacar los movimientos sociales activos en cuanto a puesta en común de experiencias de luchas, de coordinación y perspectivas de lucha del movimiento pacifista. Y para colmo, hay que decir que aunque se celebre en Euskadi, los organismos populares vascos no tendrán ninguna presencia significativa, ni mucho menos capacidad decisoria. El sábado 24 de junio se reunía el llamado Comité Vasco, siendo disuelto por Peñagarikano (de Euskadiko Ezkerra), representante del Comité Preparador del Estado Español. En estas condiciones, sectores importantes de movimientos sociales vascos no van a participar en la Convención y están preparándose manifestos y actos en los que se exteriorice la contestación.

Demasiado anónimos

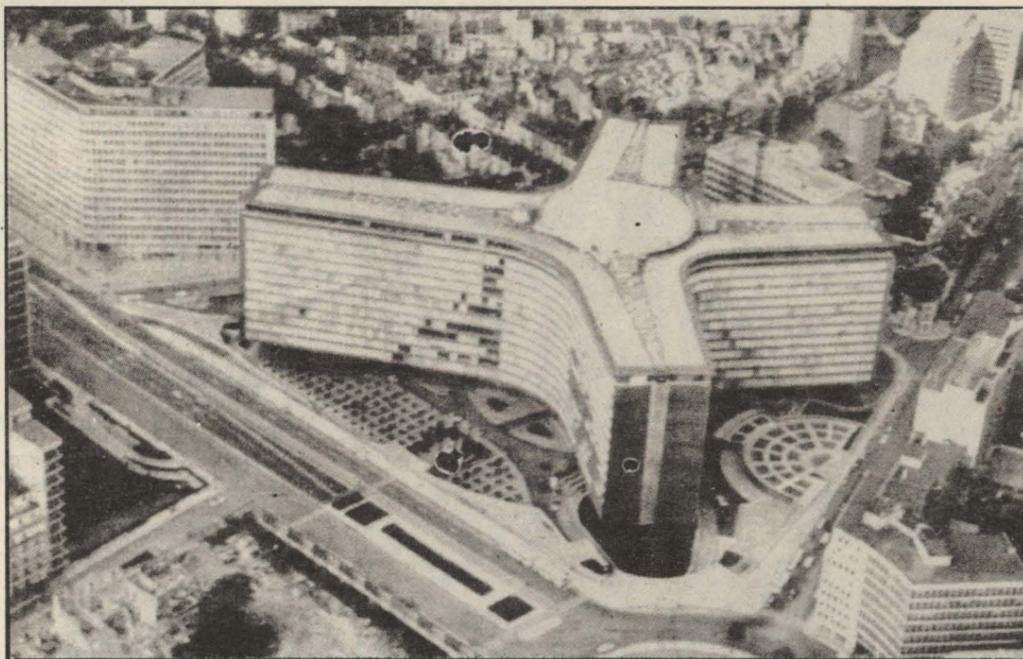
Como era de esperar, al hacer el recuento de los votos conseguidos por HB fuera de Euskadi algunos se han vuelto a olvidar del esfuerzo militante que había detrás, debido a diversas fuerzas revolucionarias, particularmente MC y LCR. (Y hay quien, incluso, llega a la conclusión de que el bajón de HB corresponde matemáticamente al voto esperado por MC y LCR, de donde se deduciría que ni un solo voto de MC y LCR ha ido siquiera a HB: es el caso de ese esperpéntico "estudio" de J. de la Cueva y presentado por M. Oiz en Punto y Hora, sobre el que no merece la pena perder un minuto de nuestro tiempo en rebatirlo.)

Por ello es de destacar la tribuna de Takolo, aparecida en Egin el 26 de Junio, de la que extraemos algunas frases: "me admira el valor de todos los compañeros que fuera de Euskadi han hecho campaña por HB. Porque (...) hacer campaña por HB significa engrosar las listas de 'individuos peligrosos' de la policía (...), significa que te pueden despedir del trabajo (...) La gente que apoya o pide el voto a HB (...) es gente que ha sobrevivido a la reforma sin ser alienada ni comprada y que se empeña en seguir luchando de verdad por nobles ideales". Anuncia además que HB no va a olvidarse de estos aliados, va a ser solidaria partiendo de un respeto a su soberanía, renunciando de antemano a un planteamiento hegemónico... No hay duda de que ésta sería una buena noticia, y que nunca es tarde para las buenas intenciones. Tan sólo echamos en falta en el saludo de Takolo que esos "héros anónimos" resultan tal vez demasiado "anónimos", y por tanto un poco abstractos y difuminados cara a los compromisos, porque el trabajo solidario ha tenido unos nombres y unas siglas que organizan a una buena parte de esa gente valerosa.

Jaiak eta borroka

Como todos los veranos, las fiestas populares serán la ocasión de nuevos pulsos políticos. Jaiak eta borroka: la defensa de los símbolos nacionales y el rechazo de banderas impuestas, la solidaridad con presos y presas, las reivindicaciones de cada barrio y pueblo, la normalización del euskera, los espacios ganados o pugnados por la juventud, el rechazo de ertzainas (en quienes delegan preferentemente la represión en tiempo festivo, y que ya dieron un anticipo en la noche de San Juan bermeana) y otros maderos... volverán a ser temas de esas pequeñas pero muy importantes y significativas batallas políticas. Ya el año pasado se oyeron voces interesadas que hablaban de "normalización", esto es, de desgaste, de conformismo, de claudicación. Pero es que, además, la fiesta sin reivindicación, o lo que es lo mismo sin participación, se convierte en un aburrido espectáculo al gusto institucional. La fiesta popular vasca, con su borroka integrada, con su carga liberadora (y también con sus contradicciones todavía por resolver: el machismo, el recurso excesivo al alcohol, etc.), son un producto del movimiento popular, sobre la que nadie, ni instituciones, ni iglesias, ni jekides, ni policías, ni demás fuerza del orden tienen derecho a poner la mano encima.

Begizorrotz



Los resultados electorales en el conjunto del estado

Lejos del 14-D

Pasa diren europar hauteskundeetan izandako estatu mailako emaitzak aztergai daude. Lan hori betetzen hasteko nahian, orrialde hauetan bi artikulu jasotzen dugu: lehena, COMBATE gure aldizkari kolegak argitaratu zuen editorialaren laburpena; eta bigarrena "boto berde" delakoaren azterketa eta eritzia, AEDENAT-FOE talde ekologistaren partaide den C. Martinez Camarero-rena, COMBATE-tik hartutakoa ere.

De unas elecciones que han provocado un desinterés tan amplio como éstas, expresado en la altísima tasa de abstención, no se puede sacar grandes conclusiones. Sólo aparecen en ellas algunos signos sobre el ambiente político, que además pueden modificarse en uno u otro sentido al primer viento del otoño.

Hay que empezar destacando lo que nos parece la mejor lección de estas elecciones. El secretario general de CC.OO., A. Gutiérrez, que se ha volcado en el apoyo a IU, dijo en el mítin central de Valencia: "Nos jugamos lo mismo el 15-J que el 14-D". Lo peor es que, probablemente, Gutiérrez dijo esta barbaridad porque se la creía: para él, un brillante burócrata sindical, una Huelga General de ocho millones de trabajadores no vale más que su peso en votos, incluso en votos de unas elecciones europeas. Estas son las ideas que están detrás del secuestro del 14-D, realizado por las direcciones sindicales desde el momento mismo en que terminó la Huelga. Se han creído que invocándola en discursos bastaba para sacarle el jugo electoral. Esta variante de electoralismo, especialmente pernicioso por sus efectos negativos directos en las luchas y movilizaciones, ha fracasado. Es una buena lección, aunque no creemos que la aprendan quienes la han recibido.

El PSOE fortalece sus posiciones

En realidad, el 15-J ha estado muy lejos del 14-D. Era previsible, porque sigue siendo muy grande la distancia entre la combatividad social y la conciencia política, y porque la "tregua" impuesta por Gutiérrez y Redondo debilitó la dinámica de rebeldía y enfrenta-

miento con el Gobierno abierta por la Huelga General.

Puede decirse que el perdedor del 14-D ha sido, en cierto sentido, el vencedor del 15-J: el PSOE. Los socialistas han perdido aproximadamente 1.250.000 votos respecto a las elecciones de 1987 y cerca de cuatro millones respecto a 1982. Para un partido que buscara un apoyo social activo para desarrollar su política, estos resultados serían muy negativos. Pero al PSOE, como en general a todas las fuerzas del sistema, le interesan menos los valores absolutos en número de votos que los valores relativos (porcentajes y posición respecto a los competidores) que son los que indican el grado de ocupación del poder. Desde este punto de vista, el PSOE ha obtenido buenos resultados, en circunstancias que favorecían el voto de castigo y en unas elecciones en las que el peso del "voto útil" es inferior al de unas generales.

No hay que despreciar los efectos de estos resultados, en especial dos de ellos: el gobierno gana algunos puntos en su conflicto con la dirección de la UGT; parece menos probable que el gobierno pierda la mayoría absoluta en unas próximas elecciones generales. El PSOE fortalece pues sus posiciones dentro del sistema.

El fracaso de la derecha

La derecha no puede hacer nada. Los resultados del 15-J son en este aspecto concluyentes. La llamada refundación del Partido Popular se ha saldado con una pérdida de cerca de un millón y medio de votos. Esta operación se basaba en aprovecharse del debilitamiento del gobierno producido por la Huelga General. Pero la derecha, especialmen-

te esta derecha, no podía capitalizar la movilización masiva de millones de trabajadores. Parece que el chivo expiatorio de este fracaso será Oreja, que no es precisamente un político que fascine a las masas. Pero el problema no está en los personajes, sino en ese célebre "techo" cuyas causas hemos analizado otras veces. Peor le ha ido al CDS, que pierde más de 800.000 votos, casi la mitad de los que obtuvo en 1987. El batacazo de Suárez afecta muy gravemente al porvenir de la llamada "alternativa de centro-derecha", que sólo tenía credibilidad si iba encabezada por él. Ahora parece obligado otro cambio de rumbo para tratar de "recenterar" la imagen del partido ante las próximas elecciones generales.

Lo más espectacular que ha ocurrido en la derecha son sin duda los más de 600.000 votos de Ruiz Mateos. Aunque su protagonista sea un fantoche, el resultado no tiene la menor gracia. No hay que olvidar que todas las extremas derechas que hoy cuentan en Europa iniciaron su despegue con un buen resultado en elecciones europeas. Parece difícil que en torno a un personaje como éste pueda constituirse un movimiento estable, que sólo podría ser fascista. Pero estos 600.000 votos son un potencial al alcance de la mano para operaciones de este tipo. Y en este país la aparición de una posibilidad de desarrollo político de la extrema derecha no es algo que pueda tomarse a broma.

IU no ha sido referencia

Y volvamos a IU. Parece que se va mitigando el triunfalismo inicial de sus portavoces sobre



● ● ●
los resultados electorales. No es para menos. Un retroceso global de 55.000 votos y la pérdida de más de 100.000 votos en Andalucía, no se compensan con un diputado europeo más, ni con los 50.000 ganados en Madrid. IU no ha sido la "expresión electoral" del 14-D, ni una referencia para los militantes de la UGT, ni el lugar a donde ha ido una parte apreciable de los votos perdidos por el PSOE.

Como a partir de septiembre entraremos en la situación pre-electoral para las generales, es probable que IU bus-

que una segunda oportunidad y mantenga hasta entonces la confianza, aunque debilitada, de los sectores que la apoyan. Pero no está nada claro que pueda aumentar sustancialmente sus votos, si no hay cambios en la situación política general o en su línea. Y esto último es muy poco probable, pese a que está cada vez más claro que la actitud electoralista, desmovilizadora, burocrática de IU en los movimientos sociales, ni siquiera le da buenos resultados electorales.

(editorial de COMBATE
nº477, 1989/6/22)



Una opinión sobre el "Voto verde"

En estas elecciones casi todas las grandes formaciones políticas, especialmente las de ámbito estatal, han visto disminuir sensiblemente su número de votantes. Ha habido, sin embargo, una corriente electoral que casi ha cuadruplicado sus resultados anteriores, el llamado "voto verde". En las europeas de 1987 la suma de estas candidaturas obtuvo 129.958 votos, un 0,67%; en las del pasado 15 de junio, entre las cuatro candidaturas "verdes" han obtenido 421.400 votos, un 2,72%. Para hacernos una idea, esto equivale a dos diputados y casi la mitad de la fuerza electoral de Izquierda Unida.

Veamos quiénes son y qué representan estas candidaturas.

La que agrupa a un número mayor de sectores "verdes" es la que se ha presentado bajo la denominación "Lista Verde", integrada por los "Verdes" y por la "Confederación de los

Verdes Alternativos". Esta candidatura es la apoyada por los Verdes Europeos, que ante la tradicional atomización de los "verdes" del Estado Español han forzado la unificación en una sola lista de los colectivos más afines a ellos. De esta lista se han excluido la catalana "Alternativa Verde". Entre ambas han obtenido algo más de 200.000 votos, a pesar de su escasa implantación y casi nula actividad en materia de

no hay duda de que la preocupación por el irreversible deterioro del medio ambiente se está extendiendo por toda la sociedad

medio ambiente. Con menos representatividad, otras formaciones "Verdes" se han llevado otros 200.000 votos. Se trata de los "Verdes Ecologistas", secta seudoreligiosa ligada a La Comunidad que, eso sí, debe contar con numerosos adeptos; y el llamado "Partido Verde", de carácter un tanto fantasmal y actitudes derechosas.

Es difícil ver en las cada día más frecuentes batallas medio-ambientales algunos de estos colectivos "verdes", denunciando hechos o dando alternativas en el terreno ecologista. ¿Cómo se explica pues una progresión electoral tan fuerte? En primer lugar, no hay ninguna duda de que la preocupación por el irreversible deterioro del medio ambiente se está extendiendo ampliamente por toda la sociedad. Es difícil no darse cuenta de la gravedad de estos problemas y no mirar con simpatía a los que se preocupan por ello.

También tiene un importante efecto reflejo la espectacular progresión electoral que han tenido los verdes europeos en recientes procesos electorales. En las del 15 de junio este aumento ha sido particularmente importante en Francia, Italia y Gran Bretaña.

Por otra parte, en un momento en que cada vez más la podre, mbre de los políticos del sistema salta tan a la vista, el voto de amplios sectores sociales se encauza a opciones "alternativas" y "críticas". Otra parte de ese sentimiento se expresa como abstención.

ese aumento del voto no se corresponde con identificación o conocimiento de los diferentes programas, actitudes o personas componentes de las candidaturas "verdes"

Estas razones ayudan a explicar la amplitud del voto verde en las pasadas elecciones. Pero ese aumento del voto no se corresponde con una identificación o conocimiento de los diferentes programas, actitudes o personas componentes de las candidaturas "verdes". Si no fuera así, no se explicaría el elevado número de votos del grupo-secta "Los Verdes Ecologistas". Es decir, en la actualidad el electorado verde no distingue entre las distintas candidaturas que se presentan con ese color, y vota únicamente motivado por simpatía hacia la problemática ecologista y por rechazo a los políticos del sistema.

¿Qué reflexiones puede realizar, a partir de esta situación, el movimiento que día a día está tratando de generar conciencia ecológica desde una perspectiva social radical?

La primera, que esa conciencia ecológica va a seguir desarrollándose en cada vez más amplios sectores sociales y que, a pesar de la debilidad, incapacidad u oportunismo de quienes en la actualidad presentan candidaturas, puede



llegar a tener una expresión electoral lo suficientemente amplia como para que algunos de sus candidatos tengan presencia en algunas instituciones.

Esta última eventualidad acarrearía consecuencias verdaderamente nefastas para el movimiento ecologista "real" y para los diferentes movimientos "alternativos" en general, pues aparecerían como "representantes" de esos movimientos personas o grupos que han demostrado hasta ahora una notable incapacidad y oportunismo para abordar la lucha medio-ambiental.

Es preciso realizar en nuestro ámbito una profunda reflexión respecto de la posible participación en procesos electorales. En principio, parece positivo que el ecologismo radical pueda tener expresión electoral pues puede suponer

un eficaz portavoz para nuestras opciones y adentrarnos en la confrontación ideológica dentro de las instituciones políticas. Me parece importante aclarar que cualquier decisión que pudiera adoptarse en el sentido de participar en algunos de los próximos procesos electorales, habría que tomarse junto con otros movimientos sociales "alternativos" o "radicales" (por emplear expresiones conocidas), después de serenos y unitarios procesos de maduración.

En cualquier caso la orientación que resulte de esas necesarias reflexiones ha de ser prudente, pues en el terreno complicado y tan conflictivo que puede dar lugar a fisuras internas y enfrentamientos externos que convendría evitar.

Carlos Martínez Camarero
(AEDENAT-FOE)

Irán

Después de la muerte de Jomeini

El pasado tres de junio desapareció quien había personificado la fuerza de la revolución que derrocó a la dinastía de los Palhevi. Este artículo analiza la lucha por la sucesión abierta tras la muerte de Jomeini.

El Imán Jomeini no era un jefe de Estado más, jugaba un papel clave en una de las zonas más sensibles del mundo y tenía una influencia indudable a escala internacional. Combinaba una función doble: ser el árbitro de las luchas intestinas que se libraban en Teherán entre fracciones rivales, y ser el guía del ala más activa del mundo islámico.

Para comprender cabalmente el problema de la sucesión, es preciso recordar que Jomeini no cumplía un papel dirigente directo en Irán. Oficialmente su función era definir las orientaciones a medio plazo, lo que le permitió arbitrar en los conflictos internos del poder iraní.

Difícil sucesión

Distintos clanes han entrado en liza para sucederle:

Rafsanjani, presidente de la República Islámica, es por ahora el único candidato declarado al puesto de jefe del Estado. Pretende una aproximación a la Unión Soviética, para romper el aislamiento diplomático que sufre Irán y relanzar la economía del país. Pero esta opción tiene problemas que pueden llegar incluso a debilitar su posición. En efecto, la URSS fue durante los años de la guerra Irán-Irak el principal proveedor de armas de baja tecnología a Irak. Hoy, Rafsanjani quiere aprovecharse del replanteamiento de la política del Kremlin en la región. Su intención es tomar rápidamente medidas internas en el terreno económico

y efectuar cambios estructurales.

Ahmad Jomeini es sobre todo "el hijo de su padre". Su nombre sigue siendo un símbolo, y la influencia que logró al lado del ayatollah le ha permitido conseguir una sólida posición. Demostró su influencia cuando hizo destituir al ayatollah Montazari. Ahmad Jomeini es un conservador en el sentido literal del término, su intención es congelar las posiciones de cada fracción en la situación actual.

Por último, Ali Jamenei constituye la solución provisional perfecta para los diferentes clanes que se disputan el poder en Irán. Se ha forjado una sólida reputación de estar siempre con los más fuertes y, dado que la constitución le impide acumular las funciones que hoy cumple, en ningún caso puede ser un serio obstáculo a las intenciones de estos clanes.

Ninguna ilusión

La relativa desestructuración del poder iraní no debe hacer concebir falsas ilusiones. Como demostraron las exequias de Jomeini, la base social del régimen es sólida y real, a pesar de los ocho años de guerra y de los millones de víctimas. Las escenas de histeria colectiva no deben hacernos reflexionar sólo sobre la capacidad de intoxicación del "opio del pueblo", también deben servirnos para recordar que el régimen iraní se mantie-

ne porque cuenta con el apoyo de un sector de la población. Aunque también sea cierto que estamos ante un país que ha padecido una larguísima guerra, saldada con un estrepitoso fracaso de los objetivos que fijara el propio ayatollah Jomeini. Postrado por su falta de ingresos, la situación económica de Irán (más aún si el precio del petróleo continúa bajo) tendrá una influencia decisiva en la evolución de la situación política interna.

Por otra parte, el principal papel de Jomeini durante la última parte de su vida era esencialmente internacional. A dos niveles: en el mundo islámico, evidentemente, pero también en el conjunto de la escena internacional.

Aprovechando el prestigio y el impulso de la revolución iraní, Jomeini emprendió un proceso con un doble objetivo. Organizar con fines políticos y religiosos a las corrientes contestatarias del islamismo, y quebrantar el todo poderoso influjo moral de Riad sobre el mundo musulmán.

En este sentido hemos visto surgir varios movimientos integristas animando luchas contra la pobreza y contra las medidas de austeridad impuestas por el FMI; estos grupos también movilizan por la vuelta a "los valores del Islam". La fuerza de este movimiento ha permitido al ala chiita del Islam competir decididamente con la sunita como elemento de referencia de los musulmanes del mundo entero. El asunto de los "versos satánicos" tenía el objetivo de volver a movilizar a los iraníes, para demostrar que sólo la rama chiita defiende consecuentemente los valores del Islam.

Irán está aislado como consecuencia de una política internacional basada en el tráfico de armas y finanzas a golpe de amenaza de atentado. Aislamiento que se agravó cuando la atracción de un mercado solvente dejó de existir; aunque esto no impida a todo tipo de traficantes, incluidos los propios Estados, proseguir con su comercio a un nivel muy superior al que dicta la prudencia.

Sobre política internacional se enfrentan dos orientaciones: la que pretende estrechar lazos con Moscú; y la de apoyarse en los países no alineados. Esta última también tiene dificultades, porque la dirección iraní está lejos de recuperar el prestigio que le confirió la revolución de 1979.

La muerte de Jomeini reactivará las luchas internas, atizadas por la situación económica y social del país. Con mayor seguridad, a falta de una figura carismática que encarne la alternativa, se estancará la política de enfrentamiento con el ala sunita.

Gilles Decours (Rouge)

NOTAS



EL SALVADOR. Según el Boletín semanal del 5.6.89 de la agencia mexicana Alasei, que publica información fiable y de calidad desde un punto de vista de izquierdas, se están produciendo algunos acontecimientos inquietantes en El Salvador. Por una parte, el gobierno que preside Cristiani desea mantener su imagen formal democrática y no está entorpeciendo la actuación de la Convergencia Democrática dirigida por Guillermo Ungo y Rubén Zamora. Pero a la vez, está preparando una acción de gran envergadura contra las redes militantes urbanas ligadas al FMLN, con el fin de fortalecer la confianza de su base social y sus relaciones con el Ejército. Incluso se llega a hablar de una próxima "noche de los cuchillos largos", es decir, una verdadera operación de exterminio contra estos militantes que están consiguiendo desarticular los sucesivos planes contrainsurgentes puestos en marcha por las autoridades militares. Pero otras hipótesis más prudentes son igualmente graves si se llegan a realizar.

Así un analista de la Universidad Centroamericana (UCA) afirma que los ya mas de tres años de trabajo sistemático legal o semilegal de las organizaciones populares de masas han creado un cierto relajamiento en los cuadros mas comprometidos en la lucha, lo cual se ve agravado por el regreso al país de militantes "quemados" procedentes del exilio, cuyo control por los servicios de seguridad es relativamente fácil. Este analista considera que los servicios de inteligencia pueden tener ya un "mapa completo" de la vanguardia mas militante en San Salvador y prevee no un gran golpe sanginario, que podría crear reacciones considerables en el país y en el exterior, sino mas bien un plan de desarticulación escalonado.

Por su parte el coronel Zepeda, que fue jefe de inteligencia del Estado Mayor conjunto y hoy manda la 1ª Brigada de Infantería, ha afirmado que "la guerra se ganará a partir de los servicios de inteligencia", lo que es indicativo de las prioridades actuales con que funcionan los mandos militares.

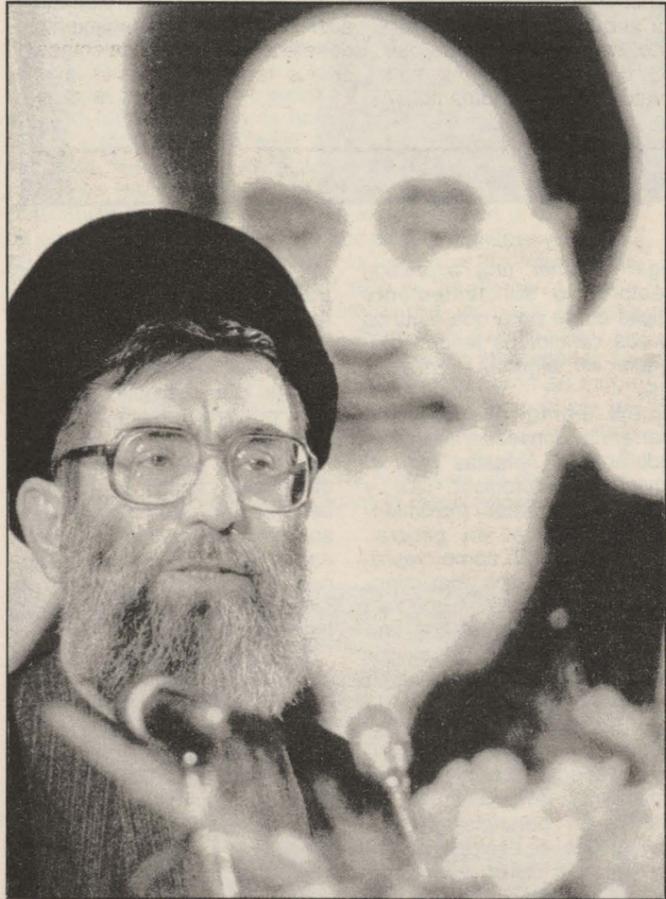
La situación se complica mas aún a consecuencia de los rumores insistentes de infiltración del Ejército en los comandos urbanos del FMLN. Estos rumores han sido desmentidos inmediatamente por la dirección revolucionaria, que ha afirmado que estos comandos se basan en militantes de muy alta calidad y experiencia, preparados para hacer frente con éxito a estas operaciones. Estos rumores se originaron ante la frecuencia de acciones

militares de tipo "coches-bombas" atribuidas al FMLN que han ocasionado muertos en la población civil y efectos políticos muy negativos incluso en los sectores populares mas próximos a los revolucionarios; en concreto entre las últimas acciones militares urbanas del FMLN, sólo dos no han originado víctimas civiles. En este contexto llama la atención un comunicado del 27 de mayo del FMLN de extrema dureza en el que afirma que serán "implacables" con aquellos comandos cuyas acciones afecten a la "población no combatiente". La advertencia puede extenderse no sólo a las acciones como tal, sino a la fabricación en malas condiciones de los artefactos que se utilizan en ellas, lo que ha provocado graves accidentes. Hay que tener en cuenta que, desde hace algún tiempo, el Ejército tiene el criterio de colocar sus instalaciones lo mas próximas posibles a núcleos de población civil ("junto al pueblo", dicen cínicamente remedando las fórmulas que utiliza el FMLN), con lo cual los atentados contra estas instalaciones suponen asombrar riesgos muy graves de producir efectos también en la población.

Una fuente ligada al Estado Mayor del FMLN considera que una de las razones de estos accidentes es los problemas de "centralización" que tienen aún las fuerzas revolucionarias y los niveles desiguales de capacidad político-militar entre sus componentes.

En fin, el control de San Salvador está siendo ya la batalla central de esta etapa de la revolución.

EUROPA. Las candidaturas revolucionarias han obtenido en general resultados poco satisfactorios en las pasadas elecciones europeas. En Bélgica, nuestros camaradas del POS han obtenido 10.116 votos en Valonia; en las principales ciudades de esta circunscripción obtienen entre el 0,6 y el 0,8%. En Flandes, donde participábamos en la lista unitaria Regenboog (Arco Iris), junto con el PC, un sector del movimiento obrero cristiano y una serie de personalidades independientes, se han obtenido 26.471 votos, cifra bastante inferior (menos 15.000 votos) a la suma de los votos obtenidos por el POS y el PC en elecciones anteriores. En Italia, la lista de Democrazia Proletaria, en la que participaba la LCR, ha obtenido el 1,3% y un diputado. Esta organización sufrió una escisión poco antes del comienzo de la campaña electoral protagonizada por miembros de su grupo parlamentario y otros dirigentes significativos de su "ala derecha". La escisión constituyó junto con el Partido Radical una coalición "Arco Iris", que ha obtenido el 2,4% superando a DP especialmente en lugares claves como Roma y Milán. El resultado en Portugal es bastante aceptable: 32.000 votos y 0,8%, con buenas votaciones en Oporto (4.000) y Lisboa (8.000). La organización de origen maoísta UDP, que llegó a contar con diputados, obtiene esta vez 44.000 votos. No conocemos los resultados en otros países en los que había candidaturas de izquierda radical como Dinamarca o Suecia.



IV Pleno del XIII Comité Central del PCCh

“Chinches y mosquitos”

“Aunque las chinches son molestas cuando chupan la sangre, al menos pican sin decir una palabra, lo que es una muestra de sinceridad y franqueza. Los mosquitos son diferentes. Es cierto que su método de perforar la piel puede considerarse bastante directo; pero antes de picar, insisten en hacer un largo discurso, lo que es irritante. Y es aún más irritante cuando exponen todas las razones por las cuales consideran que tienen derecho a alimentarse de sangre humana” *Lu Xun.*

Sobre el pantano de la crisis económica, social y política china pulula incesante desde el 4 de junio una nube densa de mosquitos. Su zumbido es el discurso del 9 de junio de Deng Xiaoping a los jefes militares responsables de la imposición de la ley marcial, comentado por el *Renmin Ribao* en dos ocasiones antes de hacerlo totalmente público la televisión china el día 28 de junio.

El zumbido del 9 de junio

En el mismo, Deng considera que los sucesos de mayo y junio “tenían que ocurrir debido al ambiente internacional y doméstico, independientemente de la voluntad humana”, como ocurren los desastres naturales. Pero gracias a la experiencia de los cuadros ancianos de la “generación revolucionaria” pronto la dirección del PCCh pudo comprender que se encontraba ante una contrarrevolución, cuyas consignas eran el derrocamiento del Partido y del Socialismo en China. Algunos camaradas se equivocaron y creyeron que se trataba simplemente de “un problema de cómo tratar a las masas. Pero a lo que nos enfrentábamos no era tan solo a gente ordinaria mal conducida, sino un grupo rebelde y una gran cantidad de desechos de nuestra sociedad”. Gracias a la actitud firme del Ejército de Liberación Popular (ELP), que supo estar a la altura de su misión a pesar del cambio generacional, pudo acabarse con este motín, para cuyos instigadores “no tendremos el menor perdón”.

Por lo que se refiere al futuro, nada mejor que reiterar el pasado. La política de las “Cuatro Modernizaciones” decidida en el III Pleno del XI Comité Central debe mantenerse, incluido el ritmo acelerado de crecimiento de la economía, de manera que en los umbrales del siglo XXI se haya duplicado el PNB. Las críticas de quienes acusan a esta línea de “izquierdista” y de ser un segundo Gran Salto Adelante, son injustificadas. Junto a ella, hay que mantener las conclusiones del XIII Congreso, es decir la línea de “un centro y dos principios básicos” que, traducido, significa combinar la apertura de la economía al exterior, y su reforma con la hegemonía política y la dictadura de la burocracia. Es decir, hacer convivir las “4 Modernizaciones” con los “4 Principios”.

El nuevo equilibrio ecológico del CC

Tras la lucha fraccional en el seno del PCCh que acabó con



el golpe de estado conservador y la imposición de la ley marcial, el desarrollo de un nuevo consenso y equilibrio interno de la burocracia ha sido extremadamente complicado. La iniciativa la ha llevado el propio Deng Xiaoping, apoyado por los sobrevivientes de la “generación revolucionaria” y los tres conservadores del Comité Permanente del Buró Político (Li Peng, Qiao Shi y Yao Yilin), en un proceso de negociación con los dirigentes provinciales del partido, en su mayoría reformistas, y los comandantes militares regionales, sin cuyo apoyo no hubieran podido dar el golpe de Estado e imponer la ley marcial en Beijing. Durante semanas, todo el aparato institucional chino ha quedado paralizado, a la espera del resultado de estas negociaciones. En especial hubo de suspenderse la reunión del Comité Permanente de la Asamblea Nacional Popular, prevista para el 20 de junio, ante el peligro de que se convirtiese en el último foco de contestación de los seguidores de Zhao Ziyang.

Las bases del nuevo consenso han quedado establecidas en la reunión del Buró Político ampliado que terminó el 22 de junio y en el IV Pleno del XIII Comité Central, que le siguió los días 23 y 24 de junio. Lu Xun, el famoso escritor chino de los años treinta, los hubiera calificado de una reunión sin precedentes en las que chinches y mosquitos (los hasta ayer reformistas y conservadores) han discutido sobre qué método es mejor para chupar la sangre de sus víctimas, con ruido o sin él.

Finalmente, y utilizando el sabio proverbio de Deng de que lo importante no es el color del gato, sino que cace ratones, ambas fracciones han coincidido en que lo importante es seguir todos juntos en el poder. Los mosquitos podrán lanzar una campaña controlada contra el “liberalismo burgués”, haciendo todo el ruido que quieran con el zumbido del 9 de junio, y aplicando penas ejemplares a la “pequeña mi-

noría de rufianes”. Pero las chinches podrán seguir controlando la economía e impulsando la reforma, por lo que la represión no puede generalizarse hasta el punto de afectarlas.

Jiang Zemin, el secretario general del PCCh en Shanghai, ha sido finalmente el designado para sustituir a Zhao Ziyang en la Secretaría General. Su elección es un aseasonamiento claro de garantía para los sectores reformistas regionales de que no se impondrá un plan de austeridad que ahogue el crecimiento de sus economías respectivas, respetando sus intereses y colocando a uno de ellos al frente del PCCh, al mismo tiempo que se mantiene a Li Peng al frente del gobierno, como representante del aparato central y de los conservadores.

Junto a estas dos figuras, el Comité Permanente del Buró Político se amplía a seis miembros, designando junto a los otros dos conservadores (Qiao Shi y Yao Yilin) u un cuarto, Song Pin -exministro de Planificación y actual responsable del departamento de organización- y un reformista regional, Lui Ruihuan -alcalde de Tianjin. Lui, como Jiang Zemin han sido capaces de hacer una gestión mucho menos ruidosa de la crisis en sus respectivas ciudades, pero no por ello menos represora, en especial contra el movimiento obrero.

Los cuatro problemas

La nueva dirección, bajo el patrocinio y directa supervisión de Deng Xiaoping y los restos de la “generación revolucionaria”, se enfrenta ahora a “Cuatro Problemas”, que se pueden añadir a la cantinela de las “Cuatro Modernizaciones” y “Cuatro Principios”, pero de cuya resolución depende que la burocracia pueda estabilizar su dictadura, o se entre en una crisis prerrevolucionaria en los próximos años.

1. ¿Qué hacer con Zhao y con el Movimiento Democrático? Aunque se trata de dos



cosas distintas, la respuesta a ambas va ligada. Por lo que se sabe, Zhao Ziyang junto a Hu Qili, se ha negado a reconocer sus errores y autocrítica - como hizo en su día Hu Yaobang- y ha mantenido la escisión aún después de su derrota. A él ha sido fácil expulsarlo de todos sus cargos, pero ¿qué hacer con los cientos de miles de cuadros reformistas a nivel intermedio? Estos se quedan en el PCCh, y es de esperar, por la misma correlación de fuerzas en la dirección, que la campaña lanzada por Qiao Shi y Song Pin de crítica a Zhao y al “liberalismo burgués” sea conducida con tan escaso celo como la anterior contra los maoistas o la precedente contra la corrupción. Ese núcleo, que hará su propio balance, jugará sin duda un papel importante en el futuro.

Por lo que se refiere al movimiento, se han hecho públicas 1.600 detenciones y se han ejecutado hasta el momento 27

penas de muerte. El nivel de represión es claramente insuficiente para los objetivos que quiere cumplir, y es una señal más de la contradicción permanente del nuevo consenso entre conservadores y reformistas. Las penas de muerte se han parecido a la anterior campaña contra la criminalidad, buscando sus víctimas en la clase obrera o los desempleados, a los que es más fácil acusar de “rufianes” (baotu) que a los intelectuales y estudiantes. A estos últimos se les acusa de “contrarrevolucionarios” en la Televisión pidiendo públicamente su denuncia, pero parece más difícil que puedan ser sometidos a juicios aceptables ideológicamente por la población.

2. ¿Qué hacer con la crisis económica? Los debates sobre el lanzamiento de un plan de austeridad y el mantenimiento de la economía sobrecalentada en las regiones costeras más





De Ortega a Eltsine, pasando por el FMLN

Solidaridad internacional con el pueblo chino

El triste recuerdo de la insolidaridad, cuando no la calumnia, que encontraron en el pasado las rebeliones antiburocráticas de Hungría, Checoslovaquia, Polonia, etc., en la mayoría de las organizaciones izquierdas, incluso de izquierda revolucionaria, nos hacía esperar con preocupación qué ocurriría esta vez, tras la masacre de Tiananmen. Pero los tiempos están cambiando. Y, por decirlo todo, la burocracia china tiene un peso político, y una red de organizaciones afines, muy inferior a la soviética, que fue la responsable directa de las operaciones contrarrevolucionarias anteriores.

El caso es que esta vez hay reacciones muy significativas y positivas. Entre ellas, la del líder opositor moscovita Boris Eltsine.

Como en Tbilissi

El diputado de Moscú declaró inmediatamente: "Lo que está ocurriendo en China es un acto criminal contra el pueblo. Afirmando que es un crimen contra sus propios ciudadanos, como en Tbilissi". La referencia a Tbilissi, la capital de Georgia donde la milicia asesino hace alguna semanas a varios manifestantes, es muy oportuna y añade radicalidad al pronunciamiento. Conecta además con el estado de ánimo de un sector de la población preocupada porque un fracaso de la perestroika pudiera provocar en la URSS acontecimientos similares a los de China.

Además Eltsine ha apoyado una manifestación de solidaridad con los estudiantes chinos que reunió entre 15 y 20.000 personas en las calles de Moscú. Algunas semanas antes, en plena campaña electoral, Eltsine y Sajarov habían pedido en una concentración de más 100.000 personas el apoyo para los estudiantes chinos que entonces vivían su primavera.

Contra la doble moral

También Daniel Ortega ha adoptado una posición muy clara: "No se puede afirmar una doble moral en estos casos de violencia. Hay que condenarlos con independencia del régimen político del país afectado. No podemos aplaudir

la violencia en China, como no podemos aplaudir la violencia en Venezuela. Condenamos también la violencia sistemática de los Estados Unidos contra los pueblos del mundo, en especial contra el pueblo de Nicaragua". La posición de Ortega es tanto más importante porque antes había habido un comunicado de las Juventudes Sandinistas que se limitaba a protestar contra lo que llamaban "represión indiscriminada", fórmula bastante desgraciada a la vista de los hechos.

También el FMLN ha adoptado una posición de clara condena de la matanza de Pekín, especialmente valiente teniendo en cuenta que se trata de una organización que está librando una guerra civil, y podrían haber pesado en ella argumentos diplomáticos hacia un poderoso aliado potencial. Debe recordarse también que entre las fuerzas integrantes del FMLN, algunas tienen tradiciones de tipo maoísta.

En la región de Centroamérica y el Caribe la única reacción que podríamos llamar ambigua es la de Fidel Castro. Se dijo inicialmente que el PC cubano apoyaba la sangrienta represión militar contra los estudiantes y el pueblo chino. Afortunadamente la noticia fue posteriormente rectificada, pero en términos muy poco claros. En unas declaraciones a la prensa mexicana, Fidel tras afirmar que se trataba de un asunto "ciertamente lamentable" y de considerar que "carece de una información suficiente para tener un juicio acabado", consideró en cualquier caso que se trataba de un "asunto interno" de China; esta fórmula diplomática resulta especialmente

rechazable cuando proviene de una dirección política que se reclama firmemente del internacionalismo y cuando se refieren a acontecimientos de la magnitud de los que han ocurrido en China, que han afectado muy gravemente a la lucha por el socialismo en todo el mundo.

Otras organizaciones de la izquierda radical latinoamericana como el PUM peruano y el PT brasileño han tomado también una posición no sólo de crítica a la burocracia china sino de solidaridad expresa con los estudiantes. Hay que recordar también que en el caso del PUM muchos de sus militantes y dirigentes proceden de corrientes de tipo maoísta.

En la Europa del Este

En la Europa del Este, sólo la República Democrática Alemana ha tomado una posición pública en favor de Deng y los suyos. Hasta el momento, le corresponde el triste papel de ser el único país del mundo que ha adoptado expresamente una posición como esa; las manifestaciones de solidaridad con el pueblo chino han sido duramente reprimidas por la policía. En cambio en Polonia y en Hungría ha habido posiciones más o menos críticas de los gobiernos y sobre todo importantes movilizaciones de solidaridad.

En la región más próxima a China, la reacción más significativa hasta el momento es la del PC vietnamita. Se dijo inicialmente que apoyaba a la dirección del PCCh; esta posición era difícil de creer no porque el PCV tenga una política internacional mínimamente consecuente, sino por los conflictos gravísimos que le han enfrentado al gobierno y al partido chino. Posteriormente esta información fue desmentida y sustituida por un comunicado diplomático que insiste en la falta de información.

Estas son las posiciones más significativas que nos han llegado. Aún considerando las características específicas del proceso a que aludimos al principio, basta recordar la incompreensión y la hostilidad que encontró la lucha de Solidarnosc hace sólo siete años, para darnos cuenta de que algo se mueve en el campo de las relaciones internacionales de la izquierda. Y aunque los frutos sean todavía limitados, y falten pruebas en el futuro que serán sin duda aún más difíciles, parece que se va en buena dirección.

●●● avanzadas no podrá esperar mucho; por la amenaza de una cosecha aún más reducida en 1989 -por el escaso incentivo del pago en bonos a los campesinos, los bajos precios de los cereales y alto coste de los abonos-; el alto monto de los subsidios necesarios para aguar la protesta urbana; y la creciente inflación provocada por todo ello y el mantenimiento de la alta tasa inversionista. El equilibrio aquí es sencillamente imposible y su ruptura tendrá costes políticos y sociales inmediatos.

3. ¿Qué hacer frente a la protesta internacional? A pesar de la prioridad que han otorgado Estados Unidos y Japón al mantenimiento de su relación privilegiada geoestratégica y económica con la burocracia china, las presiones de la opinión pública han obligado a ambos gobiernos a adoptar sanciones, que por muy débiles que parezcan, han tenido ya efectos desastrosos sobre la economía china. El Banco Mundial ha congelado créditos por 900 millones de dólares, y las empresas multinacionales han congelado por el momento sus operaciones e inversiones en el país por la incertidumbre política. Y la confianza de los capitalistas es difícil de recuperar, en un mercado como el del Pacífico donde abundan los competidores. La reacción de rechazo inicial a presiones externas ha permitido a la nueva dirección reafirmarse internamente, pero ahora la sitúa en peor posición para mostrar flexibilidad en el terreno económico internacional. La filmación por sorpresa de ejecutivos occidentales en Beijing, escuchando promesas de fáciles contratos, y la llamada a consultas de 20 embajadores chinos no son respuestas suficientes para mantener la política de puertas abiertas. El capital internacional espera muchas más concesiones y no precisamente una política de austeridad.

4. ¿Qué pasará después de Deng? Esta cuestión clave, planteada y resuelta en teoría en el XIII Congreso vuelve ahora a estar sobre la mesa. Deng ha pasado de ser el árbitro, a ser el sistema mismo a sus 84 años. Todo lo que queda a su alrededor del sistema de equilibrios y contrapoderes entre conservadores y reformistas son trozos de espejo que reflejan su imagen trucada.

Que el candidato del Centro, Qiao Shi, haya tenido que dar paso a un reformista regional como Jiang Zemin, expresa una correlación de fuerzas imposible de mantener sin que esté Deng presente, y en este caso necesariamente más activo que la momia de Mao.

Un movimiento a la espera

Mientras la burocracia sigue sus cavilaciones taoístas sobre los "Tres Cuatro", con cada vez más dependencia del I-Ching para solucionar sus contradicciones, el movimiento democrático, encarnado otra vez en el viejo topo, espera... y actúa.

Sólo siete de los 21 estudiantes de la famosa lista difundida por Televisión han podido ser detenidos. Junto a ellos, de la lista de los 7 intelectuales más buscados -que tras la imposición de la ley marcial hicieron pública una carta abierta de solidaridad con los estudiantes, juramentándose a no "vender nuestra integridad moral"-, únicamente el filólogo Liu Xiaobo ha podido ser arrestado. A través de una red clandestina de solidaridad Wuer Kaixi, Yan Jiaqi y un grupo muy importante de líderes democráticos y ex-reformistas han llegado a Hong Kong, donde se han podido reunir con personalidades liberales como Liu Binyan y Su Shaozhi. La posibilidad de una dirección en el exterior del Movimiento, apoyada en las comunidades chinas de ultramar es ahora real.

Y en el interior, el zumbido de los mosquitos ha sido demasiado fuerte para tranquilizar a nadie. La primera señal de la voluntad de resistencia ha sido el ataque terrorista contra un tren en Shanghai, el día 27 de junio. Como ha predicho Liu Binyan, la segunda será una ola de huelgas y de plantones en las fábricas.

Por fin, el día 29 de junio se podrá reunir el Comité Permanente de la Asamblea Nacional Popular. Ya han conseguido los mosquitos que sólo el silencio altere su zumbido, repitiendo incansable el discurso de Deng del 9 de junio. Para la mayoría de la población solo significa su necesidad de sangre. Pero es difícil, incluso para un mosquito como Deng, reproducirse a los 84 años.

G. Buster
30 de junio de 1989



Integración en el SME

Triple salto mortal

El gobierno, por sorpresa y contradiciendo los plazos anunciados con anterioridad, ha decidido integrar la peseta en el Sistema Monetario Europeo (SME), cortando de ese modo la controversia existente sobre la conveniencia de la integración, el momento adecuado y el nivel al que debía fijarse la cotización de la peseta.

La decisión fue adoptada al día siguiente de las elecciones europeas, mostrando que el gobierno se siente fuerte políticamente y que valora que la situación económica y social permite asumir los compromisos y el reto de ligar la peseta al resto de las monedas europeas a un nivel de cotización alto. En ambos casos, el gobierno puede estar equivocado. En lo político, porque, si bien el PSOE ha pasado incólume la prueba electoral en relación con los demás partidos, ha perdido millón y cuarto de votos, reduciendo su base electoral a seis millones y cuarto, poco más que el número de pensionistas, una comparación que no es inocua.

En lo económico -objeto de este artículo- porque hay razones sobradas para pensar que el gobierno ha calibrado mal las condiciones económicas, en particular la viabilidad del déficit exterior con las paridades acordadas, aunque debe admitirse que la naturaleza del acuerdo de adhesión al SME otorga al gobierno todas las ventajas: da un pretexto continuo para conducir la política económica por la senda del proyecto socialista -integrar al capitalismo español en el europeo aún a costa de supeditar al capital extranjero, de reducirlo a escala permitiendo que sólo sobreviva la parte más rentable y competitiva y de crear una sociedad dual- sin impedir que cuando el déficit de la balanza de pagos sea insostenible se recurra a denunciar las paridades vigentes y se fijen otras nuevas devaluando la peseta.

Los compromisos de la incorporación

Con la incorporación al SME se adquieren dos compromisos de distinto nivel y trascendencia. El primero, superficial, consiste en intervenir en los mercados de cambios para lograr que la peseta no se salga de una banda de fluctuación respecto a la paridad aceptada como tipo central (65 pesetas por marco), compensando los desequilibrios transitorios y las irregularidades y veleidades del mercado. El segundo, de mayor trascendencia, supone ajustar la evolución interna de la economía para que sea compatible con el nivel de tipo de cambio adoptado. Siendo una práctica corriente la intervención de los bancos centrales en los mercados para lograr una determinada trayectoria del tipo de cambio, la integración en el SME sólo implica realizar esa intervención con reglas y restricciones. Lo verdaderamente importante de la integración es la supeditación al mantenimiento de la estabilidad del tipo de cambio y, en el caso de nuestro país, al man-

tenimiento de un tipo de cambio que puede conducir al estrangulamiento de la economía por el déficit exterior, al no corresponderse el nivel fijado con las condiciones internas dominantes.

Desde el momento en que la política económica gire en torno al tipo de cambio, que será el primer objetivo a cumplir, el resto de los problemas y objetivos tendrá una consideración secundaria e instrumental. El crecimiento económico no podrá ser más intenso que el que soporte el tipo de cambio, por lo que habrá que frenar la expansión y ajustarla al ritmo de los principales países europeos, cuyas condiciones económicas y sociales tienen poco que ver con las españolas. La búsqueda de la competitividad por vías distintas a la devaluación, exigirá una política anti-inflacionista rigurosa, es decir una lucha contra los salarios, y una gran flexibilidad para las empresas, o sea, mayor precariedad en el empleo. La política fiscal no podrá ser expansiva -ya se ha anunciado- para no azuzar el crecimiento y la inflación, lo que requerirá dar hachazos a los gastos públicos sociales y aumentar la presión fiscal sin gravar más a las empresas. La política monetaria tendrá que operar restrictivamente para coadyuvar al control de la inflación y el crecimiento excesivo y para facilitar la financiación del déficit exterior, manteniendo unos tipos de interés elevados que atraigan inversiones extranjeras. En suma, sometiendo a la disciplina del SME, el tipo de cambio deja de ser un instrumento que debería utilizarse flexiblemente para convertirse en un "totem" al que sacrificar los auténticos problemas -paro, infraestructuras sociales, estabilidad en el empleo, redistribución de la renta, sistema fiscal

más justo- que acucian a la mayor parte de la población, lo que constituye el motivo fundamental para rechazar la decisión del gobierno ahora y siempre.

El momento malo, el tipo de cambio peor

Pero, como se ha indicado, la decisión es además criticable por las cotizaciones establecidas y, teniendo en cuenta el proceso de apertura del capitalismo español, por el momento elegido. Se ha aceptado como paridad central de la peseta la prevaleciente en el mercado los días previos a la integración. No obstante, dicha paridad dista mucho de la que puede considerarse de equilibrio o sostenible a medio plazo, por lo que, para garantizar la peseta al nivel fijado, será necesaria una rápida y dura reconducción de la situación económica.

En efecto, para poner de manifiesto el desquiciado tipo de cambio adoptado (y, al mismo, tiempo para resaltar la errónea política seguida en los últimos años), basta tener en cuenta que la peseta marca en estos momentos su cotización máxima desde la adhesión a la CEE en 1986 (y por tanto la situación más adversa para la competitividad de las mercancías españolas) (ver gráfico 1) y que desde dicha adhesión se ha producido un gravísimo empeoramiento del déficit comercial (ver gráfico 2), hasta ser el más elevado en términos comparativos de los países industriales, y una acusada degradación del déficit de la balanza corriente, que superará este año los 9.000 millones de dólares cuando todavía en 1987 se registró un ligero superávit. Esta evolución de los datos básicos del sector exte-

rior debiera haber originado una paulatina y conveniente devaluación de la peseta, que ha sido impedida por los insólitos tipos de interés que se han mantenido en estos años (ver gráfico 3) al provocar entradas masivas de capital, que serán fuentes de problemas en el futuro. La situación extremadamente débil en que se ha colocado la balanza de pagos requería, antes de comprometerse a mantener un tipo de cambio, inducir durante algún tiempo a una devaluación de la peseta, hasta rebajarla a un nivel más soportable para el desequilibrio básico que arrastra el sector exterior, por no hablar del resto de los problemas, siendo más necesaria esa previa depreciación cuanto que se está a medio camino del desarme arancelario previsto en el acuerdo de adhesión a la CEE.

Pagan los de siempre

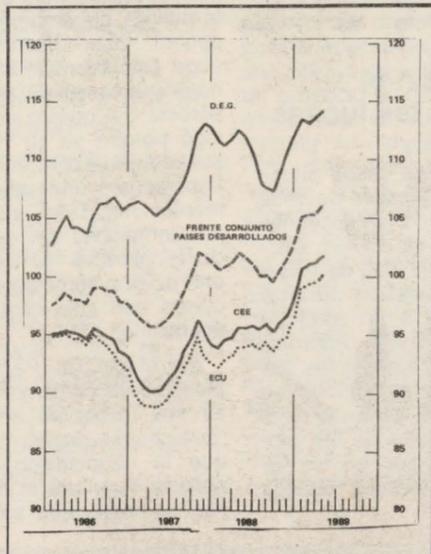
El gobierno no ha valorado correctamente la delicada posición que mantiene el capitalismo español en sus relaciones con el exterior. Integrando a la peseta en el SME en estos momentos ha adoptado una decisión precipitada, innecesaria, errónea y profundamente perjudicial para los trabajadores. No en vano Delors la ha calificado de audaz. El déficit de la balanza de pagos y las perspectivas sobre su evolución no sostienen, como pronto los hechos se encargarán de probar, la osadía económica y la arrogancia política con la que ha actuado el gobierno.

Y en el fondo lo sospechan.

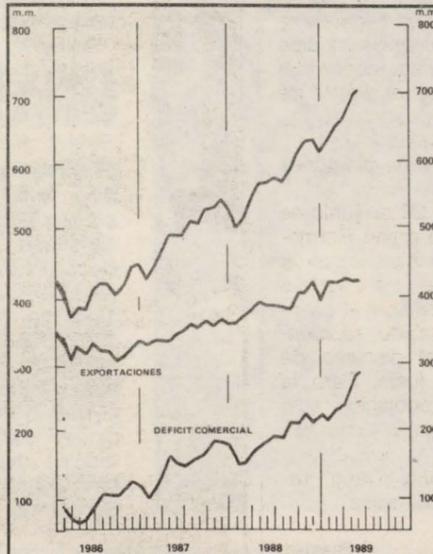
P. Montes



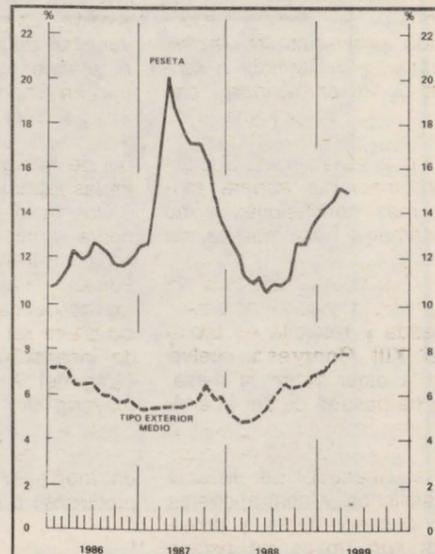
1. TIPO DE CAMBIO



2. COMERCIO EXTERIOR



3. TIPOS DE INTERES



El precio de los pactos sociales

El 14 de diciembre de 1988 la sociedad española se paralizaba por una huelga general que no tenía precedentes en ningún otro país industrializado, si no por su radicalidad, si por su amplitud y unanimidad. Esta huelga y la negociación colectiva que la ha seguido suponen una cierta recuperación del nivel de actividad del movimiento obrero, después de unos años en los que éste había descendido apreciablemente. Lo que sigue es un análisis del perfil de las luchas obreras en el periodo 1976 a 1988 a la luz de los datos disponibles sobre la conflictividad laboral, que facilita el Ministerio de Trabajo y Seguridad Social.

Una simple ojeada al cuadro y al gráfico muestra el alto nivel de movilización que existía hasta 1979, el acusado descenso en la misma a partir de 1980 y como se ha mantenido en un bajo nivel desde entonces aunque, en los últimos años, como veremos, se han generado una serie de factores que apuntaban a una cierta recuperación. La huelga general del 14-D (para la que todavía no se dispone de estos datos), y la negociación colectiva del presente año habría que situarlas, por tanto, en esta perspectiva.

1976 a 1979: los años de auge del movimiento obrero

El primer trienio de la transición hacia el Régimen de la Reforma constituye el periodo de mayor conflictividad laboral, pero en el mismo, también se comenzaron a asentar los factores que determinarían el declive de la movilización obrera posteriormente.

Desde el mes de enero de 1976, nada más muerto Franco, hasta las elecciones del 15 de junio de 1977, esto es, en un año y medio, realizaron huelgas un total de 7.514.000 trabajadores, una cifra equivalen-

te al 88% del total de asalariados con empleo en la época. Estas cifras dan una idea del nivel de movilización y combatividad a la salida de la dictadura. Recuérdese a este respecto que, en las primeras semanas de 1976, una huelga general casi espontánea recorrió los cinturones industriales de Madrid, Barcelona, y otras grandes ciudades, que el asesinato de los abogados de Atocha, en enero de 1977, paralizó completamente a Madrid y generó una manifestación multitudinaria, etc.

Este caudal fue muy pronto derrochado por las direcciones mayoritarias. En octubre de 1977, el gobierno de UCD y los parlamentarios firmaron el Pacto de la Moncloa, que marca un punto importante para comprender la historia reciente del movimiento obrero. Pero con todo, bajo su vigencia, todavía se dió un alto nivel de movilización. En sus primeros seis meses de su vigencia, 2.637.000 trabajadores se pusieron en huelga, según las estadísticas oficiales, lo que muestra que no fue fácil su imposición en la práctica. Sin embargo, en la segunda mitad de 1978, una vez pasado el grueso de la negociación colectiva, los trabajadores en huelga solamente

fueron un poco más del millón. Esta estacionalidad en la negociación colectiva, y por tanto en la conflictividad laboral ligada a ella, ha sido una característica que se ha mantenido desde entonces.

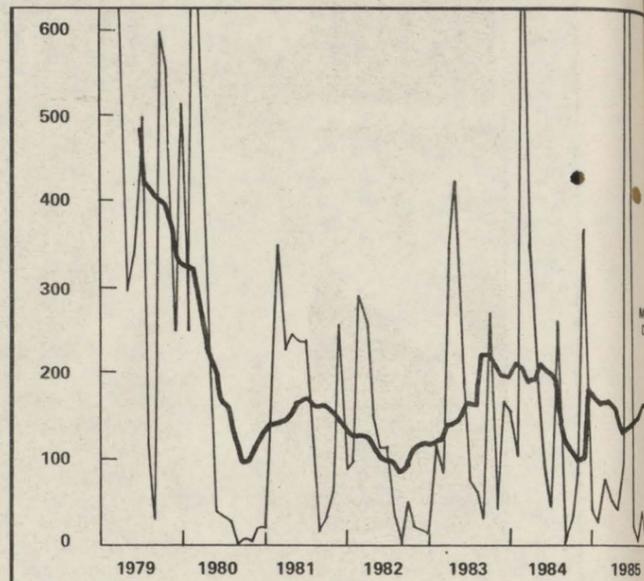
Para el conjunto de 1978, los conflictos colectivos todavía afectaron al 46% de los asalariados ocupados, lo que refleja que el grado de combatividad del movimiento obrero era todavía muy elevado. Pero ya se había iniciado lo que habría de ser un cambio profundo; la negociación colectiva bajo la influencia de un pacto social, explícito o implícito, que limitaba sustancialmente las movilizaciones obreras.

El año 1979 fue de transición con la política sistemática de pactos sociales que vendría después. En él, las huelgas afectaron a 5.713.000 trabajadores, lo que supone la cifra más alta desde la muerte de Franco. Además, la intensidad de las luchas fue muy elevada, pues se realizó como media 3,3 días de huelga por trabajador. La intensidad de las luchas fue inferior a la de 1977, pero superior a la de todos los demás años hasta la actualidad. Sin embargo, la mitad de la conflictividad del año se produjo en primer trimestre, periodo en el que se negociaron la mayoría de los convenios. Así, por un lado, la no existencia de un pacto social animó la movilización pero, por otro, algunas de las consecuencias del Pacto de la Moncloa ya habían comenzado a instalarse plenamente; se negociaba sobre la inflación programada por el gobierno, las movilizaciones se restringían a la negociación colectiva, ésta adquiría un carácter estacional, etc.

1980 a 1982: el declive de las luchas

El trienio que va desde principios de 1980 a finales de 1982 se caracteriza por un descenso continuado de las luchas. Desde más de 5.000.000 de trabajadores en huelga durante 1979 se llega a un nivel de 1.000.000 en 1982. Además, por lo que se refiere a las jornadas perdidas, el momento en el que el PSOE gana las elecciones marca uno de los momentos más bajos en las luchas obreras de los últimos doce años.

NUMERO DE TRABAJADORES



Ultimo dato: noviembre de 1988.

CONFLICTIVIDAD LABORAL

Años	Asalariados ocupados	Trabajadores afectados por huelgas	Jornadas perdidas (miles)
1976 (1)	8.580	5.483	
1977	8.606	2.956	16.642
1978	8.405	3.864	11.551
1979	8.238	5.713	18.917
1980	7.922	1.982	5.313
1981	7.736	2.066	5.154
1982	7.726	1.182	2.728
1983	7.609	1.975(2)	4.417(2)
1984	7.228	2.400(2)	6.357(2)
1985	7.406	1.619(2)	3.224(2)
1986	7.800	996(3)	2.280(3)
1987	8.152	2.026(3)	5.025(3)
1988	8.530	2.036(3)(4)	6.153(3)(4)

Fuente: boletín de Estadísticas Laborales, Mº de Trabajo y Seguridad Social. (1) Según J. Barrionuevo, en su época de Subdirector General del Mº de Trabajo y Seguridad Social, de 1983 a diciembre de 1985; (3) Excepto Comunidad Autónoma de Euzkadi.

Este es un periodo de fuerte recesión económica y de intensos descensos en el empleo, pero el factor decisivo que determinó el descenso continuado de las luchas fue la política de pactos y de colaboración de clases que siguió al de la Moncloa. La recesión económica, la pérdida de puestos de trabajo, la política gubernamental, etc., podían haber determinado un auge de las movilizaciones y no un retroceso. El "miedo a la pérdida del puesto de trabajo" jugó porque ya se habían instalado en la conciencia de los trabajadores una serie de elementos negativos, y porque a las agresiones del gobierno y de la patronal se les oponía una política de colaboración de clases que sólo contribuían a agudizarlos.

En efecto, el Pacto de la Moncloa ya comenzaba a rendir sus frutos: se instaló una "cultura del pacto", de forma que la negociación colectiva parecía huérfana si no lo había, se negociaba sobre infla-

ción programada, abandonando las tradiciones del movimiento obrero, se negociaba con un tope superior al crecimiento de los salarios, etc.

Desde entonces, se siguió una política sistemática de pactos sociales entre la patronal y los sindicatos. Durante 1980 y 1981 estuvo en vigencia el AMI, un acuerdo para dos años con revisión en el segundo, firmado por la CEOE y UGT. El CCOO participó en las negociaciones y no firmó, pero había comenzado a teorizar ya la política de colaboración de clases que se concretaría en el Plan de Solidaridad Nacional. El gobierno de UCD (que desde el Pacto de la Moncloa no había comprometido su política económica en ningún pacto social)





1979-1989

Este 19 de julio se cumple el X aniversario de la insurrección victoriosa del pueblo nicaragüense. En aquella fecha histórica la dictadura somocista caía hecha añicos por el embate de las masas dirigidas por el FSLN. A partir de ese momento se abría un proceso revolucionario que, diez años después, sigue en marcha arrumbando los innumerables obstáculos que se interponen en su heroico camino hacia el socialismo. Cuando en estas fechas no escasean los acontecimientos que, objetivamente, empañan la imagen del socialismo, como son las masacres contra el pueblo chino y los conflictos nacionales en la URSS y en Yugoslavia, la experiencia revolucionaria sandinista, dirigida por un partido fiel a sus principios y comprometido insobornablemente con su pueblo, es algo de una significación difícilmente exagerable. La revolución sandinista es, en la actualidad, el punto más alto de la lucha mundial por una sociedad nueva sin explotación ni opresión, es el punto más avanzado en la lucha contra el imperialismo y por la democracia y el socialismo; es, posiblemente, el lugar donde más nos estamos jugando los trabajadores, los pueblos y los revolucionarios del mundo entero; y es, también, fuente inagotable de experiencias, de estudio, de aprendizaje y de estímulo para la lucha revolucionaria en cualquier lugar del mundo. Hoy todos los revolucionarios y revolucionarias del mundo somos sandinistas.

Nicaragua: la revolución se queda

I. LOS PRIMEROS PASOS (1979-1981)

Los primeros pasos de la revolución popular sandinista eran motivo de cierta esperanza y de cierta perplejidad para los revolucionarios de todo el mundo. La dictadura somocista había sido derrumbada por el movimiento insurreccional de las masas, complementado por las ofensivas militares de las columnas guerrilleras del FSLN. El gobierno Carter, pillado entre la rapidez de los acontecimientos, el escaso margen de maniobra que le daba su propia política de "derechos humanos" y la ausencia de una alternativa "democrática" al margen del FSLN, no pudo evitar la caída revolucionaria de la dictadura somocista.

Los sandinistas formaron un gobierno de coalición con la burguesía antisomocista, diseñaron una política de unidad nacional y un proyecto de economía mixta en la cual la burguesía debía cumplir un importante papel. Hoy, diez años después, esta alianza con la burguesía está enormemente deteriorada debido, en efecto, a la firme voluntad de los sandinistas de avanzar en el camino de la transición —la larga transición— al socialismo; pero aún existe. El FSLN sigue empeñado en defender esa alianza y en reactivarla cada vez que se debilita por su propia determinación de defender y profundizar la revolución.

Pero el FSLN no ha cedido,

en ningún momento, a aquellas exigencias de la burguesía que podían poner en peligro la revolución. En esa alianza ha habido una fuerza directora: el FSLN; todas las componendas y concesiones hechas a la burguesía, lo han sido con la vista puesta en los objetivos irrenunciables e innegociables de la revolución. También ha habido errores, vacilaciones ..., pero el FSLN ha sabido rectificarlos y extraer enseñanzas.

Los sandinistas han definido la actual etapa de la revolución como de liberación nacional, por más que también han dicho que ya están realizando la transición al socialismo. Y en esa etapa, que cubrirá todo un largo período histórico, la burguesía puede cumplir un papel. Hasta cuándo durará y en qué términos la alianza con la burguesía, lo dictará la misma evolución de la lucha de clases y de la transformación económica de la sociedad nicaragüense.

¿Por qué es necesaria esa alianza con la burguesía? Por dos razones esenciales: a) en un primer momento sobre todo, porque la burguesía antisomocista participó en la lucha contra la dictadura y tenía una importante legitimidad democrática ante grandes sectores del pueblo nicaragüense; y b) porque era, y es, necesario su concurso para que funcione la economía

del país, de un país con un gran nivel de subdesarrollo y un elevado grado de dependencia respecto al mercado capitalista mundial, con una economía fundamentalmente agroexportadora y una estructura social predominantemente campesina. Si los sandinistas hubieran expropiado por completo a la burguesía, sencillamente hubiera sobrevenido la total paralización del aparato productivo del país. Recordemos que las arcas del estado estaban vacías, que la descapitalización por evasión ascendió a 900 millones de dólares, que las pérdidas materiales en la guerra contra Somoza supusieron 500 millones de dólares, que la deuda externa era entonces de 1.650 millones y que el estado tenía que hacer frente, también, a enormes gastos sociales en educación, salud, subsidios a los productos de consumo básico, etc. ¿Cómo podrían los sandinistas nacionalizar la economía en un país cuya producción ni está concentrada ni tecnológicamente desarrollada, y en el que son mayoritarios un sector terciario abusivo y la producción agropecuaria, dominada por la pequeña y mediana producción?

Además, si el gobierno hubiera expropiado a la burguesía, se habrían roto los principales vínculos de la economía agroexportadora nicaragüense con el mercado mundial, se habría perdido gran parte de la vital ayuda económica exterior que ha recibido la revolución, así como el importantísimo apoyo diplomático recibido de varios gobiernos socialdemócratas. ●●●



En aras a esa alianza, el FSLN moderó su programa histórico —en el que se incluía "la expropiación y liquidación del latifundio capitalista y feudal"— y le dio un contenido democrático, popular y antiimperialista. Así, las primeras medidas del gobierno fueron dirigidas a la confiscación e intervención de las propiedades y bienes de la familia Somoza y sus colaboradores; la nacionalización de bancos e instituciones de ahorro y de seguros, de los recursos mineros, del transporte y del comercio exterior; la expansión de los servicios educativos y la realización de una campaña de alfabetización; la creación de un sistema único de salud; subsidios a los productos de consumo básicos, así como la organización de la población en organismos populares.

En estos primeros años el gobierno debía enfrentar tres grandes problemas: la reconstrucción y reactivación económica del país, satisfaciendo en lo posible las necesidades populares; la construcción del nuevo estado y de las organizaciones de masas, extendiendo las libertades democráticas; y la obtención de la necesaria ayuda exterior. Para hacerlo, definió con precisión los pilares fundamentales de su política: defensa de los intereses populares, economía mixta, pluralismo político y no alineamiento internacional.

Reconstrucción económica

La herencia que dejaba la dictadura somocista y la guerra de liberación era completamente desoladora. Algunos datos: una deuda externa de 1.650 millones de dólares, una descapitalización por evasión de 900 millones, reservas de divisas de 3 millones solamente, daños materiales provocados por la destrucción somocista y la guerra estimados en 500 millones, 1.246,8 millones en pérdidas debido a la paralización de las actividades pro-

ductivas, 35.000 personas muertas, 110.000 heridos y 150.000 refugiados en Honduras y Costa Rica. Las condiciones de vida del pueblo estaban dominadas por la miseria, la desnutrición, las enfermedades epidémicas, la elevada mortalidad infantil, la falta de higiene sanitaria y el analfabetismo.

El gobierno adoptó una serie de medidas para mejorar las condiciones de vida y lograr una paulatina redistribución de los ingresos en favor de los más pobres: los productos de consumo básicos y el transporte fueron subvencionados, se redujeron las rentas urbanas y de la tierra, se incrementó el salario mínimo y se estableció la obligatoriedad de su pago, y se redujeron los niveles de desempleo gracias a la inversión pública. Los gastos sociales en educación y salud aumentaron: la campaña de alfabetización logró reducir el analfabetismo del 60 al 12 % y la educación pasó a ser totalmente gratuita, se llevó a cabo una intensa campaña de vacunaciones y se redujo enormemente la mortalidad infantil y las enfermedades epidémicas; la seguridad social se extendió al campo y se pensionó a miles de trabajadores que no lo estaban en el somocismo.

Los objetivos macroeconómicos del gobierno eran relanzar la producción, apoyándose en el sector nacionalizado y en un intento de planificación de la economía. Efectivamente el PIB creció, gracias a la inversión pública y a la ayuda exterior (mientras caía la inversión privada), pero lo hizo en áreas no productivas, como el comercio privado y la administración estatal. Los intentos de crear un sistema de planificación fracasaron, fruto de la inexperience, la falta de cuadros técnicos, la caótica situación del sector nacionalizado y la desorganización administrativa lógica de los primeros tiempos.

La estructura misma de la economía oponía sus resistencias: el sector nacionalizado no superaba el 41% del PIB, abarcaba el 20% de la producción agropecuaria, el 25% de la producción industrial y un

55% del sector terciario (y dentro de éste sólo un 30% del comercio).

El nuevo estado

La alianza con la burguesía lleva a los sandinistas a dar una representatividad a ésta en el gobierno y en las instituciones del nuevo estado. Sin embargo, el FSLN se asegura el control en el mismo, en especial a través de las fuerzas armadas. En noviembre de 1979 se crea el Ejército Popular Sandinista (EPS) con miles de nicaragüenses que participaron en las guerrillas y en la insurrección final. Más tarde se constituyen las Milicias Populares Sandinistas —que a finales de 1982 agrupaban a 250.000 voluntarios— y la Policía Sandinista.

El principal problema en estos primeros años era el control del aparato administrativo: la fuga de técnicos y profesionales, la herencia de las viejas estructuras y hábitos, la inexperience de los cuadros nuevos, la desorganización... Además el estado somocista, desarrollado en sus fuerzas represivas, era totalmente subdesarrollado en cuanto a asistencia social y de infraestructuras, extendiéndose en estas actividades únicamente en la región del Pacífico.

La más clara expresión de la expansión de las libertades democráticas en este periodo es el desarrollo impulsivo de las organizaciones populares, especialmente las sandinistas. En el momento del triunfo sólo existían 133 sindicatos y cerca de 27.000 afiliados en todo el país; en poco tiempo se crean más de mil sindicatos, con un total de más de 200.000 afiliados, sobresaliendo la Central Sandinista de Trabajadores (CST) y la Asociación de Trabajadores del Campo (ATC), ambas sandinistas. Se forma la Unión de Agricultores y Ganaderos (UNAG), la Juventud Sandinista 19 de Julio (JS), la Asociación de Mujeres Nicaragüenses Luisa Amanda Espinoza (AMNLAE) y la que fue la organización más fuerte de la revolución, los Comités de Defensa Sandinistas (CDS), que agrupaban en 1982 a más de 500.000 afiliados, organizados en barrios y cuadras.

La ayuda exterior

Los sandinistas pusieron, desde el primer momento, sumo cuidado en procurarse la necesaria ayuda exterior y en diversificar sus relaciones comerciales, con el fin de atenuar la dependencia. Implementaron con gran habilidad unas relaciones diplomáticas que hicieron posible la ayuda exterior y contrarrestaron la agresión.

El FSLN establece relaciones con la Internacional Socialista, en la que participa como observador, mientras el gobierno impulsa relaciones con los países líderes de América Latina, ingresa en el Movimiento de Países No Alineados y en marzo de 1980 firma los primeros acuerdos de cooperación con la URSS y otros estados socialistas. Ello se traduce en una afluencia de préstamos que sobrepasan los 1.500 millones de dólares entre 1979 y 1981, de los cuales sólo 220 provienen de los estados socialistas, y en una renegociación de la deuda externa en condiciones no muy onerosas.

Pronto se producen los primeros conflictos con la burguesía. Ante la decisión sandinista de ejercer el poder revolucionario, en abril de 1980 se produce el primer enfrentamiento serio con algunos dirigentes burgueses. El MDN de Robelo, junto con el Consejo Superior de la Empresa Privada (COSEP) —la organización empresarial más fuerte—, orquestan una campaña propagandística y de movilizaciones, acusando al FSLN de romper la unidad nacional y defender un proyecto comunista.

Para entonces Reagan ya se encontraba en la Casa Blanca y se apresta a aplastar la revolución. Inmediatamente se cancelan los préstamos aprobados por Carter, se suspende la ayuda bilateral, emprende una fuerte campaña ideológica contra el expansionismo soviético y cubano en Centroamérica, organiza maniobras militares en Honduras y pone en marcha un plan de la CIA para construir un ejército contrarrevolucionario a partir de los 1.500 ex-guardias somocistas refugiados en Honduras. A finales de ese mismo año se producen los primeros ataques serios de la *contra*.

II. LA GUERRA DE LA *CONTRA* Y EE.UU. (1982-1984)

La CIA y los dólares del Congreso consiguieron crear un ejército contrarrevolucionario que alcanzó los 16.000 efectivos. A partir de mediados de 1982 los ataques de la *contra* se vuelven diarios y a lo largo de 1983 consigue penetrar y asentarse en vastas extensiones del norte y el centro de Nicaragua. En abril-mayo de 1984 se registra la penetración más fuerte, que consigue introducir y asentar en el interior a 6.000 efectivos.

Entre las causas de este avance de la *contra* debemos destacar la puesta en pie de un sistema de comunicaciones y abastecimientos aéreo desde El Salvador, Costa Rica y Honduras, organizado por la CIA, y el apoyo creciente de sectores del campesinado en el norte y centro del país.

Cuando parecía que la estrategia de Reagan comenzaba a dar los resultados apetecidos, entre agosto y octubre de 1984 la *contra* desata su última ofensiva. A partir de ese momento, la iniciativa pertenecerá al EPS y la *contra* iniciará un retroceso irreversible.

El balance final no era nada positivo para los planes norteamericanos: la *contra* no pudo controlar de forma estable ninguna porción del territorio nicaragüense, no consiguió tomar ninguna ciudad —sólo pequeños poblados y por pocas horas—, y no logró apoyos sólidos y duraderos de sectores amplios de la población.

Entre 1983 y 1984 los norteamericanos realizaron ocho maniobras de gran envergadura, movilizando a unos 75.000 soldados, y las fuerzas arma-



das hondureñas recibieron la cantidad de ayuda militar de los EE.UU. que, además de duplicar el número de sus efectivos, llegó a disponer de la fuerza aérea mayor y más sofisticada de Centroamérica. El dispositivo para una posible intervención, directa o utilizando al ejército hondureño, se ponía a punto.

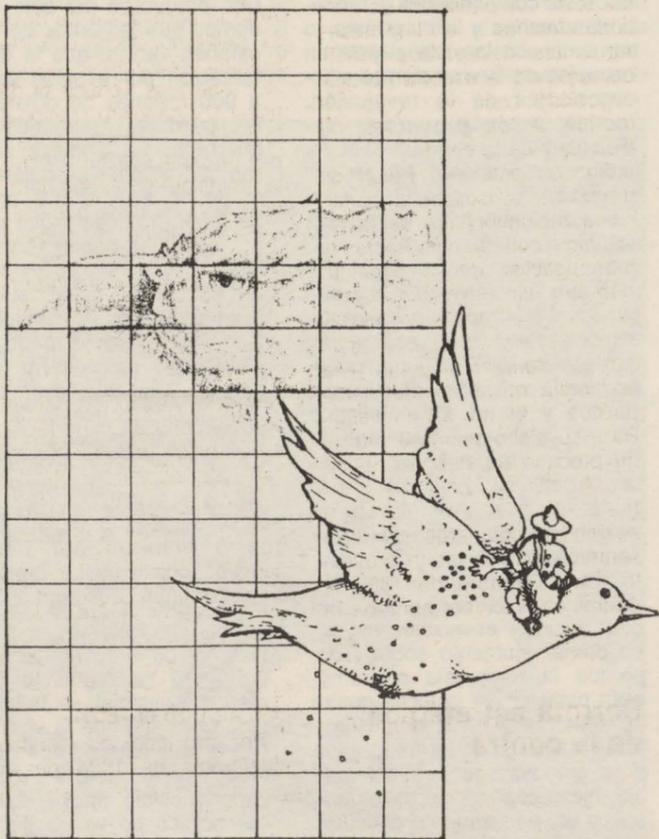
En este periodo se produce un progresivo bloqueo comercial por parte de los EE.UU. un sinnúmero de presiones sobre los organismos financieros internacionales para que suspendieran la concesión de préstamos a Nicaragua, con la pérdida de 293,5 millones de dólares entre 1982 y 1984.

La política intervencionista de EE.UU. no tiene en estos últimos años las puertas tan abiertas como en el pasado, sobre todo en América Latina. La caída progresiva de sus aliados más fieles en el hemisferio sur, el ascenso del movimiento popular y democrático en toda América Latina y su intervención en el conflicto de las Malvinas, han hecho crecer la autonomía de los gobiernos latinoamericanos respecto a su gran hermano del norte y las tendencias hacia un latinoamericanismo con voz propia.

Fruto de ello, se crea en enero de 1983 el llamado Grupo de Contadora, integrado por México, Venezuela, Colombia y Panamá, que impulsa un proceso negociador en Centroamérica. La administración Reagan, incapaz de oponerse frontalmente a Contadora, maniobrará para obstaculizar esta iniciativa de paz.

Comienzan las dificultades económicas

En este periodo hacen su aparición los primeros síntomas de alarma en la situación económica. La herencia del subdesarrollo y la dependencia, la crisis económica internacional, la guerra de agresión del imperio





nes de masas, que registrarán una notable reactivación.

Las elecciones de 1984 y la constitución

Con las elecciones el FSLN pretendía recomponer su alianza política con la burguesía, dándole una representación institucional más acorde con su verdadera influencia en la sociedad, y restar, así, fuerza a las acusaciones de totalitarismo que se hacían tanto desde Washington como desde la oposición. Esto era tanto más necesario cuanto el apoyo de los gobiernos occidentales había comenzado a debilitarse. Y más allá de estas necesidades inmediatas, los sandinistas perseguían, también, la institucionalización de la revolución según un modelo que debía combinar la democracia popular participativa con la democracia representativa de corte occidental.

La mayoría de los partidos burgueses, siguiendo las directrices de la Casa Blanca, deciden boicotear las elecciones, con la excepción del Partido Conservador y del Partido Liberal Independiente. El resto se agrupa en la Coordinadora Democrática Nicaragüense (CDN) y estrecha sus relaciones con la *contra*.

A pesar del rotundo éxito alcanzado por el FSLN (consiguiendo el 62,9% de los votos emitidos y el 47,4% del censo), los resultados mostraban, también, que la derecha y la *contra* tenían su fuerza. Si el éxito del FSLN era incontestado en las regiones del Pacífico donde predomina el proletariado agrícola e industrial, donde las transformaciones de la revolución eran más notables y la población estaba más politizada; su apoyo decrece en las zonas del norte y centro del interior del país, fundamentalmente campesinas y montañosas, en las que la reforma agraria no había llegado a dar plena satisfacción a las reivindicaciones de tierras y donde la presencia del FSLN y del estado había sido más débil.

A pesar de todo, la burguesía sale muy debilitada del proceso electoral y en los meses siguientes desaparece prácticamente de la escena política, quedando cada vez más sometida a los proyectos de EE.UU. y de la *contra*.

Por su parte, el FSLN se dispone a consolidar la institucionalización política de la revolución con la elaboración y promulgación de la constitución. En ella quedarán consagrados los pilares fundamentales de la revolución: la defensa de los intereses populares, la economía mixta, el pluralismo político y el no alineamiento. Para su elaboración se realizó un proceso de debates, entre los partidos parlamentarios, organizaciones de masas y asambleas populares, que presentaron enmiendas al proyecto. En noviembre de 1986 la Asamblea Nacional aprueba la constitución con la gran mayoría de los votos.

Derrota estratégica de la *contra*

Tras el fracaso de la ofensiva militar de la *contra*, los EE.UU. se ven obligados a redefinir su

táctica. Tras su reelección en noviembre de 1984, Reagan consigue aprobar una nueva partida de dólares para la *contra*, pone en marcha una nueva operación de maquillaje, boicotea toda iniciativa negociadora, establece un bloqueo comercial en mayo de 1985 y se prepara para una "solución final" militar.

A finales de 1986 y principios de 1987 se viven momentos de gran preocupación en Nicaragua. El estallido del escándalo Irán-Contras obliga a Reagan a dar marcha atrás en sus planes intervencionistas.

A partir de 1984, y hasta finales de 1986, el EPS retoma la iniciativa y lanza una vasta contraofensiva militar con unos excelentes resultados. Las tropas de Edén Pastora son expulsadas del sur y los comandos del FDN eran diezmados en el norte y el centro, viéndose obligados, por primera vez desde 1983, a replegarse a Honduras.

La *contra* se ve obligada a retomar la táctica de los comienzos: infiltraciones de pequeños destacamentos desde la frontera hondureña, que realizando emboscadas, sabotajes y acciones terroristas, retirándose rápidamente.

Los sandinistas han calificado la derrota de la *contra* de "estratégica", pero no "total". El objetivo de Reagan era "liberar" una porción del territorio nicaragüense, establecer allí bases estables, ganar el reconocimiento internacional y provocar la caída del gobierno sandinista. Este plan fracasa y la *contra* inicia un retroceso, seguramente irreversible.

En resumen, a principios de 1987, tras el Irangate, la derrota de la *contra*, el retroceso político de la derecha y la institucionalización de la revolución, se abre un periodo de cierta distensión que culminará con la firma en agosto de 1987, del acuerdo de paz de Esquipulas.

Nueva política económica y giro en la reforma agraria

Ante la agravación de la crisis, el gobierno inicia una nueva política económica en 1985. Sus objetivos: reducir el déficit fiscal y financiero, racionalizar la política de inversiones, frenar la especulación y contener la inflación y el deterioro del nivel de vida de la población.

Se redujeron las subvenciones a los productos básicos y al transporte, se recortaron las inversiones públicas y los gastos sociales, se procedió a una liberalización parcial de los precios y se continuó incentivando la producción del sector agropecuario de exportación.

Los bajos precios internacionales del algodón y el azúcar, el embargo comercial decretado por EE.UU. en mayo y la guerra echaron por tierra aquellos objetivos. La producción continuó descendiendo, se profundizó el déficit fiscal y la descapitalización del sistema financiero, se incrementó la actividad informal y la inflación alcanzó el 780%.

Por otro lado, los resultados electorales de 1984 pusieron de manifiesto la disminución del apoyo popular al FSLN en

rialismo y los errores de la política expansiva del gobierno, empiezan a pasar recibo.

Desde 1982 la producción empieza a descender, sobre todo la agraria. El deterioro de los términos de intercambio con el mercado exterior supone, entre 1980 y 1985, una pérdida de 150 millones de dólares. La deuda externa pasó de 1.650 millones de dólares en 1979 a 4.362 en 1984. La guerra de agresión ya había acarreado en 1984 costos directos e indirectos por valor de 3.009 millones de dólares. Los gastos para la defensa fueron ascendiendo hasta alcanzar, un 27% del presupuesto.

La política de subvencionar el consumo de productos básicos y de incentivos a la producción para la exportación, unido a los crecientes gastos sociales y de defensa, condujo a un enorme crecimiento del déficit fiscal, lo que se tradujo en una inflación del 35,4% en 1984. Por contra, la política de subvenciones al consumo básico tuvo como efecto el aumento de la especulación y del mercado negro y, consiguientemente, de los problemas de abastecimiento.

Ello redundó en un deterioro del nivel de vida de los trabajadores, un fortalecimiento del sector informal y un mayor descontrol de la economía.

En este periodo las organizaciones sandinistas de masas se vuelcan en las tareas de defensa de la revolución. Esto supuso que miles de activistas de las organizaciones populares abandonaran éstas para incorporarse a las estructuras militares y que las reivindicaciones populares fueran desatendidas y postergadas. El mismo FSLN no era ajeno a esta situación: a finales de 1984 un 56% de los cuadros sandinistas se encuentran en las fuerzas armadas y el resto se localiza mayoritariamente en las instituciones estatales, quedando las organizaciones populares relegadas a un se-

gundo plano. Estas entraron en una grave crisis.

La situación en la Costa Atlántica

Hasta el triunfo de la insurrección, la costa atlántica permaneció casi completamente aislada e incomunicada con el resto del país, llegando a comerciar más con las islas del Caribe y con EE.UU. que con el resto de Nicaragua. La guerra de liberación tuvo allí una ínfima repercusión, careciendo el FSLN de un mínimo apoyo entre los indígenas. El gobierno revolucionario debía diseñar una política para desarrollar la parte más subdesarrollada de Nicaragua, impulsando la integración de una zona (más de la mitad del territorio nicaragüense), habitada por diferentes etnias, que no hablaban español, que no eran católicas y que miraban con recelo a los "españoles" (los nicas del Pacífico). El FSLN se acercó a esta problemática con un gran desconocimiento de la realidad, unos cuantos prejuicios y unos esquemas economicistas y desarrollistas que dejaban de lado la cuestión étnica.

A pesar del gran esfuerzo del gobierno por mejorar la infraestructura de la región (inició la construcción de una ca-

rrera para comunicarla con el resto del país, edificó casas, llevó la televisión y el teléfono, mejoró los niveles de salud, incluyó a los mineros miskitos en la seguridad social, etc.), esos dos mundos pronto chocarían entre sí. Los cuadros sandinistas pretendieron trasladar al Atlántico los esquemas culturales y las formas de organización propias del Pacífico y calificaron frívolamente de contrarrevolucionarias las reacciones hostiles de los indígenas. Por su parte, los dirigentes miskitos no ocultaban su hostilidad hacia el sandinismo e hicieron proclamas incendiarias. En febrero de 1981 estalló el conflicto: 32 dirigentes de la organización miskita MISURASATA son detenidos (y posteriormente liberados) y más tarde disuelta esa organización. Steadman Fagoth, dirigente de la misma, y varios miles de miskitos huyen a Honduras y declaran la guerra al gobierno sandinista.

A finales de 1983 el gobierno da un giro en su política hacia los indígenas, otorga una amnistía y toma en consideración las reivindicaciones culturales y de tierras de los miskitos. Esto, unido al cierto cansancio que ocasiona la guerra entre algunos indígenas, propicia el inicio de un diálogo entre las organizaciones miskitas y el gobierno a finales de 1984.

III. LA REVOLUCION RECUPERA LA INICIATIVA (1984-1987)

En estos años la revolución vive unos momentos cruciales: la *contra* sufre una derrota "estratégica" y se abren espacios de negociación hacia los que se desplaza el eje central de la lucha; se realizan las elecciones de noviembre de 1984 y se aprueba la constitución en noviembre de 1986, apuntalando la institucionalización de la revolución; la crisis

económica llega a un grado tal que el gobierno se ve obligado a tomar drásticas medidas de ajuste y estabilización; la reforma agraria recibe un nuevo impulso y un cambio de orientación dirigido a restablecer y consolidar la alianza con el campesinado; se inicia el proyecto de autonomía para la Costa Atlántica, y se rectifican los errores en las organizacio-



●●●

las regiones campesinas del norte y el interior del país. Los sandinistas sacaron sus conclusiones y procedieron a dar un giro en su política agraria. Desde sus orígenes habían priorizado el sector estatal, con fuertes inversiones y grandes unidades productivas. Temiendo un deterioro de la producción de agroexportación, el gobierno limitó todo lo que pudo la entrega de tierras a los campesinos individuales y, en su lugar, trató de mejorar las condiciones de vida de estos por medio de créditos generosos, limitando los precios de los arrendamientos y mejorando la atención sanitaria y la educación.

En julio de 1981 se promulga la ley de reforma agraria, por la que se establece un límite de afectabilidad de las tierras de 350 has. en el Pacífico y de 700 has. en el resto del país; se afectan las propiedades deficientemente explotadas, ociosas o que incluyan formas de explotación campesina (colonato, aparcería...). Ese año se aprueba la ley de cooperativas, incluyéndolas en los grandes proyectos de inversión: se suponía que, lenta pero sostenidamente, la dinámica colectivizante arrastraría al conjunto del campesinado. Esto supuso que el APP (sector estatal) creciera significativamente hasta alcanzar el 25% del valor bruto agropecuario.

Sin embargo, el alcance de esta reforma agraria era muy desigual. Fue la región del Pacífico la más beneficiada, donde estaban las mejores tierras, había una infraestructura, llegaban los servicios de abastecimiento y los créditos del estado, y existía un campesinado menos pobre, más organizado y más politizado. No fue éste el caso del campesino pobre del interior del país, donde predominaba la pequeña y mediana propiedad. Allí había un campesinado atrasado, con escasa conciencia política y poca presencia del FSLN y del estado. La revolución no había satisfecho su reivindicación histórica: la entrega de parcelas individuales; la ruptura de los tradicionales canales de abastecimiento y distribución no fueron reemplazados por otros nuevos en aquellas regiones de difícil acceso, y muchos campesinos no obtuvieron los insumos, servicios y créditos necesarios; por último, se sentían molestos por tener que vender obligatoriamente sus productos al estado, más aún cuando el mercado ilegal les ofrecía precios mucho más atractivos...

La toma de conciencia de esta situación y la presión ejercida por la UNAG, condujeron en 1985 a un cambio en la política agraria: se decretan expropiables todas las propiedades de más de 35 has. en el Pacífico y 70 has. en el resto del país, con lo que se acelera la entrega de tierras a los campesinos pobres, en su mayor parte a costa de la reducción del APP, se libera el comercio de granos básicos y se hace un gran esfuerzo por organizar a los campesinos mis-

mos en Tiendas Campesinas para solucionar cooperativamente los problemas de abastecimiento. La UNAG registra un importante crecimiento hasta lograr abarcar el 65% de los productores del país —en especial en el interior, donde se concentra casi el 70% de sus afiliados—, pasando de 72.000 afiliados en 1984 a 124.000 en 1987.

El FSLN había comprendido que la alianza con el campesinado era vital para la supervivencia de la revolución y para ganarle la guerra a la contra.

Autonomía para la Costa Atlántica

A finales de 1984 se abre el diálogo con las organizaciones miskitas MISURASATA y MISURA, llegándose a una tregua con la segunda. Ello ocasiona una serie de enfrentamientos y divisiones en el seno de las organizaciones miskitas, entre partidarios y contrarios al diálogo. La administración Reagan se deshace en esfuerzos por unificar a las fuerzas miskitas, otorgándoles ayuda financiera y procurando integrarles plenamente en la contra. Con este objetivo se

constituye KISAN, mientras que los partidarios del diálogo crean, en setiembre de 1985, "KISAN por la Paz" y continúan las conversaciones con el gobierno. Mientras tanto, KISAN-guerrillista acrecienta sus ataques en la costa atlántica y consigue atraerse a 18.000 miskitos a Honduras, aunque la mayoría regresa meses después.

En diciembre de 1984 se inician las discusiones para la elaboración del anteproyecto de autonomía para la costa atlántica, proceso complejo, lleno de obstáculos, pero que consigue llegar a buen puerto: el 24 de abril de 1987 una "asamblea autonómica", compuesta por 240 representantes de las 6 etnias de la región, aprueba el estatuto de autonomía.

Las organizaciones miskitas puestas al proceso de paz quedarán cada vez más marginadas, mientras que cerca de 25.000 miskitos regresaban a Nicaragua y muchos dirigentes indígenas se acogen a la amnistía. Las tropas de KISAN-guerrillista quedan reducidas a unos pocos cientos de efectivos. La revolución, después de la derrota estratégica de la contra, logró, así, desactivar otro conflicto esencial para su supervivencia.

IV. CRISIS ECONOMICA Y NUEVO IMPULSO NEGOCIADOR

El 14 de febrero de 1988 Daniel Ortega anunciaba nuevas medidas económicas más severas aún que las anteriores: una drástica reforma monetaria, una fuerte devaluación del córdoba, una reducción de los gastos públicos, lucha contra la especulación, nuevos estímulos a la producción para la exportación y un considerable reajuste salarial.

tación y un considerable reajuste salarial.

Se producen sucesivos reajustes, por los cuales los precios son totalmente liberalizados y los gastos sociales sufren nuevos recortes. Pero una nueva desgracia se abate, en ese momento, sobre Nicaragua: en octubre el huracán Joan siembra la de-

solución, ocasionando unas pérdidas totales de 828,8 millones de dólares.

En 1988 la inflación alcanzó aproximadamente un 30.000%, la más alta en el mundo desde la Segunda Guerra Mundial; las exportaciones permanecían estancadas y el déficit comercial siguió creciendo (755 millones de dólares en 1988), mientras el PIB bajó un 8%.

En enero de este año un nuevo paquete económico ha sido anunciado con el fin de reducir el déficit fiscal, proponiendo fuertes recortes en los gastos públicos y en la política crediticia.

En los primeros días de agosto de 1987, los cinco presidentes centroamericanos firman en Esquipulas un acuerdo de paz en base al plan propuesto por Oscar Arias. Los puntos principales del acuerdo son: diálogo con los grupos desarmados de la oposición política interna, amnistía general, establecimiento de Comisiones Nacionales de Reconciliación, alto el fuego, democratización interna, elecciones libres y cese de ayuda a las fuerzas irregulares por parte de los gobiernos regionales y extranjeros.

Para Nicaragua Esquipulas representa la posibilidad, ciertamente remota, de que los EE.UU. dejen de ayudar a la contra, a cambio de cumplir unas exigencias que lo único que le supondría sería poner en vigor su constitución. Si el acuerdo fracasara, Nicaragua habría ganado tiempo para enfrentar la crisis económica y, no obstante, seguir allanando el camino de la paz.

La administración norteamericana no está dispuesta a ello y ejerce una serie ininterrumpida de presiones a los gobiernos centroamericanos. Por su parte, el gobierno sandinista va cumpliendo, una tras otra, todas las exigencias de Esquipulas, poniendo a prueba, una y otra

vez, la flexibilidad y habilidad diplomáticas de los sandinistas, que han sido capaces de mantener abiertas las puertas para una solución negociada.

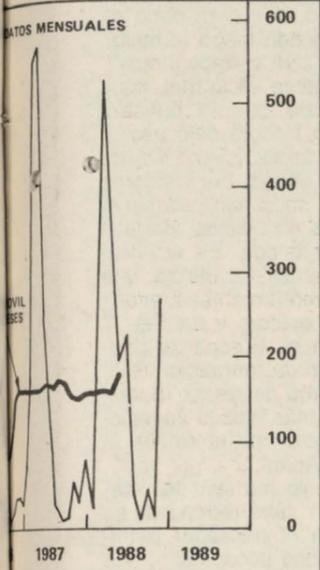
A finales de 1987 se inicia el diálogo con la contra, que culmina con los acuerdos de Sapoá de marzo de 1988: la contra, al borde del aniquilamiento, firma con el gobierno sandinista un alto el fuego. La administración Reagan maniobra para eliminar de la jefatura de la contra a los líderes propensos al diálogo y coloca como hombre fuerte al ex-coronel somocista Bermúdez, quien se encarga de liquidar las conversaciones. Fruto de ello, surge en San José de Costa Rica la llamada Coalición de Centro Democrático, integrada por las fuerzas "moderadas" de la contra. Por las mismas fechas, cinco partidos de la oposición interna se desmarcan de los ultraderechistas de la CDN y constituyen una "alianza de oposición democrática". Entre unos y otros va tomando cuerpo, en octubre del año pasado, una llamada "opción nacional de tercera vía", que podría contar con el apoyo del Partido Demócrata norteamericano, de la socialdemocracia europea y de Costa Rica.

En febrero de 1988 el Congreso suspende la ayuda a la contra. En febrero pasado una nueva reunión de Esquipulas adopta una resolución que puede ser esencial: los gobiernos centroamericanos se comprometen a elaborar, en un plazo de 90 días, un plan conjunto para la desmovilización, reubicación o repatriación voluntaria a Nicaragua o terceros países de los miembros de la Resistencia Nacional. Nicaragua cumplió: se adelantaron las elecciones a la fecha citada y se indultaron, en marzo pasado, a 1894 ex-guardias somocistas.

Julen Legarralde



HUELGA



Miles de personas y porcentajes

de asalariados en huelga

corregido de	
C.A. Euskadi y Catalunya	63.9
	34.3
	46.0
	69.3
	25.0
	26.7
	15.3
	26.0
	40.8
	26.9
	13.6
	26.5
	25.4

(2) Excluido Catalunya desde octubre
(4) Datos enero a noviembre.

cial), UGT y CCOO firmaron el Acuerdo Nacional de Empleo (ANE), bajo el cual se realizó la negociación colectiva durante 1982.

Como consecuencia se produjo un descenso notable en las movilizaciones, que tendieron a concentrarse fundamentalmente en los primeros meses del año en los que se negociaban los convenios. En 1980, hubo 1.980.000 huelguistas, de los que 1.819.000 se situaban en los cuatro primeros meses. Se realizaban huelgas para terminar firmando un convenio muy rápidamente, como lo muestra el hecho de que, en esa negociación colectiva, el número de jornadas medias perdidas por trabajador en huelga fuera sólo de 1,7. En 1981, la situación fue muy similar; un total de 2.066.000 huelguistas en el año, de los que 1.500.000 se situaban en los seis primeros meses. En 1982, bajo el influjo del ANE y la contrarreforma, la situación fue aún peor; sólo 1.182.000 traba-

adores en huelga en el año, de los que 1.034.000 las hicieron en el primer semestre. La conflictividad laboral había llegado a un nivel extraordinariamente bajo.

Sin embargo, las estadísticas muestran también que hubo luchas radicales significativas, en general ligadas a los expedientes de regulación de empleo y a los inicios de la reconversión industrial que había comenzado el gobierno de UCD. En efecto, según los datos oficiales, en los 8 últimos meses de 1981, cuando ya había pasado la negociación colectiva, 163.000 trabajadores realizaron huelgas, que como media duraron 12,3 días por trabajador. En 1981, las huelgas del segundo semestre sólo afectaron a 567.000 trabajadores y en 1982 las cifras son todavía más reducidas. También en este tipo de luchas, la resistencia se hacía en muy difíciles condiciones.

1983 a 1986: los años dorados de UGT

La llegada del PSOE al gobierno abrió un nuevo periodo, en el que UGT pasó a jugar un nuevo papel. Desde 1979, UGT ha representado el "sindicalismo de concertación" por excelencia, pero con el PSOE en el gobierno podía rentabilizar su situación de "fuerza sindical del cambio". Por un lado, su papel de interlocutor privilegiado del gobierno le debería permitir crecer, sobre todo si las pequeñas concesiones se podía presentar como conquistas de UGT, y el producto de la eficacia para los trabajadores de una línea sindical de conciliación. Pero, a cambio debería asumir un papel esencial en la realización de la política gubernamental, esto es, debería ser un instrumento mediante el cual imponer al movimiento obrero las políticas de austeridad y reconversión industrial. En consecuencia, UGT debería jugar un papel desmovilizador clave. Como se mostró claramente en el periodo UGT no era un elemento decisivo para movilizar, pero era difícilísimo realizar una huelga con su oposición.

La razón fundamental para que esta política combinada entre el PSOE y UGT funcionara fue la parálisis de CCOO, sumida en el Plan de Solidaridad Nacional. Con la huelga de las pensiones, el 20 de junio de 1985, se demostró que si CCOO adoptaba un papel movilizador, las contradicciones de UGT con el gobierno socialista se profundizaban. Pero, como se verá, hubo que esperar a que UGT perdiera las elecciones sindicales de 1986 para que la situación del movimiento obrero comenzara a cambiar. Tantos años de retroceso no se podían solucionar con un solo día.

El periodo refleja un aumento de la movilización. En 1983, UGT y CCOO firman el Acuerdo Interconfederal (AI) con la CEOE y la CEPYME, a pesar de lo cual se comenzó a producir una cierta recuperación que no expresan bien los datos anuales. Para todo el año, las huelgas afectaron al 26% de los asalariados, lo que resulta significativo si se compara con el 15% del año anterior. Pero lo más importante es que ha-



bían comenzado las luchas ligadas a la reconversión industrial, en las que la izquierda sindical habría de jugar un papel importante. En efecto, en los seis primeros meses del año, en los que se realiza la negociación colectiva, los trabajadores afectados por huelgas ascienden a 1.215.000, sólo un poco superior a los del año anterior. Sin embargo, en la segunda mitad, que ya no corresponde a la negociación colectiva, los huelguistas se elevan a 744.000. Hay que remontarse a los años anteriores a 1980 para encontrarse una movilización no ligada a convenios del mismo volumen. En 1984, estos fenómenos se profundizaron. En este año no se firmó ningún pacto social y, además, es el periodo de las luchas más intensas por la reconversión industrial. Un total de 2.400.000 trabajadores se vieron afectados por huelgas, lo que supone el 40% de los asalariados del periodo. Este aumento se produjo en la negociación colectiva durante los primeros meses, pero obsérvese en el gráfico que, a diferencia de los años anteriores, en los demás trimestres también se produjeron movilizaciones importantes. Resistiendo y a la defensiva, pero en 1984 el movimiento obrero dió muestras de una gran actividad.

La negociación colectiva de 1985 se realizó bajo un nuevo pacto social, el último por el momento. UGT y la CEOE firmaron el Acuerdo Económico y Social (AES) que sería el último pacto social explícito hasta la fecha. Además, sólo quedaban coletazos de la reconversión industrial y luchas muy radicales, pero que no consiguieron extenderse. La atención política y el movimiento de masas estaban concentrados en la lucha contra la incorporación del Estado español en la OTAN, lo que produjo manifestaciones importantes y un periodo de fuerte movilización social, pero no de luchas obreras. En efecto, la conflictividad

laboral hubiera sido muy reducida si no hubiera sido por la huelga general del 20 de junio de 1985 pues, si para el conjunto del año fueron 1.619.000 los trabajadores en huelga, 1.094.000 se sitúan, según las estadísticas, en junio.

En 1986, siguió en vigencia el AES y continuó la batalla contra la OTAN. Se realizó el Referéndum y, además, hubo elecciones generales y, como consecuencia, continuó el descenso en la conflictividad. Aparentemente, este es el peor año del periodo (no llegan a un millón los trabajadores que realizaron huelgas), pero todos estos datos ocultan que se habían producido una serie de cambios muy importantes que determinarían un auge de las movilizaciones en los años siguientes. De alguna forma, 1986 fue un año de lucha política y no de conflictividad laboral. Pero si analizáramos el movimiento de masas y no sólo el movimiento obrero, veríamos que su actividad no se redujo.

1987-1988: el inicio de la recuperación

En los dos años anteriores a la huelga general del 14-D, se ha registrado una cierta recuperación de las luchas del movimiento obrero, aunque sin llegar a las cotas que éstas alcanzaron en los primeros años de la transición o en los momentos más álgidos de la reconversión industrial.

A principios de 1987, eran ya 6 los trimestres en los que se había producido un crecimiento apreciable del empleo y, en consecuencia, el miedo a la pérdida del puesto de trabajo disminuyó. Pero esto no contribuyó a reducir el malestar social, sino, paradójicamente, a permitir que éste se expresara. En efecto, las razones para el descontento eran muchas: la creación de empleo se había producido a base del empleo precario, el paro continuaba a

unos niveles muy elevados, la pérdida acumulada en el poder adquisitivo de los salarios era muy apreciable, las condiciones laborales habían retrocedido y la ofensiva del gobierno continuaba. El resultado de todo ello era un desgaste de la política de austeridad y, puesto que desde el principio había estado ligada a ella, de la concertación social.

La primera consecuencia de todo ello fue que UGT, que había aparecido sistemáticamente ligada al gobierno, perdió las elecciones sindicales que se realizaron en el último trimestre de 1986, en las grandes empresas y en los sectores clave de la economía. La brecha entre el sindicato socialista y el gobierno del PSOE había comenzado a agrandarse y, consecuentemente con ello, la negociación colectiva de 1987 se realizó sin ningún pacto social que la cubriera. En el conjunto del año, realizaron huelgas un total de 2.026.000 trabajadores, lo que hizo que la conflictividad afectara a un 26,5% de los asalariados, y las jornadas perdidas superaron los 5.000.000, retornando a unos niveles apreciables. Aunque en los cuadros intermedios y en gran parte de los altos, la cultura dominante seguía siendo la del pacto social, se había producido ya un cierto cambio en la actitud de CCOO: en la primavera de ese año esta central estuvo a punto de convocar una huelga general.

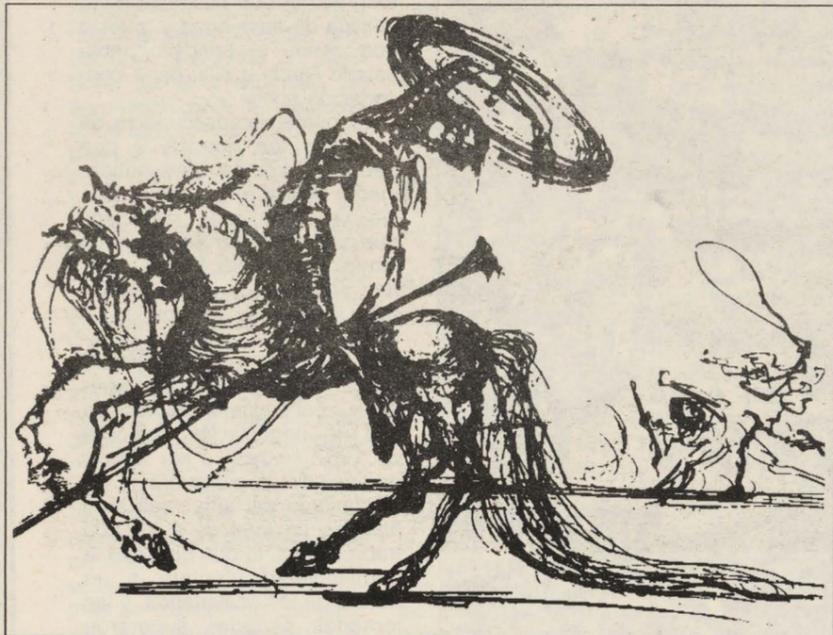
En el último trimestre de 1987, se realizaron las elecciones sindicales en la Administración Pública y nuevamente UGT las volvió a perder. El divorcio PSOE-UGT se profundizó, no hubo un nuevo pacto, el malestar social se agravó y durante 1988 la conflictividad laboral aumentó. Excluido el mes de diciembre, en los once meses restantes realizaron huelgas 2.036.000 trabajadores con un total de 6.153.000 jornadas perdidas. En estos momentos, la conflictividad laboral había retornado prácticamente a los niveles de 1984, pero su naturaleza era muy distinta: mientras que en aquel año el motor de las luchas había sido la reconversión industrial, ahora, debajo de las mismas, se encontraba el desgaste de la austeridad y la concertación y los efectos que el habían tenido en las relaciones entre el movimiento obrero y sus direcciones mayoritarias.

Por el momento, no se dispone de datos para el mes de diciembre de 1988, pero por lo dicho anteriormente y por lo datos comentados habría dos cosas que señalar. En primer lugar, dicha huelga hay que situarla en el contexto de una recuperación de la actividad del movimiento obrero determinada por la serie de factores que se han señalado. Pero, en segundo lugar, una simple ojeada al gráfico muestra que su amplitud supone una apreciable ruptura con la conflictividad que la precedió. Aunque ha habido una mayor movilización en la negociación colectiva de 1988 que en las inmediatamente precedentes, sobre todo en la Administración y las empresas públicas, el hecho es que el grado de conflictividad laboral no se ha correspondido con lo que supuso el 14-D.

Jesús Albarracín

Patxi Larrainzar

Pueblos



El pasado 12 de abril el diario Egin publicaba una suculenta y apasionada tribuna firmada por Patxi Larrainzar, articulista regular en dichas páginas, arremetiendo de frente y de costado contra el "pueblo español". Tal vez no habría que hacer demasiado caso a estos desahogos, considerarlos sólo como el desecho de una mala hostia bastante razonable. O tal vez sí, tal vez habría que evitar cuidadosamente estos derrapes malhumorados, que acaban echando a unos pueblos las culpas y las miserias de sus malos dirigentes. Esto fue lo que intentó hacer Bikila con su artículo, enviado al mismo periódico y no publicado. Nos ha parecido que tiene algún interés reproducir aquí una polémica que, no se sabe muy bien por qué razones editoriales, no llegó a serlo.

A ver, díganme: un pueblo (o su parte más selecta) que hace ganar cincuenta millones anuales a la Lola Flores, esa farandulera tan desprovista de lo que el menos exigente entiende por arte, que da pampurrías verla actuar, pues su habilidad suprema consiste en acocear el suelo como bacante enfurecida. Y con razón no paga impuestos: ella no trabaja, lo suyo es salir al escenario a dar lástima por soleares.

Un pueblo que se extasia alucinado con ese programa de televisión titulado "El precio justo", y es su preferido todo el año porque premia con suculentos regalos el titánico esfuerzo y la rigurosa preparación científica que supone acertar, por ejemplo, cuánto vale un ladrillo en el comercio de la esquina.

Un pueblo que agota en pocas horas la tirada millonaria de una revista frívola, porque trae un póster gigante con la fotografía de una señora que enseña lo que suele haber debajo de las bragas, junto a su noble marido quien por su parte enseña unos espléndidos cuernos, pero que son cuernos de marqués.

Un pueblo cuyas amas de casa han alterado todo su horario matutino para poder contemplar en la tele al inefable narciso del flequillo que dice llamarse Hermida, individuo churreto como el engrudo, repelente como un niño repipi y posturitas como una niña empalagosa, redicho y engolado como un Arbeloa cualquiera.

Un pueblo que se excita al paso de una minifalda, y perdona luego y hasta jalea al macho salido que puso sus manos sebosas en el cuerpo de la inocente incitadora.

Un pueblo que se gasta en bingos, loterías y adivinaciones quinielísticas el doble que en educación, libros y creaciones de arte.

Un pueblo formado por varias tribus hambrientas, que se unieron con el único objetivo de aprovecharse como parásitos del sudor de otros pueblos de la periferia, más hacendosos y ricos.

Un pueblo cuyas mujeres, según encuestas recientes, elegirían para pasar la velada al cantante Julio Iglesias, ese panoli catatónico que va flipado por la vida, ¡ay, no me hagas reír, que tengo el labio partido!

Un pueblo formado por varias tribus hambrientas, que se unieron con el único objetivo de aprovecharse como parásitos del sudor de otros pueblos de la periferia, más hacendosos y ricos.

Un pueblo que por error de cálculo descubrió que existían otros pueblos allende los mares, y que después de haberse cargado a los millones de indígenas que les salieron al paso en su frenética carrera hacia el oro presunto, ahora a los quinientos años de su hazaña genial tira la casa por la ventana para celebrar el gigantesco suceso.

Un pueblo que en sus pactos con otros pueblos y sin caersele la cara de vergüenza, engaña, miente y tergiversa, traiciona, prevarica, perjura e incumple su palabra, tal como viene sucediendo estos mismos días.

Un pueblo irrespetuoso con los derechos e idiosincrasia de otros pueblos, y que dedica su mayor presupuesto militar a obligarles a ser como es él: hortera, zafio, aldeano y vividor, y a que encima le canten por sevillanas que "ser español es la cosa más importante del mundo".

Un pueblo en fin, con tal complejo de inferioridad que, en vez de admirar a los mejores y levantarse a su altura, los ningunea con soberbia y quiere aniquilarlos asimilándolos a su mediocridad ramplona.

Entonces, díganme: de un pueblo así, ¿no es lo más razonable que los pueblos vecinos (o su parte más se-

lecta), intenten por todos los medios apartarse como de un apestado?

Porque, miren ustedes, todo esto que parece demagogia barata o beatitud de campanario no me lo he inventado yo, que ya lo dijo hace décadas aunque con mayor elegancia, don José Ortega y Gasset, el máximo filósofo que ha producido ese pueblo al que me estoy refiriendo, en su "España invertebrada", a saber:

"Uno de los fenómenos más característicos de la vida política española de los últimos años ha sido la aparición de regionalismos, nacionalismos, separatismos, esto es, movimientos de secesión étnica y territorial. Y aunque para mucha gente el nacionalismo catalán y vasco es un movimiento artificioso, extraído de la nada, sin causas ni motivos profundos; pero lejos de esto, ambos no son otra cosa que la manifestación más acusada del estado de descomposición en que ha caído nuestro pueblo. ¿Dónde, pues, está la raíz de este mal? Para mí no ofrece duda: cuando una sociedad se consume víctima del particularismo, puede siempre afirmarse que el primero en mostrarse particularista fue precisamente el Poder Central. Y esto es lo que ha pasado en España. En vez de renovar periódicamente el tesoro de

ideas vitales, de modos de coexistencia, de empresas unitivas, el Poder público ha ido triturando la conciencia española y ha usado de su fuerza nacional casi exclusivamente para sus fines privados. ¿Es extraño, pues, que al cabo del tiempo, una gran parte de los españoles y desde luego la mejor, se pregunte: para qué vivimos juntos?"

Y esto mismamente es lo que sigue preguntándose este pueblo nuestro, de quien el citado filósofo dejó escrito en sus "Notas de andar y ver": "De todos los grupos étnicos peninsulares sólo el vasco, a mi juicio, conserva aún vigorosas las disciplinas internas de una raza no gastada. Es el único rincón donde aún se encuentra una ética sana y espontánea. Las almas de Vasconia son pulcras y fuertes. Y no veo que exista en Europa un pueblo de más acendrada moralidad. Rectilíneo de alma como de rostro, el vasco es una de las más nobles variaciones que en el Occidente ha dejado la voluble planta de Adán".

Ahí queda eso, yo me lavo las manos, Ortega dixit. Y para redondear su meditación política el pensador termina con este hermoso escopetazo: "He ahí la razón verdadera del gran fracaso hispano: su odio a los mejores. Toma del frasco.

J.I. Bikila

Pueblos... ¿y pueblos?

El artículo de Patxi Larrainzar me ha producido un terrible desasosiego. Y es que a pesar de la fácil sonrisa que despierta, pronto genera estupor, angustia y preocupación por el tipo de discurso y las conclusiones a que llega: Existen pueblos acreedores de las más alucinantes lacras y taras (sin que parezca que gocen de virtud alguna), mientras que otros despliegan los más nobles atributos, virtudes y excelencias (y sin defecto alguno, por lo menos éste es secundario).

El artículo de Patxi Larrainzar cae en ese grosero maniqueísmo al considerar que el pueblo español tiene todas las taras y el pueblo vasco todas las virtudes. Y ni lo uno ni lo otro. Además de falso, este enfoque es chauvinista, antisocialista y profundamente destructor para un independentismo emancipador. Encadena a los que lo piensan, más que las cadenas de la opresión. Labra además nuestra propia desgracia ya que los argumentos esgrimidos, y la filosofía expuesta, cae sobre nuestro propio tejado. Veamos: 1. Se achacan al "pueblo español" defectos tales como: extasiarse con programas televisivos espeluznantes (que lo son, le doy la razón); agotar tiradas de Interviú para darse a morbosas contemplaciones; amas de casa que alteran el horario por ver al Hermida; condescender con el macho que se desmadra ante la minifalda; aglutinar gentes que se gastan la pella de mala manera en bingos y quinielas... ¿Pero dónde vive Patxi, para no darse cuenta que TODO ELLO también describe la Euskadi de hoy?

Los fenómenos de alienación social, sobre los que mucho se podría hablar, existen en todas las sociedades, aunque los tópicos varíen. Criticar los hábitos y comportamientos de una sociedad dada me parece algo altamente positivo, y muy revolucionario además. No hay que tener una idea benevolente de la clase social o del pueblo propio. La pena es que Patxi, que demuestra una elevada y fina capacidad para esta labor, haya errado en el ángulo de tiro al teorizar algo tan vidrioso como son los tópicos nacionales y elevarlos a categoría política.

A mi juicio no hay pueblos superiores, ni siquiera reaccionarios o progresistas, al margen de historia. Es decir, del momento que atraviesan, de la correlación de fuerzas internas entre las

¿No es un triste complejo valorarnos en función de lo que se pretende negar, en vez de hacerlo por lo que somos o queremos ser?

clases, de las luchas de ideas y de proyectos existentes en su seno. En todos los "pueblos y naciones" encontramos varios pueblos y naciones (dobles personalidades históricas), o si se quiere el mismo pueblo o la misma nación que toma actitudes diferentes. Pueblos resignados, esclavizados, que en un momento se rebelan y convierten en ejemplo liberador (Miguel Hernández, utilizando imágenes de la época, cantó a su España, la republicana, como tierra de toros bravos y no de mansos bueyes). ¿Patxi no se acuerda del 36, de aquella explosión de fraternidad, de internacionalismo, de lucha contra el fascismo, que convirtió las tierras de la Península en esperanza de toda la Europa progresista? Dando por buena la tesis de España (que yo no la acepto), ¿no dijo un poeta que existen "dos Españas", una de las cuales le rompía el corazón? ¿Por qué caer en el mismo juego de la reacción españolista, que atribuye virtudes patrias a tópicos inventados, recreando una contraideología que cae sobre los sectores populares? ¿Es que para demostrar que somos vascos y no españoles tenemos que llenar de mierda a un pueblo tan digno como el nuestro? (Aunque mejor sería decir pueblos, porque en realidad ¿qué es España? ¿qué es pueblo español en la actual fase histórica?)

En cuanto vascos, ¿por qué aceptar la tesis de que somos un pueblo modelo (y no por eso dejar de quererle, de luchar por él), y no lo contrario? ¿No es acaso verdad que si bien una buena parte de nuestros trabajadores, de sus sectores más avanzados, lu-

chan por su liberación, otra se adormece, se reconforta en la enajenación (en los ejemplos mencionados, y en otros de tipo político como acudir a la mani del 18 de marzo)? Incluso en algo tan especial, tan psicologizable como el comportamiento lingüístico, podemos y debemos denunciar los efectos estructurales de una dominación estatal impuesta, ¿pero ello nos exime de responsabilidades colectivas y particulares? (Poetak arrazoia dauka diorean: "Hizkuntza bat ez da galtzen ez dakite-rik ikasten ez dutelako, dakitenek hitzegiten ez dutelako baizik"). Las explicaciones objetivistas de las causas y sus determinantes, son siempre relativas, explican unas cosas pero ocultan otras. Eso vale para nuestro pueblo y para otro.

Pero ¿por qué tenemos que estar mirándonos en el espejo de España, de lo español, para afirmarnos o negarnos? ¿No es un triste complejo que nos obliga a valorarnos en función de lo que se pretende negar, en vez de hacerlo por lo que somos o queremos ser? ¿No es mejor caracterizarnos como un pueblo con virtudes y defectos como otro cualquiera; con una lengua ni mejor ni peor que otras, pero nuestra; con una idiosincrasia (en evolución y transformación permanente) ni mejor ni peor, pero nuestra; y por ello luchar, y no en función de simpatías o rechazos hacia otros pueblos?

2. Hay algo donde evidentemente no caben equivalencias. Al no gozar (o no sufrir, según cómo se mire) de Estado propio, se puede decir que no tenemos responsabilidades históricas en sarracinas, genocidios y colonizaciones. Son los organizadores del V Centenario los que cargan con el brillo y las miserias del oro robado a América. Pero aquí también con puntualizaciones. También nuestros abertzales de pro tratan de meter el morro, como lo hicieron en su tiempo almirantes, marinos, capitanes y soldados, negociantes y capitalistas. Una parte de la acumulación capitalista vasca se hizo a costa de las Américas, y las glorias progresistas (como la de los Caballeritos de Azkoitia) germinaron de muchas miserias de ultramar.

3. Por último: todo empeño en fundamentar nuestra política de liberación nacional (que comporta, por supuesto, una defensa del derecho a nuestra especificidad nacional) en base a virtudes intrínsecas o superioridades históricas, nos lleva a un callejón sin salida, cuando no al chauvinismo, o al racismo (aunque se camufle poniendo los argumentos en boca de un Ortega y Gasset). Lleva a la creación de un doble estereotipo nacional: cómo vemos a los españoles, cómo nos vemos los vascos. Este intento siempre es un fracaso. Sabino Arana lo intentó retratando españoles feos y chaparros (o afeados como los toreros), de bajos principios morales, mientras que los vascos éramos viriles (el estereotipo siempre masculino), agraciados, de principios sólidos etc. ¡Qué ridículo! Ese proceder al igual que el contrario (cuya versión moderna ya circula por ahí: amoraes, apologistas del terror, ...), es manipulador y falso.

No debemos participar en esa competición por clasificar pueblos de primera o de segunda, avanzados o atrasados, con vitalidad o sin ella... (error en el que cayó el propio Engels con su teoría de los pueblos sin historia). Concedamos que Euskadi Sur es ese supuesto pueblo avanzado frente a la retrógrada España (suponiendo que existe España sin catalanes, gallegos, canarios, ...). ¿Cómo se situaría Euskadi norte frente a una Francia que a la hora de arrogarse glorias y virtudes, las tiene todas?

Sinceramente, me gustaría que se me aclarase que he leído torcido, demasiado subjetivado, cegado. Que me he creado una falsa idea del artículo. Acepto encantado la reprimenda; la prefiero a tener que batallar contra tales ideas. La independencia y el socialismo necesitan actitudes emancipatorias, no labrar y difundir mierdas ajenas en la espera de que así salgamos limpios de pecado. De tales propósitos nos libre dios, que de los enemigos ya nos libramos nosotros.



Ante el Día Internacional del Orgullo Gay y Lésbico

Lesbianak nonnahi

Ekainaren 28an Lesbiar eta Homosexual Askapenaren Egun Internazionala izan zen. Gai honetaz, nahi izango genuke baino askoz gutxiago artikulu zein eritziak argitaratzen ditugu gure aldizkarian. Honetan, lesbianismoari buruzko ekarpen bat eskeini dizuegu.

En la historia nunca se ha hablado de lo que hicieron las mujeres. La historia es patriarcal, niega la existencia de las mujeres en todos los campos. Los hombres son los vencedores, los que han dominado y dominan. "Ellos" la hacen y ellos la escriben. No se cuenta dónde estuvieron las mujeres y qué hicieron. La mujer aparece en la historia como madre, esposa y amante. Nada más. Por supuesto estos papeles no cuadran nada con las lesbianas. Así que el lesbianismo se ha silenciado históricamente. Esta es una fuerte agresión del patriarcado, la violencia del silencio.

Durante los últimos cuatrocientos años en la historia conocida de Occidente, las lesbianas y homosexuales han sido condenadas/os a muerte de las más diversas formas: tortura, objeto de caza de brujas... hasta ser psicoanalizadas/os y sometidas/os a cualquier cura, hasta hacer de ellas/os seres sin sexualidad propia. Estas diferentes conductas sociales a lo largo de la historia han dado varios frutos: sentimientos de culpabilización, minusvaloración, problemas en las relaciones, desórdenes mentales, llegando a comportamientos claramente antisociales.

A principios del siglo XIX, se discute en Europa la cuestión de la homosexualidad como un fenómeno médico: se declara una enfermedad mental. Antes fue considerado por influencia de la religión católica como un pecado. Poco más tarde, las diferentes legislaciones la recogían como un crimen. A finales de siglo, un doctor italiano se atrevía a decir con toda su cara que la homosexualidad era un error de la naturaleza.

Hoy en pleno siglo XX, en 1989, los gobiernos de los diferentes países nos quieren vender la moto de una Europa libre, moderna y democrática.

Estamos asistiendo a un doble movimiento en la Europa de las 12 estrellas: por un lado la Thatcher prohibiendo cualquier mención sobre lesbianismo y homosexualidad en

los libros de texto o la venta de libros referentes al tema, y dejando enrollarse al personal a partir de los 23 años (si eres hetero te podrás enrollar cuando quieras); en Irlanda el lesbianismo sigue siendo ilegal, lo mismo que el divorcio y el aborto; en Austria el año pasado se prohibieron las organizaciones de lesbianas y gays...

Hasta las nuevas leyes de Dinamarca, que a partir de ahora será el primer país del mundo donde parejas de lesbianas y gays gozarán de un total reconocimiento legal, así como de diversas ventajas: derecho a solicitar viviendas protegidas, descuentos en los transportes, reducción de impuestos, beneficios fiscales, seguridad en las cuestiones de herencia... esta nueva ley también soluciona el problema de residencia de las/os extranjeras/os.

Sin embargo no sirve de nada legalizar las parejas de lesbianas y gays si no se pone en cuestión la norma heterosexual que nos invade en los medios de comunicación, educación y en la vida cotidiana en general.

Indudablemente es una mejora legal pero no social, porque la elección de la propia sexualidad sigue sin ser libre y con ello se negará la posibilidad a las mujeres de ser lesbianas. Sin cuestionar el modelo sexual, seguiremos siendo una minoría que se tolera pero sin herir la sensibilidad del público...

El modelo sexual que nos están vendiendo tiene trampa, por un lado supone aceptar "su" pareja legal y al mismo tiempo todo el sistema político, económico y social.

Tolerancia, pero en el ghetto

Ser lesbiana significa desear a las mujeres, que una mujer exista teniendo placer sexual sin la necesidad de un hombre. Lesbiana, es la etiqueta que el hombre pone a la mujer que se atreve a ser su igual, independiente y autónoma, que nun-

ca orientó su vida alrededor de un hombre.

Porque en esta sociedad patriarcal, a una mujer que no es "normal" se le llama marimacho, bollera.

A las mujeres se nos deshumaniza considerándonos objetos sexuales, objetos de los hombres. Ellos mientras tanto reciben su beneficio: identificación con su poder, su status, su ego.

Ser lesbiana significa no reproducirnos para el Estado, ni para el sistema patriarcal, no cumplimos con el objetivo del sistema de ser madres y esposas. Ser lesbiana significa también cuestionar las leyes de los hombres: androcentrismo, falocracia, heterosexualidad...

Esto es subversivo, pero sólo si se hace de ello una lucha, una reivindicación política dentro del feminismo. Cuando el lesbianismo se queda en casa, o entre las cuatro paredes de los bares de ambiente, les estamos haciendo el juego, nuestro lesbianismo no se está haciendo público, se queda en un hecho individual compartido con las colegas que están en el mismo bar/es. Pero ser lesbiana es un enfrentamiento radical con el sistema y aunque el ghetto no es ninguna utopía tiene la ventaja de poder estar a gusto, sin sufrir agresiones machistas... y de reafirmar algo que fuera está tan machacado. El ghetto no es ninguna alternativa, sólo supone un alivio. Por eso la necesidad de ocupar bares "normales" (heteros)... y de sacarlo a la calle. Porque no queremos que nos toleren entre cuatro paredes.

La libertad sexual sólo podrá ser posible algún día a través de la organización de todas las mujeres concienciando al conjunto de la sociedad y dando la cara donde haga falta, no es cuestión de ir de kamikaze pero tampoco de cortarse sistemáticamente porque así no rompremos nada. Sólo así algún día heredemos realidad eso de "ama como quieras".

Isabel

Discordia en torno a una píldora

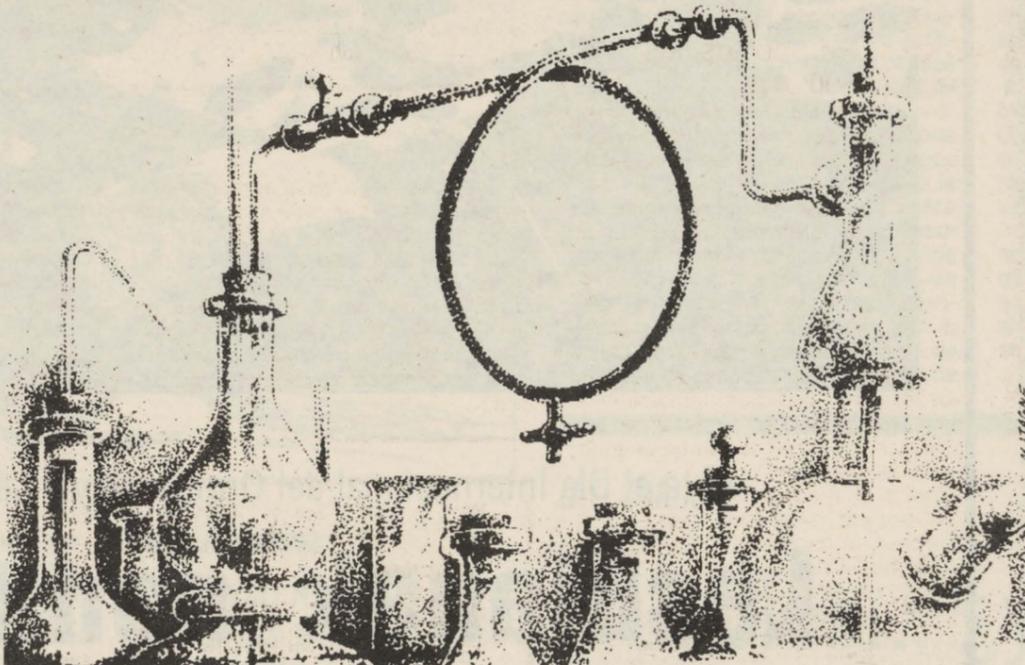
RU-486, la píldora abortiva

Oso legeria mugatuaren pean izanik ere, abortatzeko pilula bat kaleratu dute Frantzia. Prozedura berri honen aurrean interes desberdinak daude: medikuenak, farmakogintzarenak, abortoaren kontrakoak, gobernuenak... eta emakumeenak. Hauentzako posibilitate berriak zabaltzen ditu pilulak: abortatzeko prozedura aukeratzeko eskubidea batez ere. Gai honi buruz Suizako La Brèche- k argitaratutako artikulua hau itzuli dugu.

Cuando el profesor Baulieu puso a punto la RU-486, los laboratorios franceses Roussel-Uclaf creyeron hacer el negocio del siglo. Entre otros usos, esta píldora permitía lograr abortos precoces (menos de cinco semanas de embarazo), servía como anticonceptivo (al final del ciclo), como método que facilitaba abortos tardíos por aspiración (apertura del cuello del útero), o incluso para ayudar a las contracciones del parto; abría también la posibilidad de intervenir en la ovulación (retrasarla, suspenderla, provocarla). Actualmente sólo hay garantía médica para los abortos precoces y únicamente está en circulación en Francia. La generosidad de Roussel-Uclaf cuando afirmó poner la ciencia "al servicio de las mujeres" se ha moderado: la píldora milagrosa no proporciona por ahora ganancias milagrosas.

Pero sigue habiendo mucho en juego: las mujeres pueden abortar con un medicamento, por tanto sin intervención quirúrgica. ¿Se respetará de verdad su elección? 45 millones de mujeres abortan anualmente en todo el mundo, 200.000 de ellas mueren, sobre todo en el Tercer Mundo (estimaciones de la OMS). No vale callarse y dejar hacer.

Los intereses son ciertamente contradictorios: las mujeres que conocen la RU-486 son favorables a la píldora, en su gran mayoría; el personal médico está dividido entre atender a las pacientes o a las ganancias; los adversarios del derecho al aborto han encontrado un nuevo chivo expiatorio; los gobiernos, según su color político, se remiten a la todopoderosa ciencia, o a lo que ordena el clero. Los accionistas deciden en conciencia... son ellos quienes tienen el po-



der de producir. Cada uno en su terreno. Cada uno su papel. Cada uno su ética.

Un aborto no es un acto banal

Lo que está en juego con la RU-486 no es el derecho a abortar o no. Se trata de la elección del método, una vez adquirido el derecho al aborto. La puesta en circulación de la RU-486 se produjo tras muchos años de experimentación. Muchas precauciones: la aguda sensibilidad sobre el aborto obliga. Ya desde 1981 se sabía que el profesor Walter Hermann hacía pruebas con una píldora en Ginebra... pero el secreto no se rompió. Estudios médicos, pero también psicológicos, precedieron a la comercialización. Holanda, Países nórdicos, Francia, Suiza e incluso China participaron en los

estudios previos. La difusión comenzó el pasado septiembre y únicamente en Francia, exclusivamente en los centros de ortogenia, en el cuadro estricto de aplicación de la ley Veil.¹

Hasta ahora el aborto era practicado por un médico, por aspiración bajo anestesia total, a veces local. Sin elección. En los últimos 8 meses 10.000 francesas pudieron elegir abortar con la RU-486.

"Estáis trivializando el aborto", gritan los escépticos o los opositores. Nada de eso, responde un estudio realizado por la consejera Birman, de la clínica Las Lilas: "Es distinto renunciar a un embarazo que separarse del mismo", dice tras entrevistar a mujeres que han elegido RU-486. Las mujeres escogen este método para "evitar el acto quirúrgico", "el arranque", "la herida interior". También porque prefieren realizar "el acto decisivo" con toda responsabilidad, sin tener que ponerse en manos de un médico. Es como "premeditar un acontecimiento que se vive como un fracaso corporal". "Surge una reflexión nueva que añade una dimensión suplementaria en la historia de las mujeres". La mayoría de las mujeres encuentran la RU "menos culpabilizadora que la aspiración", es sobre todo "menos traumática para las mujeres jóvenes". Ninguna banalización por tanto. Permitiendo abortar en casa, bajo estricto control médico, "la RU deja a las mujeres tiempo para separarse de ese embarazo al que renuncian". "Responde mejor al derecho real al aborto, mientras que la aspiración es sobre todo un derecho formal".

El informe no es ingenuo y no desprecia "la soledad de las mujeres enfrentadas a una situación penosa, angustiosa y mórbida". "Es indispensable que la difusión de la RU sea acompañada de un verdadero esfuerzo de socialización".

Ventaja nada despreciable, este método cuesta menos en

infraestructuras hospitalarias, puesto que no requiere inversión quirúrgica. Se estima que en Francia costará unos 300 ó 400 FF.; actualmente Roussel-Uclaf sigue dando los tres comprimidos de RU-486 gratuitamente. En Suiza, el profesor De Grandi estima que el aborto con RU-486 reducirá los costos a la mitad. No es de extrañar que las clínicas privadas prefieran practicar intervenciones quirúrgicas.

"Moral" y capital: un mercado en juego

El breve eclipse de la RU-486 durante 48 horas, el pasado octubre, dio la medida del conflicto. Roussel-Uclaf cedió a las presiones de los círculos católicos integristas; esta fue al menos la explicación oficial de la multinacional. En esa época, aires antiabortistas vibraban intensamente en la campaña de Bush en los Estados Unidos, y en Baviera una "caza de brujas" llevaba a más de 150 mujeres y a su ginecólogo ante el tribunal (proceso de Memmingen). En Francia, los integristas atacaban las proyecciones de "La última tentación de Cristo" y "Un asunto de mujeres". El derecho al aborto, conquistado en los años 70, no ha dejado de ser blanco de ataques, jurídicos y prácticos. La RU-486 ofrece una nueva ocasión a las ligas anti-aborto.

En junio de 1988, declara el responsable de los laboratorios Roussel-Uclaf, "en la asamblea general de nuestro grupo, se alzaron voces contra la píldora abortiva. Más tarde recibimos un voluminoso correo, procedente de Francia y del extranjero, pidiéndonos que renunciáramos a distribuir el producto". En un primer momento la Roussel-Uclaf resistió al chantaje y decidió la distribución del RU-486 (septiembre de 1988). "Amenazas de boicot a los productos Roussel-Uclaf nos llegaban de todo el mundo.

Procedían de asociaciones confesionales, de particulares, de médicos o líderes políticos. En estas condiciones nos pareció que no teníamos derecho a arriesgar el desarrollo de la sociedad y la imagen médica de nuestro grupo con el desarrollo de un producto, por original e interesante que fuese éste". Y se decidió retirarlo del mercado (octubre 1988).

En los Estados Unidos, las revistas médicas acogían la RU-486 como "un gran avance", mientras en círculos republicanos se calificaba de "death pilule", píldora de la muerte. Los movimientos americanos "Pro-life" y "Right to life" amenazaron con "convocar a otros grupos para provocar el boicot internacional de los productos Roussel-Uclaf y de sus filiales y colaboradores, como la firma Hoechst en Alemania". Hoechst posee el 54,6% de las acciones de Roussel-Uclaf (el Estado francés tiene otro 36,25%). El mercado farmacéutico norteamericano representa para Roussel-Uclaf y para Hoechst 250 y 6.000 millones de francos respectivamente. Un riesgo que vale su peso en oro.

Roussel-Uclaf no quería asumir la responsabilidad de un debate que incumbe "a la colectividad". Según Pierre Joly, vicepresidente, la razón de la retirada no fue la amenaza de boicot, sino "el entorno religioso o moral hostil". El comité directivo del grupo RU votó el abandono de la RU-486. El ministro de salud, Claude Evin, tras un día de silencio, tuvo que actuar. "En nombre de la salud pública", obligó al laboratorio francés a seguir distribuyendo la píldora abortiva. Alivio para el laboratorio! "Nos hemos desprendido de lo que se había convertido en una carga moral", declaraba Pierre Joly. "No nos incumben dilucidar entre quienes están a favor y quienes están en contra del aborto. Cada uno a su oficio. Y nuestro oficio es el industrial. No debemos inmiscuirnos en una querrela de tipo moral. El poder político ha intervenido, y yo no veo que tengamos que buscar argucias legales para oponernos".

La intolerancia activa

Los oponentes no están dispuestos a dejarse desarmar: han delegado al presidente de la Federación Internacional por el derecho a la vida, el doctor Jack Willke, para que trate con Roussel-Uclaf-France. Amenaza con boicotear los productos farmacéuticos franceses, incluso con provocar un boicot de los vinos y de otros productos franceses USA.

Las amenazas pesan. Inducida por Hoechst, la Roussel-Uclaf ha paralizado todas las demandas de autorización de práctica, incluso experimental, de la RU-486, a menos que pasen por la OMS. Esta tiene el derecho a continuar produciendo el producto, obtener la licencia y recibir las demandas de los Estados miembros.

Marie-Thérèse Sautebin

⁽¹⁾ La ley Veil, aprobada en 1975, autoriza el aborto en las doce primeras semanas de embarazo, según condiciones bastante estrictas.

⁽²⁾ "Un asunto de mujeres" relata la práctica de abortos ilegales durante la Segunda Guerra Mundial en Normandía. La abortista es denunciada y guillotina en nombre del respeto a la patria. Era en 1943, bajo el gobierno Pétain.

RU-486

RU-486: hormona sintética anti-progesterona.

Acción: "La RU-486 impide al útero acoger el embrión. La adición de prostaglandinas sirve para facilitar la expulsión del óvulo" (profesor Baulieu).

Utilización: desde septiembre de 1988, únicamente en Francia, unas 2000 mujeres por mes abortan con RU-486.

Cuadro de aplicación: estricto respeto a los límites de la ley Veil.

Difusión: Sólo en los centros de ortogenia (420), no en farmacias ni en consultas privadas de médicos.

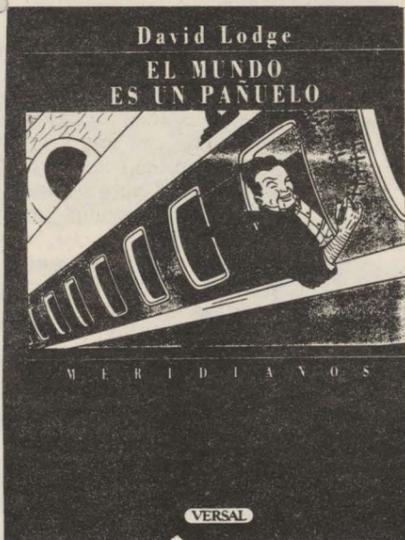
Contra-indicaciones: casi ninguna, excepto embarazos extrauterinos.

Modo de empleo: "El procedimiento reglamentario en Francia es el siguiente: Cuatro etapas:

1. La paciente se dirige a un centro de ortogenia que trabaja con RU y recibe toda la información necesaria sobre las técnicas y requisitos de interrupción voluntaria del embarazo.
2. Tras un período de reflexión de siete días y consulta a una consejera conyugal, la segunda consulta médica tiene por objetivo confirmar de manera absoluta la existencia de un embarazo normal, intra-uterino, y con un período inferior a siete semanas de amenorreas (o sea, tres semanas de retraso de la regla) para poder servirse de la RU-486. Una vez dadas las explicaciones sobre el procedimiento, la paciente firma el consentimiento. Toma los comprimidos de RU en presencia del médico.
3. Al día siguiente, la paciente acude para la segunda fase del tratamiento, consistente en la utilización de una prostaglandina. Se mantiene una vigilancia de cuatro horas para verificar la hemorragia, la expulsión del óvulo. Después la paciente es autorizada a irse a su casa.
4. Ocho o doce días más tarde es obligatorio un nuevo control para confirmar los resultados del tratamiento: incluye un examen clínico y una ecografía." (informe de la dra. Annie Bureau, Hospital Broussais de París).

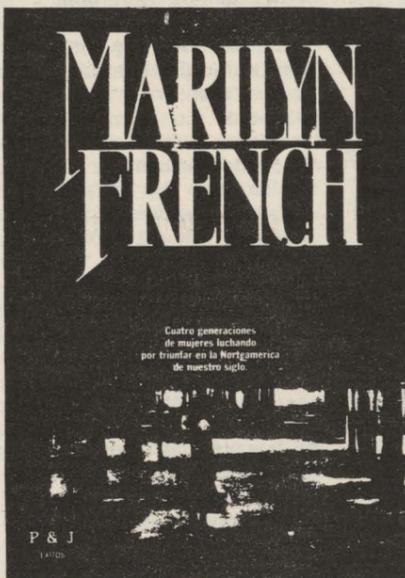
Zutik! recomienda

LEER EN VERANO



El mundo es un pañuelo. David Lodge. Editorial Versal. 417 págs., 2400 ptas.

Un joven profesor universitario se enamora perdidamente de otra profesora en un seminario, o quizá de alguna alumna en clase. Enamorado también de su profesión, su vida se convierte en un viajar de congreso en congreso. Hay profes intelectuales honrados, célebres, académicos brillantes, pero sobre todo mezquinos... Las envidias y zancadillas profesionales son el pan de cada día en este mundillo intelectualillo. Una comedia humorística ácida. David Lodge profesor de universidad, entre otras cosas, conocedor de esos pagos, trata muy irónicamente la vida de Persse McGarrigle enamorado de Angelica.



La Hija (Cuatro generaciones de mujeres luchando por triunfar en la Norteamérica de nuestro siglo). Marilyn French. Editorial Plaza y Janés. 803 págs., 2500 ptas.

Marilyn French, autora de "Mujeres", conmocionó hace unos años a no pocas mujeres en todo el mundo, por las verdades acerca de la vida de éstas. En esta nueva novela nos cuenta los sacrificios que realizan las mujeres en aras de un mejor futuro para su descendencia. Descendencias que crean unos vínculos casi indestructibles.

No es el sacrificio de un madre sino de cuatro generaciones consecutivas. Sacrificios, indecisiones en

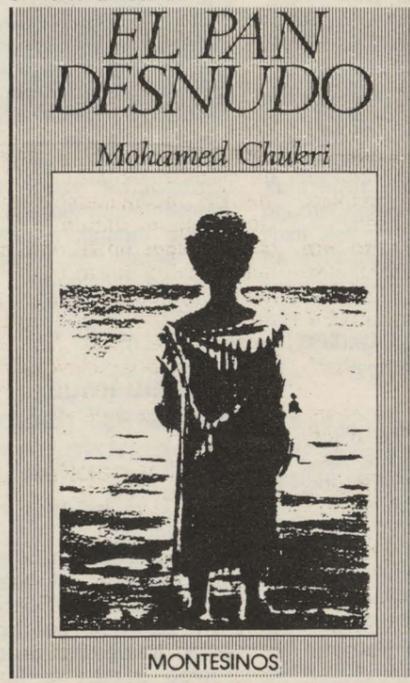
los momentos decisivos..., sacrificios que matan!

El pan desnudo. Mahamed Chukri. Ed. Montesinos. 159 págs., 1800 ptas.

La historia autobiográfica de su infancia humillada, mísera y de una pobreza que cíclicamente se torna en impulsos violentos.

Un muchacho harapiento que huyendo de la miseria del medio rural, vaga aún, descalzo y huérfano, por varias medinas norteafricanas. La necesidad primaria del jalúfo, le crea traumas reconditos. El duro aprendizaje de las primeras relaciones sexuales no rompe con los tabúes, ni con las represiones sexuales. Ejerciendo como ejerce de guía, el temor de ser violado por cualquier turista es una turbación permanente.

Chukri, que todavía no ha visto su libro impreso en lengua árabe, nos cuenta con osadía y sinceridad el mundo de la droga y la prostitución en el norte africano.



La caja negra. Amos Oz. Grijalbo. 1700 ptas.

Cartas y más cartas. Una serie de pliegos, misivas y cartas cruzadas entre distintos personajes, nos revela el entramado de sus relaciones: los insultos se entrelazan con los halagos, la traición con la generosidad, el odio con el deseo, sobre un telón de fondo donde destacan las tensiones políticas, étnicas y religiosas de la actual sociedad israelí.

Amos Oz uno de los líderes del movimiento pacipista de su pueblo, aboga por un compromiso con los palestinos.

Capitanes de la arena. Jorge Amado. Alianza. 600 ptas.

Cuando estos días varias decenas de adolescentes están condenados a muerte en EEUU, esta novela, y aunque no se desarrolle en ese país, es un reflejo de la intolerante sociedad que margina y castiga a los más débiles.

La vida unos niños de Salvador, conocedores de los más sórdidos aspectos de la lucha por la existencia que derrochan picaresca, ternura y solidaridad, forma el núcleo de este

relato cargado de lirismo y orientado a la denuncia de la injusticia.

Esta novela correspondiente a la primera etapa del escritor brasileño, que se editó por primera vez en 1937, fué requisada y quemada en la plaza pública por orden gubernativa.

Cuentoslésbicos. Anónimo. Icaria

"Casi desnudas, en la explanada del juramento, danzamos una ronda lasciva en torno a Cloe la neófita."

Los Cuentoslésbicos se nos presenta como uno de esos libros que, oculto a las miradas de todos/as, se lee a solas en la tranquilidad del gabinete mientras la casa permanece sumida en la penumbra del mediodía estival.



Heriotzaren ipurdia. Joakin Balentzia. Pamiela. 46 or., 300 pza.

Nola hiltzen den familia on batean, bozeramalea duen horietarikoan ("Heriotzaren ipurdia"). Nola suizidioa ailega daiteken problemarik gabe ("Etxeko sutea"). Nola, eta agian zergatik, hiltzen duen paranoiko batek ("Áfrika, bel-

dur ote haiz?"). Nola eskapatu heriotzarik iragarritako gerra batean ("Gerra joateko ordua").

Ipuin batzuk Korrok aldizkarian argitaratutakoak, ordea beste batzu lehen bizikoz argia ikusten dute.

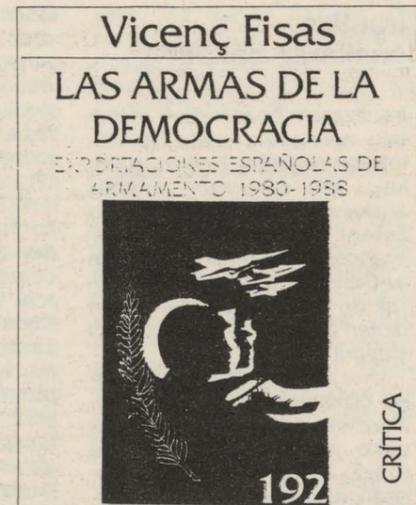
Zeruaren mugetan. Marisa Gutiérrez Cabriada. Maiatz. 97 or., 600 pza.

Eguna zeruaren mugetan hasten da argitasuna puntetarik dator zirkuluaren marraren barainditik eta argia nagusitzen da gaineratikoaren konspirazioaz espazio brioletaren konplote subersiboaz

Las armas de la democracia. Vicenç Fisas. Crítica. 314 págs., 1700 ptas.

El negocio de las armas es uno de los que produce mayores beneficios y mueve mayor cantidad de dinero en el mundo: unos 300.000 millones de dólares anuales.

Vicenç Fisas ha conseguido rastrear la mayoría de las tantas veces negadas o minimizadas operaciones de exportación de armas que ha realizado la España democrática a Iran, Irak, Marruecos y a las dictaduras latinoamericanas.



Libros en Revolución

Makina bat urte darama Revolución argitaletxeak liburu interesgarri ugari ateratzen. Teoriari buruzko erreflexioak batzu, besteak erreportaiak... literaturazkoak ere argitaratu dituztelarik. Egileak leku askotakoak ditugu, euskaldunak, europarrak, espainiar estatukoak, iparameriketarrak, e.a.

Uda etorri zaigula eta hondartza bazterrean, mendietan edo siesta ondoren irakurketaldia txarto ez datorrigulakoan, argitaletxe honetako liburu batzu azaldu nahi dizuegu:

La trama del G.A.L. José Luis Morales, Teresa Toda, Miren Imaz. 200 pp., 850 ptas.

Este libro analiza la historia del GAL y su contexto, cinco años después de su aparición pública. El muro de intoxicación y silencio que ha rodeado la trama del GAL desde sus inicios ha comenzado a cuartearse, y de ello es muestra este libro.

China, de Mao a la desmaoización. Roland Lew. 192 pp., 875 ptas.

Roland Lew es autor de un trabajo titulado "Sociedad civil, nacionalismo y revolución: China 1900-1949", de otro titulado "Mao toma el poder" y de numerosos escritos sobre la sociedad china contemporánea. En este volumen se recogen diversos trabajos sobre la formación del comunismo chino, el Estado y la burocracia de la República Popular China, sus relaciones con la clase obrera y el curso seguido tras la desaparición de Mao en 1976.

La revolución sandinista (1979-1988). Victor S. Pozas. 376 pp., 1700 ptas.

No se trata de un mero relato cronológico de sucesos, sino de un trabajo de análisis de los hechos en su contexto, permitiendo una comprensión profunda del sandinismo. Su autor ha estado activamente en Nicaragua durante siete años.

200 urte ondoren

Euskara eta Iraultza Frantsesa

En el anterior número de **Zutik!** publicábamos un largo dossier sobre la Revolución Francesa de 1789-1794. Quince días antes reproducíamos unos interesantes artículos aparecidos en el suplemento en euskera del periódico Navarra Hoy, empezando a tratar un tema tan desconocido como es el de cómo se vivió esta Revolución en Iparralde. Concluimos ahora esta serie con uno dedicado al euskera, donde se cuenta cómo fue utilizado en las polémicas y documentos de la Revolución, la curiosa traducción al euskera de los nombres de los meses del calendario revolucionario inaugurado en Vendimiario del año I (septiembre de 1792)... y también la reacción del nuevo estado jacobino contra las lenguas minoritarias y la conocida diatriba del diputado Barrère: "el fanatismo habla en euskera".



1789an, Iraultza pizten denean, euskara da Lapurdi, Baxe Nafarroa eta Zuberoko biztanle gehien-gehien hizkuntza bakarra. Kostaldean eta Biarno eta Landetako mugetan nola-halako inportantzia duen kaskoin populazio bat egoki, hedatua da zenbait eremutan euskara-kaskoia elebitasuna. Frantsesa dakitenak, ordea, gutiengo bat baizik ez dira: barnealdeko "ilustratu" apur horiei, itsasaldeko merkatal burgesia eta funtzionarioak baino ez zaizkie gehitzen.

Iraultza euskaraz baliatu

Iraultzaren bezperetan, deputatu lapurtarrek Estatu Generaletara eraman behar zuten kexu edo eskakizun zerrenda euskaraz eta erdaraz moldatu zuten: "Laphurtar Escaldun Franceseac, Erresumaco Estatu-Generaletarat egortcen dituzten Deputatuei, emaiten dioten botuen eta instrucionen Cayera".

Urte bete geroago, Makalako bizkonteak, Asanblada Nazionalako batzarkide gisa egindako lanak bere hautesleei azaldu beharra somatzen duenean ere, bi hizkuntzetan egitea erabakiko du, "Guthuna Macayaco Jaun Biscondeac hura Parisco biltzarrera bidali duten Laphurtarrei" plazaratuz. Gainera, gutun horrek panfleto anonimo bat bildu omen zuen erantzun iraingarri gisa, euskaraz idatzia ere. Idazki hau gure artera ailegatu ez bada ere, orduan eztabaida politikoa euskaraz ere gauzatzen zela frogatzen du. Hegoaldean, mende honetara itxoin beharko dugu gure artean honelakorik ikusi ahal izateko.

Izanez ere, frantziar iraultzaileek, hasiera batean bederen, euskara zein gainerako hizkuntza "regionalak" baliatu dituzte beren asmoak barreiatu beharrez. 1790eko Ur-tarrilaren 14ean, Asanblada Nazionalak agiri, dei eta erabaki ofizial guztiak frantziar estatuko hizkuntza guztietara itzultzeko agindua eman zuen, Grégoire-k burututako txosten baten arabera, 6 milioi "frantses" baino gehiago baitzeuden Parisco mintzairaz fitsik ere ez zekitenak.

Erabaki horrek, azken batez, euskara eta gainerako hizkuntzen ko-ofizialtasuna ezartzen zuen praktikoki. Euskal Herriari dagokionez, neurri honek oi-

hartzuna izanen zuen, Vinson-ek argitara eman zuen "Pièces Historiques de la période révolutionnaire en basque et en français" liburu ia ia ezezagunak frogatzen duenez: "Decreta nacioneac bildurik emana cinegotzigoen formatceco moldearen", "Franciaco bilcarraren edo Estatu Generalaren decretac", "Pirinea Aphaletaco departimenduco electur edo Hautatçailen Bilkuya Barneko ordenaren erreguelamendua", "Populuari arguitasunac, cargudun eguetearen eta heyen icendateco dretchuen gainean, Asanblada Nacionalaren decret edo manamenduetaric atheratuac", "instructione chehe eta familier batçu Donibanecon populuaerençat, cargudun-tassunaren suyetean diren opinionone diferentac arguitceco eta churitceco"...

1790eko Ekainean, Lapurdi-ko hautetsiek eritzi publikoari dei egiten diote, "Laphurdico comitateac Laphurdiri" oharraren bidez, zergak paga eta Konstituzioari men egin diezaioten. Era berean, apezgoaren konstituzio zibiliaren auzia pizten denean, Sanadon apezpiku "zin-egileak" "Pirinea-Aphaletaco departimenduco jaun aphezpicuaren ordenatça" argitaratzen du euskaldunen haserrea apaldu nahirik. Gai berari buruz, franko idatzi omen zen garai horretan baina gehiena ez da gure eskuetara ailegatu.

Zenbait urte geroago, 1795ean, katoliko anonimo batek hauxe argitaratu zuen: "Persecucionezco dembora huntan cristau leyalet itchiqui

behar duten bicimoldea". Urte berean, "terrorea" bukatuta, alde honetako Euskal Herriaren errefuxiatuak ziren euskaldun ugarien itzulia bultzatzeko, hainbat agiri eta proklama egin ziren. Gudanaino bi hauek iritsi dira: "Libertatea, Higoalitatea edo Bardintassuna. Franciaco Errepublikaren icenean. Pyrenea gora eta aphaltac daitzoten mendietaco departimendueta-rat egorria du Populuaren erre-presentantac" eta "Iguaitatea, Tyranneco Guerla-Libertatua, Populuco Baquia, Franciaco populuaeren icenean" izenburupeetan. Moncey generalak euskaldunei urte bete geroago egin zien proklama ere itzuli egin zen departamenduaren agintaritzaren eskariz.

Errepublikar egutegi berria, euskaraz

Bada saiakera bitxi bat, Arnis, Mauleko Herriko Etxeko idazkariak egina, literatura iraultzaileak euskaratu nahiean. "Franciaco Republicaren çaspigerrico ourteco çhoundadera" izenpean, iraultzaileek inposatu zuten egutegi berria gureganatzen zuen Zuberoko euskalkian. Hona iraultzaz gerotik ahanzturara kondenatu ziren hilabete "berrien" izenak: Vendimiario, Nabaxte; Brumario, Lanhote; Frimario, Içotze; Nevoso, Elhurcor; Pluvioso, Eoüricor; Ventoso, Aycecor; Germinal, Sapadun; Floreal, Lili-

dun; Prairial, Belhardun; Mesidor, Bihilis; Termidor, Bero-lis, eta Fructidor, Frutillis.

Guzti honen bertze muturrean ditugu herri mailan garai berean egiten diren kanta anti-iraultzaileak, populu xehearen asmoen berri ematen digutenak. Han hemenka, batzuk berreskuratu ahal izan dira: "Aphetz juratuac", "Nacioneco besta Senperen", "Artzain ardi-jalea dantzari"... afera erlijiosoari aipu eginez gehienak. Ildo berean doaz Salbat Monho bertsolari bardoztarrak idatzi eta kantatu zituen bertso ugariak. "Escandala" izena zutelarik haietan famatuena. Iraultza garaia jadanik iragana, Monhok berak bere "Orthoitzape-nak" idatzi zituen, denbora beltz horiek utzitako oroitzenen gaitzonen zerrenda luzea.

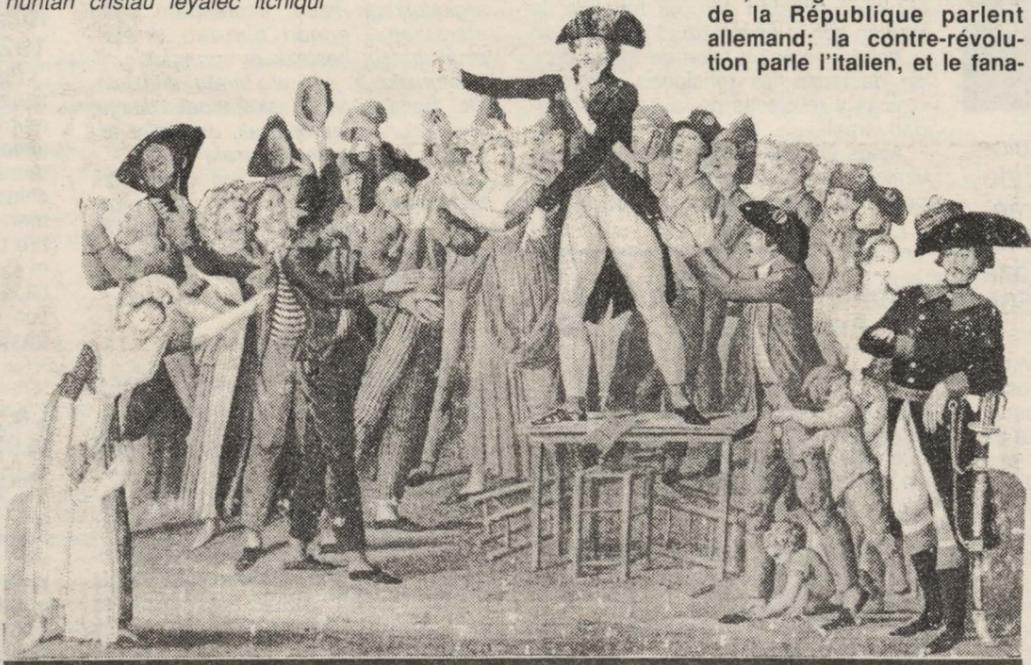
"Fanatismoa, euskaraz" (Barrère-k Konbentzioan)

Estatu iraultzaileak hizkuntza "tikiekin" izan zuen maiteminaldiak ez zuen, hala ere, luze joko. Jadanik 1794ean Barrère-k bere txosten famatua irakurri zuen Konbentzioan, zinetan frantsesaz bertzeko hizkuntza guztiak kontra-iraultzaren armatza joko ziren edo iraultzaren hedapenerako poxelu. Hizkuntz gorrotoaren eta bazterkeriaren historiara iragan den esaldi ospetsu hori berea da: "Le fédéralisme et la superstition parlent bas-breton; l'emigration et la haine de la République parlent allemand; la contre-révolution parle l'italien, et le fanatisme parle le basque. Cas-sions ces instruments de dommage et d'erreur..."

Barrère-k, anarteraino iraultzaileek burutua zuten itzulpen-politika gaitzetsiz, "la langue d'un peuple libre doit être une et la même pour tous" aldarrikatzen zuen. Ildo honetatik, plan zehatz bat proposatuko zion orduan Konbentzioari. Egitasmo honen arabera, frantsesezko institutore bana eraman behar zen hizkuntz ezberdintasunaren eritasuna pairatzen zuten eskualde guztietara, administrazioaren adar guztien laguntzaz hizkuntza horiek behin betikoz desagertuak izan zitezien.

Zenbait hilabete geroago, are plan zehatzagoa aurkeztu zen Konbentzioan, "Rapport sur la nécessité et les moyens d'anéantir les patois et d'universaliser l'usage de la langue française" izenburupean ("patois" hitzaren baliokiderik neketan atzemanen da bertze hizkuntzetan. Gaztelera, haren-gandik hurbilena "chappureau" litzateke. Euskaraz, "erdaramedara", hots gaizki mintzaturako edo ulertzen ez den hizkuntza bat. Oro har, frantses hiztun "onendako", frantsesa ez diren hizkuntzak oro). Azpimarkatzekoa dugu "anéantir" hitza —deuseztatu, ezabatu—, hizkuntz-suntsipenaz hain argi mintzo den erabaki ofizialik ez baita aurkitzen ahal kasik historia osoan, are gutiago askatasunaren izenean egindako proklametan. Zehatz-mehatz "patois" horiek debekatu eta legez kanpo jartzea izan zen proposamen horren funtsa.

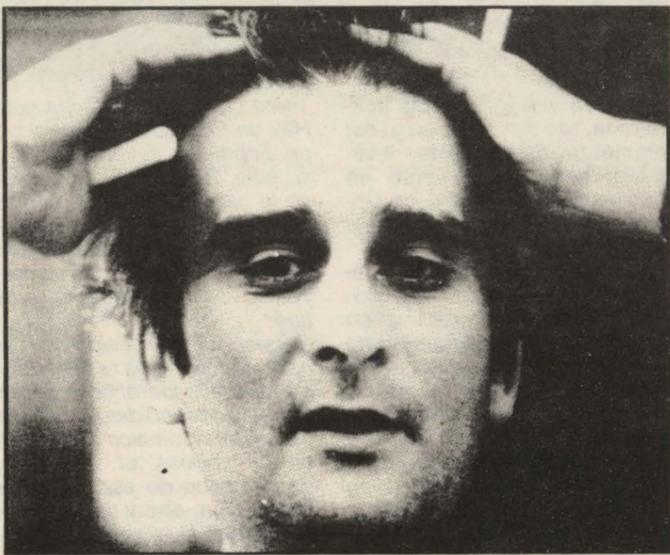
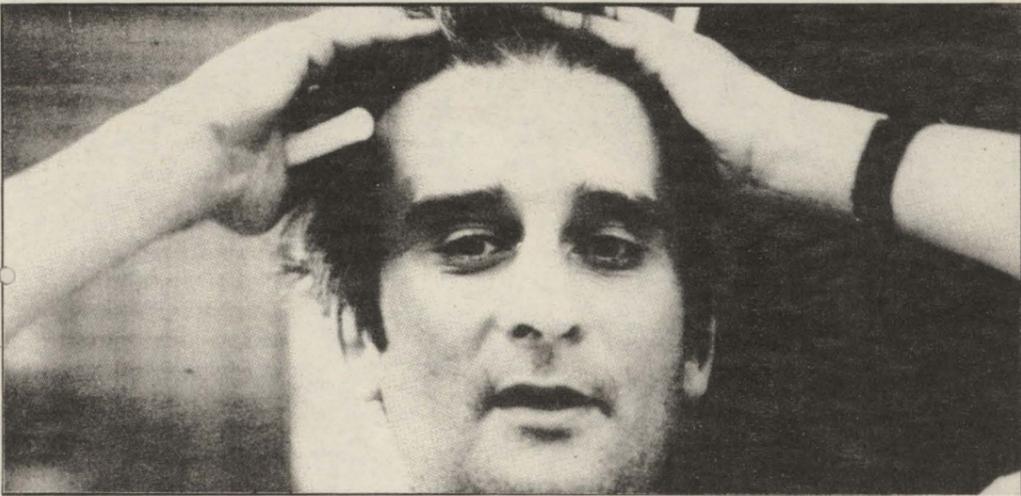
Egitasmo horiek, onartuagatik, ez ziren sekula ere indarrean jarri, Termidoreko —bar-ka, Berolisko— estatu kolpearen ondorioz ez baitzuten garapenik izan. Hazia, ordea, ereina zen jadanik. Urte batzuk geroago, nahitanahiezko irakaskuntza hedatzen denean, garaitiko hizkuntzek ez dute aipamen tikiena izanen. Aitzitik, hala dio irakaskuntza publikoa ezartzen zuen legearen ataletariko batek: "le français sera seul en usage dans l'école". Zenbait urte lehenago, 1846an Pirinio Aphaletako polizia buruak lehen eskola sareen ezarpenaz mintzo denean, honelaze zioen: "Nos écoles au Pays Basque ont particulièrement pour objet de substituer la langue française au basque".



Entrevista a Leopoldo María Panero

Figuras de la pasión

"Todo el planteamiento erótico tiene por principio una destrucción del ser cerrado que en el estado normal es el compañero de juego".
Georges Bataille, "El erotismo"



Dicho de otra manera: cada conciencia busca la muerte de la otra (Hegel, citado por Panero en "Poemas del manicomio de Mondragón"). Estas son las condiciones de la partida. Parece que brotaran de la experiencia, de una desesperación cruda, y así es (¿hay que insistir en el "caso" biográfico de Panero?) y, sin embargo, se trata de una literatura que no deja de reclamarse, decididamente, deudora y, en muchas ocasiones, revisora o perversora de una tradición: de obras en apariencia tan dispares como las de Pound, Artaud, Poe, Lovecraft o John Clare. Narciso, Last River Together, Dioscuros, El último hombre... representan el riesgo, el peligro (la "radicalidad" si es que alguien prefiere esta palabra) la puesta al día de una búsqueda intelectual negada en el horizonte, más bien desvaído, de las "letras españolas". Pone de manifiesto que el escritor compromete en su juego a los lectores hasta el máximo de tensión dialéctica, o se convierte en otra cosa. Estuve con Leopoldo en Irún, donde pasa los fines de semana fuera del manicomio. Empezamos hablando de Eduardo Haro Ibars, de su compromiso político (conocido de los lectores de COMBATE) y su literatura.

Eduardo Haro... estuve muy enamorado de él en la cárcel, pero luego no lo volví a ver hasta Tánger. Fue uno de mis maestros a nivel vital. Era uno de esos seres que practican la maldición metodológicamente. Luego no nos caíamos bien, por lo menos yo no le caía bien a él. El problema es que como escritor era muy malo. Lo último que publicó es muy malo. Quizás "Empalador" esté bien, no sé, no lo he leído, pero lo último era una cosa muy simple, como su poesía política. Todo aquello lo veo ahora como un culto al mal muy tonto, porque ofrecer el alma al diablo, eso sí es ser un maldito, ¿no? pero fumar drogas y hablar de vampiros me parece que no representa ninguna calidad intelectual.

Contra España

Como Eduardo, Leopoldo pasó por un periodo de militancia política en partidos de izquierda. En un cierto momento, se produce una ruptura, un decantamiento hacia el aspecto cotidiano, el rostro obsesivo y permanente del poder. Algo que Leopoldo teorizó bajo la denominación de "psico-política".

Algo parecido a la revolución molecular de Guattari. Una guerrilla de los locos contra los normales. Una guerra como la de los Black Panthers contra Norteamérica y contra la leyenda de la esclavitud. Marx decía que el niño es un esclavo del hombre, pero habría que decir que el loco es un esclavo del hombre. A la menor anomalía se cae en una cárcel del juego de la Oca, pero no para tres jugadas sino para siempre. La culpa no es de la locura, porque eso no existe.

No se trata de un proceso de hablar del loco, sino sólo de percibirlo. Es lo que no hace el

psiquiatra y con lo que cierra de un golpe y para siempre las puertas del manicomio. Excluye al loco de un nivel de percepción que todos necesitamos. Creo que hay un nivel ético que organiza la sociedad (ético no en el sentido cristiano, sino en el sentido spinoziano) que estructura la realidad, que falta al capitalismo: el capitalismo es, por eso, una sociedad desestructurada, no hay justicia social, no hay una ley que gobierne la competencia salvaje: al que cae no le levanta ni Dios. Si no eres escritor o algo así, sólo te queda beber en bares sórdidos, eso o una mirada definitivamente lúcida, una mirada lúcida sobre la nada.

Lo que pasa es que yo me enfrenté con la "otra España", que era una cosa que yo no sabía ni que existiera: aquello de creer en la Virgen del Carmen o de la Asunción. Yo que no escribía, no ya en contra de España, sino ni siquiera de España, porque todos mis poemas ocurrían en Rusia, en Italia, en París (como aquel cuento mío que se llamaba Paradi-

so) y de repente me encuentro con la señora Pérez del Carmen, que tiene el Sagrado Corazón en la puerta. No sé qué será yo para ella. Es un poco kafkiano. Ahora he escrito Contra España y otros poemas no de amor, que se publicará pronto.

Uno de los últimos poemas publicados por Leopoldo lleva el título de "Himno a la corona de España". El mismo despeja algún posible malentendido.

Al rey le gusta mucho la Zarzuela, por lo visto (risas). El poema bien entendido es contra el rey: "sólo un payaso soy de una cuerda pendiente". Si hay un payaso es él, pendiente como Benito Mussolini y la Clara (risas). Parecía que el payaso era yo, pero es él. Que lo diga el de la Zarzuela, joder (risas) con sus chulitos castrados y convertidos en figuras de la Zarzuela.

En ese momento, y a ritmo de pasodoble, un tipo entra en el bar donde hacemos la

entrevista y se acoda en la barra...

Estoy mirando al español perfecto, que es uno que se está bebiendo una copa de "Fundador" con un puro y unas entradas (risas). Es España personificada. Y ahora para que vean que tiene dinero le da mil pesetas a la camarera. Luego se va a un puticlub y cuenta quién es. Con ese gesto de chulo que va a los toros (risas) y que grita en el fútbol... ah! y para ligarse a una tía, pega a otro tío (risas). Jarabo es el prototipo del caballero español, que mató a una tía por una cuestión de honor o no sé qué.

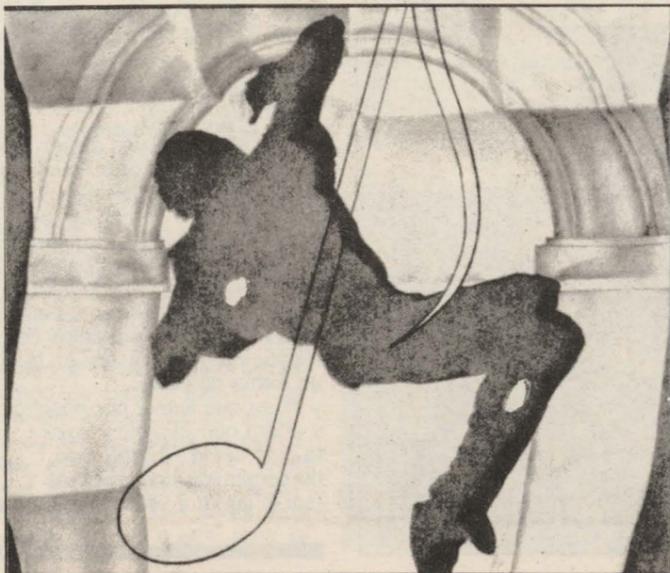
Antes (ahora lo han quitado,

joder) su mayor hazaña era entrar y llamar al camarero: ¡Pepito! y el camarero no se llamaba Pepito para nada, se llamaba Juanito (risas).

Valor de la literatura

Leopoldo ha defendido, obstinadamente, la validez y el rigor de su literatura frente a toda especulación con sus vicisitudes personales, sus experimentos en la sombra, su historia familiar y, finalmente, su biografía, que parece ser el canon de una crítica normalizadora.

De la locura y la cordura se (continúa en pág. 18)



De *Así se fundó Carnaby Street* (1970)

La alucinación de una mano
o la esperanza póstuma y absurda en la caridad de la noche

A Isa-belle Bonet
"Todo el bienestar del mundo
lo encuentro en Suleika
cuando la achucho un poco
me siento digno de mí mismo;
si me dejara -perdería los ojos."
(Goethe, *Diván oriental-occidental*)

Una mujer se acercó a mí y en sus ojos vi todos mis amores derruidos y me asombró que alguien amase aún el cadáver, alguien como esa mujer cuyo susurro repetía en la noche el eco de todos mis amors aplastados y me asombró que alguien lamiese en las costras todavía tercamente la sustancia que fue oro, aquello que el tiempo purificó en nada. Y la vi como quien ve sin creerla en el desierto la sombra de un agua, la amé sin atreverme a crearlo. Y la ofrecí entonces mi cerebro desnudo, obscuro como un sapo, como una paz inservible animándola a que día tras día lo tocara suavemente con su lengua repitiendo así una ceremonia cuyo sentido único es que olvidarlo es sagrado.

De *Last River Together* (1980)

A Francisco

Suave como el peligro atravesaste un día con tu mano imposible la frágil medianoche y tu mano valía mi vida, y muchas vidas y tus labios casi mudos decían lo que era el pensamiento. Pasé una noche a tí pegado como un árbol de vida porque eras suave como el peligro como el peligro de vivir de nuevo.

(viene de pág. 17)

puede decir lo de Witold Gombrowicz en *Cosmos*. El dueño de la pensión sólo dice ¡¡berg!! y Gombrowicz se cansa un día y le dice: yo también bambergé. Creo que la vida no tiene más valor que una interjección. La literatura es una forma neurótica que tiene el valor de estructurar al español este y meterle dentro de una trama simbólica, aunque esa trama sea la agencia de la TIA o Fernando Esteso. El drama es el "sujeto" lacanian que es el sujeto que no habla, sino que es hablado a través de su palabra vacía. Es el loco de la Tarot que camina hacia el abismo con los ojos vendados y un perro mordándole el culo, el sujeto dormido que no alcanza a ser un individuo sino un Golem.

¿Cuál es el crimen mayor? preguntó Juliette, y Sade contestó: el crimen moral al que se llega por escrito. Efectivamente lo es, porque las pesadillas de Sade excitan la imaginación mucho más que el marxismo.

Yo me he tomado en serio la literatura porque tengo un análisis estructuralista. Yo tuve de maestro de estructuralismo a un tipo aragonés que se llamaba Antonio Maenza, que descubrió que se podía saltar la censura sin volverse loco... que se podía ser Jacques Le-can, Jacques el perro.

El síndrome de Wakefield

Yo no creo que se trate de reconstruir la vida, sino de cambiarla, jugar a otra cosa.

Lo único que sería agente de la CIA de verdad, sería la aventura y, al mismo tiempo, el dinero, porque no tengo ni un duro.

También podría revolucionar un país con mis hazañas le-

gendarias. Hacer de profeta, que es una segunda personalidad mía que era de lo más molesta, pero que existía. Como hay cánceres que se quedan en el cerebro que son ajenos a él. El misterio de ciertas locuras es el misterio de lo no gratificante, porque no atienden al principio de placer freudiano.

Llevo dos años y medio en ese infierno, con unos locos crónicos que se te cae el alma a los pies sólo de verlos. Además violentos. Yo me he ganado ya dos o tres palizas. Hay mucha violencia, sobre todo en mi pabellón, que son los más duros. Allí me tienen catalogado como una especie de recomendado absurdo, misterioso, como en el chiste ese del recomendado de Arzallus, que en todos los exámenes pone: soy el recomendado de Arzallus, y le dan el aprobado. Y un día le pregunta a su padre: ¿papá, qué era aquello del recomendado de Arzallus? y el padre se lo va a decir, pero se muere y se lleva el secreto a la tumba (risas). No encuentro otra manera de definir mi situación: una especie de recomendado,



con aires de víctima. Te advierto que el papel de víctima no me gusta nada. Lo que me gusta es pasarlo bien. Con la droga o sin la droga. Creo que lo más importante es la actitud del heroinómano, que no admite la menor frustración, o la del loco, que en el fondo, es la misma. Se sume en un estado hipnagógico en el que no existe la frustración. Incluso se producen cambios alquímicos en el cuerpo humano. Por ejemplo, se ha descubierto que la orina de los esquizofrénicos contiene un componente químico parecido a la mescalina.

En la leyenda de Panero hay un lado patético, asociado a una especie de humillación narcisista.

Eso de la vida como un intercambio de humillaciones no ha sido consciente. Le ha pasado a un "alter ego" mío, de niño pobre, con el que no comunico mucho. No es un destino y no es mi destino. Destino es una palabra relacionable con la locura y su estudio. Es lo del ácido que parece que se te ve todo en la calle y no se te ve nada, o en los bares, que parece que te está viendo el camarero o la señora de la limpieza y no te ve nadie. O lo de un telépata de la Unión Soviética que durante doce años se creyó que todo el mundo era tan telépata como él, hasta que descubrió que hay dos niveles: uno subliminal y otro ordinario. Se trata del inconsciente como algo perceptivo, no algo de lo que se habla o en lo que se cree, sino un modo de percepción, al que puede tener acceso el mismo psiquiatra, equiparando la psique del loco y la del hombre normal.

Esta equiparación (¿recuperación?) puede tomar la

forma de una ignorancia deliberada, de un destierro del elemento discordante, anómalo: hay un momento en que éste desaparece, es borrado de la realidad.

No me gustaría volver a Madrid, hay una gente muy ordinaria. Quizás me recluya en una aldea para escribir una queja persistente como la de Wallace Stevens: una queja persistente y tranquila sobre la vida, sobre la banalidad, que sigue siendo tan perversa como siempre.

Para Poliakov, el marxismo es una "plot-theory", una teoría del complot, con una realidad perversa que serían los ricos, los poderosos o los gobernantes. Pero yo no sé hasta qué punto todo eso es verdad, si la política tiene algún sentido... la banalidad de la vida, de eso se trata y no creo que haya otra solución: eso y las drogas. No sé si estoy entrando o saliendo del mundo de la locura.

Temo que me crezca una gola. Hay un loco que se cree el rey de España y se entienda con su gola. Para Freud el misterio de la paranoia es el de una locura no gratificante. En mi caso, habla de estructurar una especie de penitencia para... yo no sé exactamente para qué.

Temo a Wakefield, que se pasó veinte años espionando a su mujer desde el piso de enfrente, a escondidas, observando sus movimientos al acostarse, al cocinar, al vestirse, y que al cabo de esos años se presentó a ella y le dijo: soy Wakefield. Y ella respondió: tú no eres Wakefield, Wakefield murió en un accidente de trabajo. Y se convierte en nadie, en un paria del universo. Yo escribo por eso, para sostenerme en la realidad... cualquier vivencia es identificable como tal vivencia. La vivencia de un mendigo existe, ¿no?

Víctor Cremer

De *El último hombre* (1984)

Proyecto de un beso

Hembra que entre mis muslos callabas de todos los favores que pude prometerte te debo la locura.

La poesía destruye al hombre mientras los monos saltan de rama en rama buscándose en vano a sí mismos en el sacrilego bosque de la vida las palabras destruyen al hombre y las mujeres devoran cráneos con tanta hambre de vida! Sólo es hermoso el pájaro cuando muere destruido por la poesía.

De *Poemas del manicomio de Mondragón* (1987)

A mi madre
(reivindicación de una hermosura)

Escucha en las noches cómo se rasga la seda y cae sin ruido la taza de té al suelo como una magia
tú que sólo palabras dulces tienes para los muertos y un manojo de flores llevas en la mano para esperar a la Muerte que cae de su corcel, herida por un caballero que la apresa con sus labios brillantes y llora por las noches pensando que le amabas, y dice sal al jardín y contempla cómo caen las estrellas y hablemos quedamente para que nadie nos escuche ven, escúchame hablemos de nuestros muebles tengo una rosa tatuada en la mejilla y un bastón con empuñadura en forma de pato y dicen que llueve por nosotros y que la nieve es nuestra y ahora que el poema expira te digo como un niño, ven he construido una diadema (sal al jardín y verás cómo la noche nos envuelve)



EMK-LKI Anaiak-Sisters Zirkus

Entre bambalinas

Alguien sube los focos. Intrépidos técnicos de sonido se aseguran que las voces vayan a ser nítidas, la componente del **Trio Lá Lá Lá** busca desesperadamente su zapato, mientras alguien con esmero coloca las sillas en el camerino. Los presentadores idean cómo hacer una salida al escenario aún más difícil, vigilados de cerca por los **Coros de Arkaute**.

Esto no es el inicio de una novela de Le Carré, es algo tan sencillo como el momento preliminar de un montaje lleno de alegría y color en Zinemascope, es el EMK-LKI Zirkus.

Si a alguien le contaran que en una campaña electoral tiene que disfrazarse, coger un autobús, echarle jeta para actuar y dedicarse a patear un buen número de plazas y teatros, probablemente marque su extrañeza.

Aunque en el mejor de los casos, pueda pensar que si eso de las campañas electorales es un circo, por qué un Zirkus no pueda ser, al fin y al cabo, una forma distinta de hacer política.

Desde luego, esto del Zirkus lleva su trabajo. Relatar la verdadera historia de Europa, desde La Ponia Records hasta Soecia; y donde aparecen personajes tan variopintos como Pestitxu, Batracio Charcas y los tres Gary (Gary Baldi, Gary Cooper y Gary Lineker); aún así tanto esfuerzo no ha sido baldío, el escaso acervo cultural de la rojería presente en las actuaciones se ha visto ampliamente beneficiado.

Suponemos que será más fácil entender por qué dos payasos, **MIKI** y **LIKI**, representaban a la clase parlamentaria; tras el espectáculo de Leguina y Ruiz Gallardón hace poco, preferimos adorar a tan entrañables personajes.

¿Y qué contar de las canciones y su parafernalia? Fieles exponentes de la salud mental de cada partido político. ¿De los pasos de ballet? Que todavía intento ensayar a las tantas de la mañana para descubrir por qué me hacía un lío con los pies.

Todo esto conlleva sus ensayos, su nerviosismo, su tiempo.

Todo el lío comienza cuando un grupo de gente se monta en un autobús. Desde luego no es un viaje de placer. Se aprovecha para dar los últimos retoques, ver la última actuación en vídeo, repasar la coreografía de la música y un montón de cosas más. Si hay tiempo, no está de sobra hablar de la campaña, de los candidatos y de algunas declaraciones que ponen los pelos de punta.

En cada sitio un grupo de aguerridos y aguerridas colegas esperan la llegada. Descargar, montar, ajustar, probar... Y sube la tensión hasta que alguien con fé de samaritano trae unas cervezas.

Mención aparte son las cenas con los lugareños. Desde "afamados restaurantes" en Gasteiz o Donostia hasta el txoko de Mondragón conocieron su hospitalidad.

Cada sitio que fuimos visitando tenía su encanto y su anécdota. Así, y por orden cronológico, en Santurtzi la climatología jugó una mala pasada. Una impresionante tromba de agua impedía la actuación. Pero el presentador, sin perder la calma —y no sin cierta sorna—, aconsejaba broncearse con NIVEA al público presente. Hoy, con este calor, nos hemos dado cuenta de que han seguido el consejo.

Duro fue espantar a tanto niño de los camerinos de Gasteiz, empeñados entre los plásticos en saber cómo era al natural la troupe, mientras intentábamos a duras penas salvaguardar nuestra intimidad.

Hablando de salvaguardar, nada comparado con lo de Iruñea. Tras la cena, a eso de las tantas de la mañana, los municipales y nazionales habían convertido el Casco Viejo en un campo de batalla tras la suspensión del concierto. A la salida del bar un grupo de marroñes, exhaustos de dar tanta leña, nos interpellaron. Lo primero que pensamos es que aquello no era bueno para la

digestión. Los tipos, tras muchas dudas, siguieron repartiendo leña por otras esquinas. Tuvimos diversos visitantes. En algún caso queridos, como los niños de Mondragón que se encandilaron con los payasos. Extraños, como el tipo que en plena plaza de la Trinidad en Donostia nos pedía que en los mítines habláramos del problema de la droga mientras extendía el único brazo que le quedaba.

Otros visitantes fueron más odiosos, como la "soberana" y su consorte el pedazo de atún que intentaron en el Campos de Bilbao la misma del Arriaga. El público reaccionó con más contundencia todavía. Aunque justo es reconocerles que aguantaron hasta que Bikila y Rosa comenzaron sus discursos. Y en medio de una enorme pitada, desaparecieron.

Ha terminado la canción final, todo el mundo ya es eurofeo, las estrellas invitadas —Rosa y Biki— han sido parte del grupo de danza. La del Trio Lá Lá Lá ha recogido sus zapatos, MIKI y LIKI se limpian el maquillaje de la cara, la presentadora se quita las plumas de la cabeza y las sillas se recogen.

Mientras los lugareños no dan crédito a sus ojos, la mayoría piensa ya en comer algo.

Hasta las próximas elecciones o mobidas gordas no abrimos. Estonces se alquilará un autobús, pico de oro comprará modelos nuevos, ensayos, se idearán unos guiones, se...

No es nada, es el Zirkus.

Oskar



La verdadera epopeya del descubrimiento de Europa

Recogemos algunos capítulos de la historia europea, tal como fueron contados en el Zirkus. Dichas efemérides desmienten algunos tópicos y añaden un poco de luz a tanto engaño.

...Perdidas las Américas, no les quedó a los hispanos más remedio que descubrir Europa. Y ésta es la historia que nos cuenta el cronista desaldos Barato Baroja...

...El capitán Felipe Morrón de la Rosa se dirigió a las tierras nórdicas y fundó Soecia, poblándola con 800.000 parados que llevaba consigo por sí las moscas. Por sus partes, el vicealmirante Evaristo, natural de Agurain, enfiló el Báltico y fundó La Ponia, hoy más conocido por La Ponia Records...

...Siguieron por tierra y llegaron a la patria de las gomas de borrar: Milan. Qué país!! Nadaba en la abundancia y corría la pasta a raudales, sobre todo el macarrón. Un joven carpintero, Marconi, había descubierto la ventana, con lo que era posible tirar la casa por ella...

...Semanas después siguieron hacia el norte, cruzaron Suiza que entonces se llamaba Croasania, y tomaron Ginebra hasta acabar completamente borrachos. Pero el nacionalismo suizo, que acababa de ser fundado por Calvin Arana, les plantó cara...

...Tras duras jornadas llegaron a un país en que todo el mundo hablaba inglés: Francia. Qué alegría no sentirían nuestros expedicionarios de ver el río Sena a sus pies!! Lo peor que fue que miles de soldados del cuerpo expedicionario se pusieron a hacer de cuerpo en sus aguas. La imprudencia hizo que la Comuna de París quedase atascada varios meses...

...Pronto llegaron las malas noticias. La expedición a Rusia no tenía ya sentido, porque acababa de ser descubierta por el francés Juan Jacobo Rusó. Francia estaba además muy revuelta. En el sur había un fuerte lío, sobre todo en Lyon, así que se piraron para Inglaterra. Atrás quedaban días duros, pero también gratos recuerdos de juego y diversión. En París habían conocido, por ejemplo, al inventor del mus y del tute, un tal Descartes, y también a los esposos Curie, que descubrieron el radio y posteriormente el transistor...

...Pero Europa ya no era la misma. El puritanismo impuesto con Lord Casting, más conocido como El Estrecho de Gibraltar, había acabado. Ahora todo era desenfreno y libertinaje, y se habían impuesto las ideas perniciosas de Orgasmo de Rotterdam primero, y Martin Puteero y Marco Polvo después...

...Por su parte, el capitán Síndico Ugete se adentró en Austria, liberando de la esclavitud laboral a los menores de edad que trabajaban de sol a sol en las canteras de mármol de Fruslen-Fruslen y que eran conocidos como los Niños Canteros de Viena...

...En Alemania se vende el Kaiser y en Rusia el Davidof. En España se ofrecen coronas de contrabando en cartones de a 10. En Inglaterra políticos como Winston (Churchill) y el duque de Cester se pasan al vicio del tabaco. Y claro, en medio de esa crisis, las masas obreras se levantan al grito de "Arriba fariás de la tierra", con lo que la nobleza está que echa humo y rápidamente se reduce a cenizas...

...En 1659, Luis XIV, el Rey Sol, funda Eguzki, con lo cual queda demostrado que es un producto francés...

...En 1738 el barón de Bidet inventa el bidet propiamente dicho. En la misma época el duque de Ahumada, fundador de la Guardia Civil, para no ser menos, inventa la bañera, que aún se usa hoy en día en todos los cuartelillos...

...En 1862, tras una revuelta popular, Federico Engels, alias El Barón Rojo, es encarcelado. Desde la soledad de su celda escribe a su amigo Carlos Marx pidiéndole "el capital", pero como éste no tenía ni una pella decide acudir a la familia, a la propiedad privada y al estado, que le niegan toda ayuda acusándole de "manifiesto comunista"...

...En 1917, dos guardiaciviles españoles de la 15 Comandancia de la Guardia Civil de El Hueso, concretamente Civilo Mastín Galgo, natural de Canet, y Txutxo Ibáñez Ladrador, de Despeñaperros, estando de vacaciones en París salen a bailar juntos a la pista del Folies Bergere, inventando así el "can can"...

...1982, Madrid. En otoño de ese año Alfonso Guerra inventa el cambio, si bien poco después Felipe González perfecciona el invento, añadiéndole la marcha atrás...

Terminó la lucha de los tostartekos de Bermeo

Un pueblo dividido por la huelga

Después de 4 meses de huelga los tostartekos de Bermeo aceptaban el pasado fin de semana hacerle a la mar, tras el compromiso establecido con los armadores de negociar un convenio colectivo sectorial a nivel de la comunidad autónoma vasca en el sector de bajura, convenio que debiera ser negociado antes del 1 de Enero de 1990.

No es éste un buen acuerdo, pues aunque reconoce la negociación de convenio sectorial, las reivindicaciones centrales por las que los tostartekos saltaron a la huelga siguen pendientes: el pago del aparillaje eléctrico a cuenta de los armadores; el aumento de un tripulante en los barcos grandes, y el reconocimiento de una serie de derechos laborales y sociales en el marco de un convenio a nivel de Bermeo. En definitiva, se puede afirmar que el acuerdo adoptado está falto de acuerdo, por lo que las espadas siguen en alto, sólo que con los tostartekos sin la fuerza de la huelga.

El efecto más importante de esta larga huelga ha sido, sin duda, la ruptura de las tradiciones y relaciones interclasistas, que tan negativas eran para los tostartekos. La conciencia social adquirida por éstos y sus familias en esta pelea han sido enormes.

Mientras que los armadores pudieron bloquear el Abra sin dificultades, provocando enormes costos, la intervención brutal de la Ertzaintza para retirar el cable de acero puesto por los tostartekos en la bocana del puerto de Bermeo, vuelve a poner de manifiesto a quién sirven estas fuerzas y el gobierno de Gasteiz que las dirige.

Se trataba de cortar por lo sano esa iniciativa de los tostartekos y forzar por todos los medios a éstos a una negociación a la baja, cansados y reprimidos. Ese fue el objetivo político del ataque de la Ertzaintza, aplaudido por el PNV, que así combinaba su política de palo con la de la zanahoria, lugar ocupado en esta

ocasión con la mediación de Pradera y la Consejería de Trabajo de Gasteiz.

Una intervención tan brutal, con decenas de heridos y contusionados, tuvo, sin embargo, una respuesta muy limitada. Mientras EA y EE (que dirige políticamente el BTA) se remitieron a plantear una interpelación parlamentaria en Gasteiz, HB, tan sensible en otras ocasiones a iniciativas antirepresivas, tampoco tomó la iniciativa de convocar una movilización general.

Hay que hacerse pocas ilusiones de lo que las negociaciones del Convenio que las pueda dar de sí. Con los tostartekos de Bermeo en la mar y la dispersión de los diversos puertos va a ser difícil presionar. Aún así es necesario estar alerta, controlando las negociaciones, ampliando la coordinación con los tostartekos de otros puertos y exigiendo a los sindicatos que no rebajen las reivindicaciones por las que se saltó a la huelga.

Arkaitz

Edukin gabeko akordioa

Bermeoko herria hankaz gora jarri duen lau hilabete t'erdiko tostartekoen grebak bertan behera egin du ostiral gauaz lortutako akordioaren arabera.

Akordioaren puntu bakarra: 1990erako Elkarte Autonomoko tostartekoen komenio garatzea. Eta horren garante bezala Pradera jauna. Nahiz eta ia aho batez onartzen izan Bermeoko tostartekoen artean (3 kontra, 2 abstentzioa soilik), zalantza bat baino gehiago sortarazten duen akordioa. Huntaz eta hartaz mintatzeko lñaki tostartekoarengana jo dugu. Hona solasaldiak eman digu.

Langileen hasierako eskakizunak kontutan izanik akordio begiratzen badugu nabari da bertan ez dela ezer zehatzik lortzen, bereziki aparailu elektrikoari dagokionaz, eta negoziazioa Bermeoko portutik Elkarte autonomoko baxuran ari diren hori guztietara zabaltzen dela. Hori al da zeuok esperatu zenuena?, untzijabe eta BTA-ko bureek dioten bezala positibotzat jotzen duzu akordio hau?

Ardantzak egin zigun proposamenen bi puntu zeuden, bata aparailu

elektrikoak untzijabeen kargu izatea, eta bestea 1990-erako komenio lortzea. Ostean Arrietan proposamena sortu zen, zeinen arabera aparailu elektrikoaren ordainketa nori leporatu komisió tekniko baten eskuetan uzten zen. Azkenik Pradera-k untzijabeen fiskal heuren diru joan etorrietan sartzeaz mahatxatuz beren proposamena (gorago aipatutakoa) onartzea lortu du.

Praderaren mehatxuak untzijabeek urduritu dituela dudarik ez. Ezagutu bezain pronto kofradiara abiatu ziren aparailu elektrikoari dagokien paper guztiak desagertarazteko asmoetan, baina BTA-ko jende era han zegoen eta baten batzu salbatu ziren Praderaren aurrean proba gisa erabiltzeko.

Praderan proposamena onartzea beraz lehenagokoetara joatea da. Hau da, greba apurtu egin dute eta gu lehenagokoetan goaz itxasora; eta ze garantiarekin?, ba minimoeekin, zeren beste portuetan ez dute onartzen Bermeoko komenio heuren zabaltzea, alde batetik, et bestetik, aparailu elektrikoari dagokionez es dutio bat egin behar da untzijabeen aldetik abusorik dagoen jakiteko. Eta hor dagoen arriskua zera da: Praderak paper hauek eskuratzeokan ho-

netaz zeredozer egingo duen ala ez argi ez dagoela.

Pentsatzen genuen greba ez altxatzea harik eta komenioa buruzeko aurreakordioa ez sinatu arte. Hemen dagoen arriskua zera da: gainontzeko (elkarte autonomoko) untzijabe eta tostartekoen ez badute onartzen komenio honetan sartzea tranpa bat izan litekeela hasten dugun bidea.

Aipatutako akatsak kontutan izanik, ez duzue uste mobilizazio gabeko sartu garen aldi honetan zailago izango dela ezer funtsezkorik lortzea?; bestalde, orain arte tostartekoen artean Asanblada izan da jaun eta jabe, dinamika osoa beren kontrolpean egon delarik, negoziazio berri honek sortzen duen dinamikan ez duzue uste tostartekoen aldetik kontrol hori galdu litekeela?

Momentuz arrisku nagusia negoziazio mahia burutzeak datza; astebeteko epea jarri bada ere, ez gaude zihur burutuko denik untzijabe eta tostarteko asko itxasoan delako momentu honetan. Lehendabizikoa hitzuztea hortik etorriko da gure ustez.

Komenio-markoari dagokionez ez dakigu ze puntutan oinarrituko den ezta Bermeoko komenio zein izango den komenio marko horren barruan ere. Ez dago ezer argi. Dena den ezinbestekoa iruditzen zaigu negoziazio mahian BTA-k egon behar duela, beste edonork ez gaituztelako ordezkatzeko, eta gainera borroka BTA-k bultzatu du eta ez beste inork, ez CC.OO., ez LAB ez UGT ezta ELA-k ere. BTA izan da borroka honen ardatza eta mahai horretan BTA-k egon beharko du.

Azkenik, nahiz eta zurumuru asko zabalduta beltzen ekintzaz Repsol-ekoak deituak izan zirela, ez duzue uste guzti hau planifikatu zegoela?

Argi eta garbi ikusi da nondik norri diren Beltzak herrira. Repsol diote, baina argi eta garbi dago untzijabeek izan direla presioa egin zutenak beltzak hona ekartzeko. Gau hartan etzen untzijaberik ikusi kailean. Eta gainera goizaldeko orduetan gure artean erreleboa egin zenean istiluak izan ziren heuren barkutan eta gu muelle gainean girela, eta han luzatu ziguten beltzak kenduko gintuztela muelle ginetik. Hiruzpalau geratu ginen koplak horrekin. Herriko alkateak etzekiela ezer esaten zuen, baina izatez, jakin badakigu goizaldeko laurak aldera udaltzainak aritu zirela tabernaz taberna ixteko abisua ematen istiluak izango zirelakoan. Dena planifikatuta zegoen.

Heuren helburua greba apurtzea zen, tostartekoei egurra eman barra-barra eta portuko irteera sarratzen zuen kablea soplete ebakitua. Eta lortu zuten lortu ere.

Hor txarrena izan zen jandea borroka antolatzeok baino istilua baretzeko zegoela prest. Dakizue hiru ordutan izan ginen istiluetan baina ondoren denak bat etorri ziren normaltasunaren beharraz. Hora hor bestea beste Udaletxeko alderdi politikoei (PNV ez ezik) egunkarrietan argitaratutako agiria.

B. Ugarte

